

# Pötting Rundschau

Folge 2 /2019 [www.poetting.ooe.gv.at](http://www.poetting.ooe.gv.at)



Klarheit schaffen,  
Kurz wählen! 

Am 29. September:  
 ÖVP | Die neue  
Volkspartei



So vergeben Sie Ihre  
Vorzugsstimmen:



**WIR**  
für **Kurz**

Albrechtsberg - Dürrnaschach - Kronlach - Moos -  
Oberaschach - Obernfürth - Rumpfendopl - Spielmannsberg -  
Straßhof - Sumeding - Unternfürth

**ZEITUNG DER ÖÖVP PÖTTING**



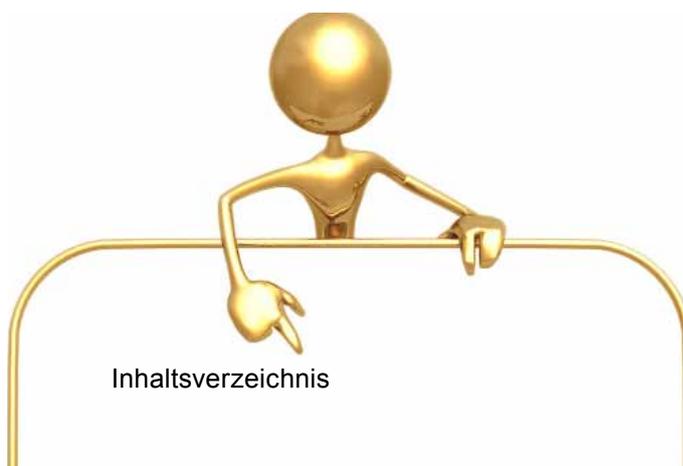
Viel Spaß beim Lesen der Pötting Rundschau!  
Wir danken den Inserenten und den Berichterstattern für die informativen Berichte.

Für die Ausgabe  
„Pöttinger Rundschau“ 3/2019 ist

**Redaktionsschluss**

**17 . November 2019**

E-Mail: [poettingerrundschau@gmx.at](mailto:poettingerrundschau@gmx.at)



### Inhaltsverzeichnis

Seite 3	Seite des Bürgermeisters
Seite 5	Aus dem Gemeinderat
Seite 7	„In aller Kürze“ von Bgm. Peter Oberlehner
Seite 9	Aus dem Standesamt
Seite 10	Ärztlicher Dienst / Apothekendienst
Seite 13	Unsere Jubilare
Seite 14	Informationen des Gemeindeamtes
Seite 23	Rundschau (Aktuelles aus Pötting)
Seite 31	Aus dem Pfarramt
Seite 33	Jungschar
Seite 34	Caritas Kindergarten
Seite 37	Volksschule Pötting
Seite 41	NMS Neumarkt - Kallham
Seite 45	ÖVP Pötting
Seite 51	ÖAAB Pötting
Seite 52	Ortsbauernschaft
Seite 57	Landjugend
Seite 59	Gesunde Gemeinde
Seite 67	Rotes Kreuz
Seite 69	Musikverein Pötting
Seite 71	Goldhauben- und Kopftuchgruppe
Seite 72	Jägerschaft
Seite 74	Senioren
Seite 76	Freiwillige Feuerwehr
Seite 80	ASKÖ / Skiclub
Seite 83	SV Ritterbräu Neumarkt/Pötting
Seite 87	Union KFZ Schauer Pötting (Stocksportler/ Sportschützen/Wandern/ Faustball)



**4720 PÖTTING 23**

**07733 6151**

**0664 4857447**

**[www.kfz-schauer.at](http://www.kfz-schauer.at)**

### Folge 2 /2019

**Impressum:** Eigentümer, Herausgeber und Verleger:  
ÖVP - Ortsparteileitung Pötting

**Für den Inhalt verantwortlich:**  
ÖVP - Obmann Bgm. Peter Oberlehner  
4720 Pötting 37

**Layout:** Manuela Gittmaier  
**e-mail:** [poettingerrundschau@gmx.at](mailto:poettingerrundschau@gmx.at)



Seite des  
**BÜRGERMEISTERS**

## LIEBE PÖTTINGERINNEN! LIEBE PÖTTINGER!

Ein schöner und sehr heißer Sommer liegt hinter uns! Ich hoffe, dass alle auch ein wenig Zeit hatten, sich bei einem schönen Urlaub etwas zu erholen und so neue Energien für den Alltag zu tanken! Die Landschaft und überhaupt die ganze Natur wird inzwischen bereits recht herbstlich und längst ist die Herbstarbeit in allen Bereichen unseres Lebens wieder angelaufen.

Das öffentliche Leben in unserem Land wird derzeit ja von den bevorstehenden Nationalratswahlen am 29. September überstrahlt und so wie man sich nach dem langen Sommer auf Regen gefreut hat, freut man sich jetzt auch schon auf die Zeit nach der Wahl, wenn die vielen Wahlplakate wieder weg sind und wieder eine gewisse Normalität in unser Leben einkehrt!

Trotzdem dürfen wir nicht vergessen, dass es bei dieser Nationalratswahl um eine sehr wichtige Entscheidung für unser Land geht und ich ersuche alle ihrer Bürgerpflicht nachzukommen und sich an der Wahl zu beteiligen! Natürlich, und das überrascht niemand, ersuche ich ganz besonders um das Vertrauen für Sebastian Kurz und das Team der ÖVP, weil ich tief überzeugt bin, dass er als Bundeskanzler bereits großartige Arbeit geleistet hat und daher die Führung in unserem Land wieder übernehmen sollte!

Vieles haben wir aber auch in Pötting wieder in den letzten Monaten geleistet und vieles ist geschehen! Zahlreiche Veranstaltungen, aus denen vielleicht unser großer Kirtag mit dem Oldtimertreffen wieder ganz besonders herausragt, fanden ebenso statt wie die Ferien(s)passkation, zahlreiche Ausflüge und Reisen, gesellige Zusammenkünfte und vieles mehr! Ich bedanke mich wieder bei allen, die großteils ehrenamtlich für so eine großartige Nahversorgung in unserem schönen Pötting sorgen, obwohl wir gerade auch eine große Sorge in der Nahversorgung haben, da wir wieder einmal auf der Suche nach einem Bahnwirt oder einer Bahnwirtin sind!

Auch in der Gemeindegearbeit waren wir natürlich in den letzten Monaten nicht untätig und als größtes Projekt konnten wir neben vielen kleineren Maßnahmen in diesem Sommer die Fassade unseres Volksschulgebäudes sanieren! Vor-

bereitungsarbeiten für den Bau eines Geh- und Radweges nach Albrechtsberg gehörten aber ebenso zur Arbeit wie die Umsetzung der neuen Rechnungsverordnung, die für alle Gemeinden ab 1. Jänner 2020 Gültigkeit hat und derzeit sehr viel Arbeit in den Gemeindeverwaltungen erfordert!

In diesem Sinne wünsche ich uns allen einen schönen „Goldenen Herbst“, wieder viel Freude und Erfolg bei den anstehenden Vorhaben und freue mich, wenn wir uns nicht nur am 29. September im Wahllokal sondern vielleicht auch wieder bei der einen oder anderen Veranstaltung oder auch bei einem Ausflug oder sonst wo treffen!



Euer

LABg  
Peter OBERLEHNER  
Bürgermeister

Zum Nachdenken: „Ein zufriedenes Gemüt ist ein unaufhörliches Fest!“ (aus England)



# Sprechtage und sonstige Bekanntgaben:

## Die Pensionsversicherungsanstalt der Bauern

hält am Montag 23. September, Montag 28. Oktober, Montag 25. November, und Montag 16. Dezember jeweils von 08.00 □ 12.00 Uhr in der Landwirtschaftlichen Berufs- und Fachschule Waizenkirchen, einen Sprechtag ab.

## Die Pensionsversicherungsanstalt der Arbeiter

hält jeden 2. und 4. Dienstag im Monat in der Zeit von 8.00 □ 13.00 Uhr in der Außenstelle der OÖ. Gebietskrankenkasse Grieskirchen, Trattnach-Arkade 1, einen Sprechtag ab.





Aus dem  
**Gemeinderat**

## Das Wichtigste aus der Gemeinderatssitzung vom 18. Juli 2019

**TO 1) Überprüfung des Voranschlages 2019 durch die BH Grieskirchen; Information an den Gemeinderat**  
Kenntnisnahme des positiven Prüfberichtes!

**TO 2) Überprüfung des Rechnungsabschlusses 2018 durch die BH Grieskirchen; Information an den Gemeinderat**

Kenntnisnahme des positiven Prüfberichtes!

**TO 4) Abschluss eines Kassenkreditvertrages für das Jahr 2019**

Einstimmiger Beschluss über die Vergabe des Kassenkreditvertrages an die Raika Region Grieskirchen/ Bankstelle Pötting

**TO 5) Errichtung eines Gehweges nach Albrechtsberg entlang der Peurbacher Landesstraße; Erforderliche Beschlüsse durch den Gemeinderat**

a) Abtretung von öffentlichem Gut der Gemeinde an die Landesstraßenverwaltung

b) Bestätigung der Gemeinde betreffend die Finanzierung und Übernahme des Gemeindeanteiles in Höhe von 50 %

Einstimmige Beschlüsse über beide Punkte!

**TO 6) Beratung und Beschlussfassung über die Anmietung von Lagerräumen und Lagerflächen von Philipp Illecker**

Einstimmiger Grundsatzbeschluss, dass der Bürgermeister weitere Gespräche über eine etwaige Anmietung nach Einholung eines Schätzgutachtens führen soll!

**TO 7) Allfälliges**

Bgm. Peter Oberlehner informiert die Gemeinderatsmitglieder wieder über viele aktuelle Themen, deren wichtigste Punkte in der Rubrik „Bgm. Peter Oberlehner berichtet in aller Kürze“ wieder in dieser Ausgabe der „Pöttinger Rundschau“ nachzulesen sind.

**HINWEIS: Gemeinderatssitzungen sind öffentliche Sitzungen und können jederzeit von Interessierten als Zuhörer besucht werden! Die nächste Sitzung wird voraussichtlich am Donnerstag, 3. Oktober um 20:00 Uhr am Gemeindeamt stattfinden. Sollte jemand zu den oben angeführten Punkten nähere Informationen benötigen, so sind diese selbstverständlich am Gemeindeamt zu erfragen.**

# SORGEN – WÜNSCHE – PROBLEME – FRAGEN

Komm zum

# Bürgermeistersprechtag

Jeden Freitag von 8 – 12 Uhr auf dem Gemeindeamt Pötting

Selbstverständlich kann man mich auch in der übrigen Zeit gerne kontaktieren. Für besonders dringende Fälle bin ich unter der Telefonnummer 0664-4435211 jederzeit erreichbar.

Euer

Bgm. Peter OBERLEHNER

# ERFÜLLT IHNEN DREI WÜNSCHE



**EDER V50 und V38**

## EDER Vollwertziegel sind pure Biomagie

Nach den Wohnwünschen von heute, haben wir den Ziegel von morgen entwickelt. Mit den verfüllten EDER Vollwertziegel zu bauen, heißt dreimal so gut Wohnen.



### BESTE WÄRMEDÄMMUNG

**V50:** U=0,12 unverputzt  
**V38:** U=0,16 unverputzt



### HOHER SCHALLKOMFORT

durch Füllung mit Mineral-  
wollflocken



### NATÜRLICH WOHNEN

in einem rein mineralischen  
Mauerwerk

[www.eder.co.at](http://www.eder.co.at)

Zukunft **Bauen.**

# EDER

Bgm. Peter Oberlehner berichtet

## IN ALLER KÜRZE



**Bahnwirt:** Auf Grund der Entwicklungen war es leider unabdingbar, den Pachtvertrag im beiderseitigen Einvernehmen zu kündigen! Seit diesem Zeitpunkt sind wir wieder einmal auf der Suche nach neuen Pächtern, was sich leider als sehr schwierig darstellt! Trotz des großen Bemühens mögliche Interessenten zu finden, ist bisher leider keine Lösung in Sicht! Selbstverständlich bin ich um jeden Hinweis dankbar, der uns in dieser Angelegenheit weiterbringen könnte!

**Gemeindekooperation:** In weiteren Gesprächen mit den Vertretern der Gemeinde Neumarkt konnten grundsätzliche Rahmenbedingungen bereits abgesteckt werden! Weitere Umsetzungsschritte sind somit in Vorbereitung und werden vor allem im Jahr 2020 Thema sein!

**Straßenbau:** zahlreiche kleinere Baustellen konnten wir auch heuer bereits wieder umsetzen! Das größte Vorhaben für das heurige Jahr ist aber der Bau eines Geh- und Radweges nach Albrechtsberg, wo alle Vorarbeiten abgeschlossen sind und auch die Finanzierung inzwischen gesichert ist. Derzeit laufen die notwendigen Grundeinlösungen und wenn es hier keine Verzögerungen gibt, sollte noch im Herbst der Bau beginnen!

Bezüglich der Neuasphaltierung der gesamten Ortsdurchfahrt teilte mir der Straßenmeister mit, dass er erst im nächsten Jahr entsprechende Geldmittel zur Verfügung haben wird.

**Breitband:** wie berichtet haben wir im April die entsprechenden Förderanträge abgegeben und werden bis Ende Oktober erfahren, ob und wann mit einer entsprechenden Förderzusage des Bundes und damit mit einer Umsetzung zu rechnen ist!

**Kirtag 2019:** Ein großes Dankeschön wieder an alle die zum Gelingen unseres auch heuer – trotz des zuerst nicht so guten Wetters – sehr großen Kirtags beigetragen haben! Es war wieder eine Freude, wie alles bestens organisiert ablief und auch alle Besucher ausgezeichnet versorgt werden konnten! Siehe dazu auch Rundschau!

Termin für 2020 ist übrigens der **12. Juli 2020!**

**Sauberkeit/Sicherheit:** alle Markierungen im Ortszentrum wurden heuer bereits erneuert und ich ersuche alle Verkehrsteilnehmer sich auch an alle damit verbundenen Vorgaben (z.B. Geschwindigkeitsbegrenzungen, Halte- und Parkverbote, etc.) zu halten!

In neuem Glanz erstrahlt auch nicht nur unsere Volksschule, sondern auch das Wartehaus und die Plakatwand! Danke unseren Gemeindemitarbeitern, die dabei dankenswerter Weise auch von Willi Kronschlager tatkräftig unterstützt wurden! Danke!

Zu Sicherheitsproblemen führt leider immer wieder auch der Mais, weil er an manchen Stellen die Sicht sehr beeinträchtigt! Wir bemühen uns, mit zusätzlichen Spiegeln dort und da Abhilfe zu schaffen! Danke sage ich an all jene Landwirte, die dann dort oder da ein paar Reihen zurückschneiden, verbunden mit der Bitte, vielleicht schon

beim Anbau diese Problematik mitzudenken!

**Pöttinger Geschenkartikel und Pöttinger Gutscheine – immer eine gute Geschenkidee!**

**Pöttinger Reisen 2019:** bereits durchgeführt haben wir Ende Mai/Anfang Juni die wunderschöne Fahrt nach Frankreich (Paris/Mont St. Michel/Normandie)! Siehe dazu auch Rundschau!

Vom 12. bis 16. Oktober steht dann noch unsere Herbstreise nach Mitteldeutschland auf dem Programm, wo wir auf vier Flüssen (Rhein, Main, Mosel und Saar) jeweils eine Schifffahrt machen werden! Einige wenige Plätze für kurz Entschlossene wären noch frei!

**Volksschule/Kindergarten:** im heurigen Sommer haben wir die gesamte Fassade saniert, wodurch die Schule wieder im wahrsten Sinn des Wortes „strahlend“ auf unseren Ortsplatz schaut! Auch das Graffito, das seinerzeit schon beim Bau des Gebäudes angebracht wurde, konnte restauriert werden und ist wieder in gutem Zustand!

Viele Aktivitäten laufen in unserem „Haus der Bildung“ – siehe dazu Berichte aus Volksschule und Kindergarten – und ich bedanke mich beim Lehrerteam genau so wie beim Team des Kindergartens, wo nach den Ferien nun bereits wieder überall der Betrieb voll angelaufen ist!

Viel Freude wünsche ich natürlich auch wieder den Schulanfängern, die ich auch schon besuchen durfte!

**Gesunde Gemeinde:** in bewährter Weise wurde auch heuer wieder die Ferien(s)passaktion abgewickelt und ich bedanke mich auch namens der Kinder, die wieder viel Spass dabei hatten, beim gesamten Team und auch allen Vereinen und Organisationen, die wiederum Veranstaltungen angeboten haben!

**Neue Baugründe:** Interessenten an unseren Baugründen im Bereich Spielmannsberg/Sumeding ersuche ich, sich am Gemeindeamt zu melden!

**Standesamtsverband:** alle Vorarbeiten sind abgeschlossen und die Umsetzung mit insgesamt 14 Gemeinden aus dem Bezirk Grieskirchen wird mit 1.1.2020 passieren!

**Gemeindefinanzen:** Rechnungsabschluss 2018 und Voranschlag 2019 wurden seitens der Bezirkshauptmannschaft Grieskirchen in bewährter Weise geprüft und für in Ordnung befunden! Auch im Jahr 2019 ist unsere Finanzlage insgesamt recht gut und wir sind in der Lage unsere Gemeinde gut zu führen und alles was notwendig ist, ist für uns nach wie vor auch recht gut umsetzbar!

**Pflegeplätze in den Alten- und Pflegeheimen im Bezirk Grieskirchen:** immer wieder kann man in den Medien lesen, dass es in den Alten- und Pflegeheimen leere Betten gibt, weil es zu wenig Personal gäbe! Dies mag tatsächlich dort und da richtig sein, mir ist aber wichtig darauf hinzuweisen, dass wir im Bezirk Grieskirchen diesbezüglich – zumindest derzeit noch - so gut wie keine Probleme haben! Selbstverständlich werden wir seitens

des Sozialhilfeverbandes – übrigens seit Jahrzehnten ein gut funktionierender Gemeindeverband – alles tun, um diese gute Situation auch in der Zukunft zu erhalten!

**Geburtenbäumchentag:** siehe „ÖVP Pötting“!

**Hilfen und Unterstützungen:** wo immer jemand glaubt, dass ich bei Bewerbungen, ob beim Land Oberösterreich, beim Sozialhilfeverband, bei Ferialjobs oder was auch immer, helfen oder zumindest Informationen geben kann, ersuche ich, rechtzeitig mit mir Kontakt aufzunehmen. Sehr schwer ist es unterstützend mitzuwirken, wenn ich beispielsweise erst nach erfolgter negativer Entscheidung kontaktiert werde, was leider auch immer wieder einmal passiert.

**Familienbonus:** Bitte nicht vergessen, dass die Bundesregierung den Familienbonus eingeführt hat und damit ab diesem Jahr es für jedes unversorgte Kind eine Steuerermäßigung von € 1.500,-- gibt, die man allerdings beantragen muss!

**Tag der Senioren:** wie im Veranstaltungskalender angekündigt wird der Tag der Senioren am Sonntag, 6. Oktober durchgeführt werden! Die Fahrt wird uns nach Kasten in der Gemeinde Vichtenstein führen, von wo wir mit dem „Donau-Kristallschiff“ eine Fahrt nach Passau

und wieder zurück unternehmen werden! Ich freue mich schon jetzt auf zahlreiche Teilnahme und einen schönen gemeinsamen Ausflug!

**Messgestaltung durch den Gemeinderat:** auch heuer wollen wir wieder in guter Tradition als Gemeinderat eine Sonntagsmesse gestalten! Geplant ist, das am Sonntag, 10. November zu machen!

**Pöttinger Ausflug:** zu unserem alljährlichen Pöttinger Ausflug wollen wir heuer am Freitag, 29. November einladen! Wieder soll es eine kleine Adventseinstimmung sein! Die Fahrt wird uns nach Regensburg führen, wo wir neben der schönen Stadt auch den Weihnachtsmarkt besuchen können! Bei der Rückfahrt werden wir dann noch in Vilshofen dem „Schwimmenden Christkindlmarkt“ einen Besuch abstatten! Einladungen werden noch rechtzeitig versandt!

**Veranstaltungskalender 2020:** Termin für die Terminbekanntgabe ist Mittwoch, 6. November 2019!

**Nationalratswahl 2019:** Nicht vergessen! Am 29. September 2019 wählen wir einen neuen Nationalrat und ich ersuche alle, unbedingt von ihrem Wahlrecht Gebrauch zu machen und damit auch ihrer demokratischen Pflicht als mündige Bürger nachzukommen!

Die neue Volkspartei

**Wer Kurz will, muss Kurz wählen.**

ÖVP | Die neue Volkspartei

[www.sebastian-kurz.at](http://www.sebastian-kurz.at)

**Österreich braucht seinen Kanzler!**

# Aus dem Standesamt

## Geburten



08.05.2019: Luca als Sohn von Madlene Zauner und Markus Ortbauer, Sumeding 3



04.07.2019: Simon als Sohn von Birgit und Christian Freudenthaler, Moos 2/2



11.08.2019: Eliea als Tochter von Nadine Schratenecker und Stefan Hiptmair, Pötting 77/6



27.08.2019; Olivia Sarah als Tochter von Michaela und Martin Kutsam, Pötting 18/1



08.09.2019: Theo als Sohn von Christina Koblbauer und Sebastian Spindler, Pötting 51

## Goldene Hochzeit



18.05.2019: Maria und Josef Hörmandinger, Obernfürth 6



26.05.2019: Gertraud und Augustin Hinterberger, Oberaschach 13

## Goldene Hochzeit und Jubilar

## Hochzeit



28.06.2019: Sabrina Stegner und Christian Frühauf, Albrechtsberg 8/2.



29.06.2019: Rosa und Adolf Schmitsberger, Sumeding 8. Die Gratulantenschar stellte sich gleichzeitig ein dem Jubilar zum 80. Geburtstag zu gratulieren, welchen dieser am 11.06.2019 feierte.

## ÄRZTLICHER SONN- und FEIERTAGSDIENST



Der ärztliche Notdienst ist nur mehr über die Rufnummer 141 (hausärztlicher Notdienst) beim Roten Kreuz zu erfragen.

Es sind jeweils 1 Arzt im Bereich Eferding und 1 Arzt im nördlichen Bereich des Bezirkes Grieskirchen in ihren Ordinationen zu festgesetzten Zeiten am Samstag, Sonntag und Feiertag anwesend und 1 Arzt wird mit einem Fahrzeug des Roten Kreuzes und einem Sanitäter Hausbesuche durchführen.

Die Ordinationszeiten sind: **Samstag 9.00 – 12.00 und 16.00 – 18.00**  
**Sonntag 9.00 – 12.00 und 16.00 – 18.00**

Wirkliche Notfälle sind weiterhin über **Notruf 144** zu melden, diese werden durch die in Grieskirchen und Eferding stationierten Notärzte versorgt.

### Hausärztlicher Notdienst an Wochentagen

Ähnlich dem Notdienst an Wochenend- und Feiertagen, gibt es dann auch an Wochentagen einen Ordinations- und Visitedienst, der ebenfalls unter der Tel. Nr.: 141 erreichbar ist.

Folgende Bestimmungen gelten ab 01. Juli 2014: Der Ordinationsdienst wird in der Zeit von 14:00 Uhr bis 19:00 Uhr angeboten. Der Ordinationsdienst ist jeweils in der Ordination des diensthabenden niedergelassenen Arztes. Die bestehenden Ordinationszeiten bleiben unberührt.

Ordinationszeiten Dr. med. Sonja Reiter (Allgemeinmedizinerin im Gesundheitszentrum)

MO: 08:00 - 12:00 Uhr

DI: 08:00 - 12:00 Uhr und 16:00 bis 18:00 Uhr

MI: 07:00 - 11:30 Uhr

DO: 14:00 - 17:00 Uhr

Fr: 08:00 - 10:30 Uhr

## Altstoff – Sammeltermine



Müllabfuhrtermine:	Biotonne:	Gelber Sack:	Altpapier:
Dienstag 17.09.2019	Montag 16.09.2019	Dienstag 01.10.2019	Mittwoch 30.10.2019
Dienstag 15.10.2019	Montag 30.09.2019	Dienstag 12.11.2019	Freitag 27.12.2019
Dienstag 12.11.2019	Montag 14.10.2019	Dienstag 24.12.2019	
Dienstag 10.12.2019	Montag 28.10.2019		
	Montag 11.11.2019		
	Montag 09.12.2019		



### Mobilfrisör

Renate Haböck  
Pötting 53  
Tel.: 07733 / 66 69  
Mobil: 0664 / 733 219 95  
mobilfrisoeer.renate@aon.at

Ich freue mich auf Ihren Anruf!

**Renate**

**Haböck**

- Trendige Schnitte
- Styling
- Coloration
- Wellen □ Volumen u. Haarpflege
- Aktuellste Techniken
- Spezialprodukte
- Flexible Dienstleistungszeiten
- Geschenkgutscheine für jeden Anlass

## Goldene Hochzeit



04.07.2019: Stefanie und Josef Kalteis, Spielmannsberg 3.

## Jubilare



Paul Grömer, Pötting 47, vollendete am 30.04.2019 das 80. Lebensjahr.



06.07.2019: Helga und Erwin Lehner, Oberaschach 16.



Katharina Kucik, Pötting 62, vollendete am 14.06.2019 das 80. Lebensjahr.

## Jubilare

Alois Schauer, vollendete am 10.06.2019 das 85. Lebensjahr. Foto folgt

Edwin Neumayr, Sumeding 6, vollendete am 03.09.2019 das 80. Lebensjahr. Foto folgt

## Sterbefälle



Franz Mayr (98), † 17.04.2019, Mairdoppl 8, Pfarre Pötting



Wolfgang Wimmer (78), † 31.05.2019, zuletzt wohnhaft Marienheim Gallspach



Erna Haböck, Pötting 32, vollendete am 02.09.2019 das 80. Lebensjahr.



## Prüfungserfolg

Jonas Wolfsberger, Spielmannsberg 3, maturierte mit Gutem Erfolg am Gymnasium Dachsberg.

# Dienstbereitschaft der APOTHEKEN

## September 2019

So.	1.	Peuerbach
Mo.	2.	Bad Schallerbach
Di.	3.	Schlüßlberg
Mi.	4.	Grieskirchen
Do.	5.	Gallspach/Andorf
Fr.	6.	Haag/Raab
Sa.	7.	Neumarkt
So.	8.	Waizenkirchen
Mo.	9.	Peuerbach
Di.	10.	Bad Schallerbach
Mi.	11.	Schlüßlberg
Do.	12.	Grieskirchen
Fr.	13.	Gallspach/Andorf
Sa.	14.	Haag/Raab
So.	15.	Neumarkt
Mo.	16.	Waizenkirchen
Di.	17.	Peuerbach
Mi.	18.	Bad Schallerbach
Do.	19.	Schlüßlberg
Fr.	20.	Grieskirchen
Sa.	21.	Gallspach/Andorf
So.	22.	Haag/Raab
Mo.	23.	Neumarkt
Di.	24.	Waizenkirchen
Mi.	25.	Peuerbach
Do.	26.	Bad Schallerbach
Fr.	27.	Schlüßlberg
Sa.	28.	Grieskirchen
So.	29.	Gallspach/Andorf
Mo.	30.	Haag/Raab

## Oktober 2019

Di.	01.	Neumarkt
Mi.	02.	Waizenkirchen
Do.	03.	Peuerbach
Fr.	04.	Bad Schallerbach
Sa.	05.	Schlüßlberg
So.	06.	Grieskirchen
Mo.	07.	Gallspach/Andorf
Di.	08.	Haag/Raab
Mi.	09.	Neumarkt
Do.	10.	Waizenkirchen
Fr.	11.	Peuerbach
Sa.	12.	Bad Schallerbach
So.	13.	Schlüßlberg
Mo.	14.	Grieskirchen
Di.	15.	Gallspach/Andorf
Mi.	16.	Haag/Raab
Do.	17.	Neumarkt
Fr.	18.	Waizenkirchen
Sa.	19.	Peuerbach
So.	20.	Bad Schallerbach
Mo.	21.	Schlüßlberg
Di.	22.	Grieskirchen
Mi.	23.	Gallspach/Andorf
Do.	24.	Haag/Raab
Fr.	25.	Neumarkt
Sa.	26.	Waizenkirchen
So.	27.	Peuerbach
Mo.	28.	Bad Schallerbach
Di.	29.	Schlüßlberg
Mi.	30.	Grieskirchen
Do.	31.	Gallspach/Andorf

## November 2019

Fr.	01.	Haag/Raab
Sa.	02.	Neumarkt
So.	03.	Waizenkirchen
Mo.	04.	Peuerbach
Di.	05.	Bad Schallerbach
Mi.	06.	Schlüßlberg
Do.	07.	Grieskirchen
Fr.	08.	Gallspach/Andorf
Sa.	09.	Haag/Raab
So.	10.	Neumarkt
Mo.	11.	Waizenkirchen
Di.	12.	Peuerbach
Mi.	13.	Bad Schallerbach
Do.	14.	Schlüßlberg
Fr.	15.	Grieskirchen
Sa.	16.	Gallspach/Andorf
So.	17.	Haag/Raab
Mo.	18.	Neumarkt
Di.	19.	Waizenkirchen
Mi.	20.	Peuerbach
Do.	21.	Bad Schallerbach
Fr.	22.	Schlüßlberg
Sa.	23.	Grieskirchen
So.	24.	Gallspach/Andorf
Mo.	25.	Haag/Raab
Di.	26.	Neumarkt
Mi.	27.	Waizenkirchen
Do.	28.	Peuerbach
Fr.	29.	Bad Schallerbach
Sa.	30.	Schlüßlberg

## Dezember 2019

So.	01.	Grieskirchen
Mo.	02.	Gallspach/Andorf
Di.	03.	Haag/Raab
Mi.	04.	Neumarkt
Do.	05.	Waizenkirchen
Fr.	06.	Peuerbach
Sa.	07.	Bad Schallerbach
So.	08.	Schlüßlberg
Mo.	09.	Grieskirchen
Di.	10.	Gallspach/Andorf
Mi.	11.	Haag/Raab
Do.	12.	Neumarkt
Fr.	13.	Waizenkirchen
Sa.	14.	Peuerbach
So.	15.	Bad Schallerbach
Mo.	16.	Schlüßlberg
Di.	17.	Grieskirchen
Mi.	18.	Gallspach/Andorf
Do.	19.	Haag/Raab
Fr.	20.	Neumarkt
Sa.	21.	Waizenkirchen
So.	22.	Peuerbach
Mo.	23.	Bad Schallerbach
Di.	24.	Schlüßlberg
Mi.	25.	Grieskirchen
Do.	26.	Gallspach/Andorf
Fr.	27.	Haag/Raab
Sa.	28.	Neumarkt
So.	29.	Waizenkirchen
Mo.	30.	Peuerbach
Di.	31.	Bad Schallerbach



# UNSERE JUBILARE

## über 75 Jahre



<b>SCHARINGER</b>	<b>Katharina</b>	Pötting 36, zur Vollendung des 96. Lebensj. am 14.07.2019 (wh. im Altenheim Grieskirchen)
<b>KOBLBAUER</b>	<b>Aloisia</b>	Obernfürth 2, zur Vollendung des 93. Lebensj. am 21.06.2019
<b>EIBELHUBER</b>	<b>Maria</b>	Pötting 7, zur Vollendung des 93. Lebensj. am 23.09.2019
<b>HORVATH</b>	<b>Theresia</b>	Sumeding 1, zur Vollendung des 90. Lebensj. am 28.09.2019
<b>SCHAUER</b>	<b>Alois</b>	Obernfürth 13, zur Vollendung des 85. Lebensj. am 10.06.2019
<b>KASTNER</b>	<b>Leopold</b>	Moos 1, zur Vollendung des 85. Lebensj. am 18.09.2019
<b>KALTEIS</b>	<b>Josef</b>	Spielmannsberg 3, zur Vollendung des 84. Lebensj. am 29.07.2019
<b>ZELLINGER</b>	<b>Hilda</b>	Pötting 6, zur Vollendung des 83. Lebensj. am 30.05.2019
<b>EIBELHUBER</b>	<b>Maria</b>	Pötting 12, zur Vollendung des 83. Lebensj. am 01.06.2019
<b>SCHMITSBERGER</b>	<b>Adolf</b>	Sumeding 8, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 11.06.2019
<b>STUHLBERGER</b>	<b>Erna</b>	Obernfürth 14, zur Vollendung des 81. Lebensj. am 01.08.2019
<b>KUCIK</b>	<b>Katharina</b>	Pötting 62/1, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 14.06.2019
<b>HABÖCK</b>	<b>Erna</b>	Pötting 32/1, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 02.09.2019
<b>NEUMAYR</b>	<b>Edwin</b>	Sumeding 6, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 03.09.2019
<b>LEIDINGER</b>	<b>Siegfried</b>	Oberaschach 6, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 01.10.2019
<b>ZELLINGER</b>	<b>Hedwig</b>	Sumeding 14, zur Vollendung des 80. Lebensj. am 01.10.2019
<b>HÖRMANDINGER</b>	<b>Josef</b>	Obernfürth 6, zur Vollendung des 79. Lebensj. am 21.07.2019
<b>MAYR</b>	<b>Rudolf</b>	Sumeding 5/1, zur Vollendung des 78. Lebensj. am 03.06.2019
<b>LEIDINGER</b>	<b>Ernestine</b>	Oberaschach 6, zur Vollendung des 76. Lebensj. am 20.06.2019

Herzliche **GLÜCKWÜNSCHE** und beste **GESUNDHEIT** !



Unser Unternehmen zählt zu den führenden Herstellern von hochwertigen Dach-, Wand- und Fassadenprogrammen aus Metall mit ausschließlich objektbezogener Fertigung. Zur Verstärkung unseres Teams in unserem **Element-Werk in 4720 Pötting** suchen wir:

▪ **Maschinenführer (m/w)**

Mit abgeschlossener Ausbildung (Maschinenschlosser/in, Werkzeugbauer/in, Mechaniker/in, Prozesstechniker/in) **oder mehrjähriger Berufserfahrung.**

▪ **Verlader und Mitarbeiter in der Produktion (m/w)**

Handwerklich begabt sowie selbständiges Arbeiten erwünscht.

▪ **Lehrling Prozesstechnik (m/w)**

Positiv abgeschlossenes 9. Schuljahr, gutes technisches Verständnis.

▪ **Spengler (m/w)**

Mit abgeschlossener Ausbildung (Dachdecker/in / Spengler/in) oder mehrjähriger Berufserfahrung in dieser Sparte.

**Wir bieten:**

**Spannende Projekte:** Mitarbeit und Produktion von innovativen Hallen- und Dach-Lösungen für namhafte Unternehmen aus unterschiedlichen Branchen. Herausfordernde Arbeit in einem stabilen, wachsenden und familiären Arbeitsumfeld.

**Gesundheits- und Sozialleistungen:** Impfungen, Betriebsarzt, Massagemöglichkeit.

**Offene Kommunikation:** Kommunikationsfördernde Plattformen, Infopoints und Firmenveranstaltungen (MA-Fest, Ski- und Thermaltag, Weihnachtsfeier) zur Verbesserung des Miteinanders.

**Weiterbildungsmöglichkeiten:** Intensive Einschulungen an den Fertigungsanlagen, Förderung von arbeitsplatzrelevanten Kursen/Schulungen.

**Gehalt:** Sie verdienen mehr als der Durchschnitt aufgrund des Kollektivvertrages der Metallindustrie! Für diese Positionen sind das mindestens EUR 1.915,-- bei Helfertätigkeit und mind. EUR 2.235,-- mit abgeschl. Ausbildung (38,5 Std. / exkl. Schichtzulagen u. Mehrstunden). Ihr tatsächliches Gehalt vereinbaren wir in einem persönlichen Gespräch, da Qualifikationen, Erfahrungen und Ausbildungen selbstverständlich berücksichtigt werden. Des Weiteren gibt es zusätzliche Prämien für innovative Ideen und Gutscheine bei besonderen Anlässen.

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!**

DOMICO Dach-, Wand- und Fassadensysteme KG  
Element-Werk ▪ Frau Mag. Eva Herzog  
4720 Pötting ▪ Oberaschach 17  
jobs@domico.at ▪ Tel. +43 7682 / 2671 - 203 ▪ www.domico.at





Informationen aus dem

# GEMEINDEAMT

## Nationalratswahl am 29.09.2019

Am 29. September wird gewählt. Unsere "Amtliche Wahlinformation" erleichtert das gesamte Prozedere der Abwicklung für Sie und für die Gemeinde.

Wir möchten seitens der Gemeinde unsere Bürgerinnen und Bürger bei der bevorstehenden Nationalratswahl optimal unterstützen. Deshalb werden wir Ihnen in den nächsten Tagen eine „Amtliche Wahlinformation – Nationalratswahl 2019“ zustellen. Achten Sie daher bei all der Papierflut, die anlässlich der Wahl bundesweit (an einen Haushalt) verschickt wird, besonders auf unsere Mitteilung.

Diese ist nämlich mit Ihrem Namen personalisiert und beinhaltet einen Zahlencode für die Beantragung einer Wahlkarte im Internet, einen schriftlichen Wahlkartenantrag mit Rücksendekuvert sowie Daten für die schnellere Abwicklung bei der Wahl selbst (für das Wählerverzeichnis). Doch was ist mit all dem zu tun?

**Zur Wahl im Wahllokal bringen Sie den personalisierten Abschnitt und einen amtlichen Lichtbildausweis mit.** Damit erleichtern Sie die Wahlabwicklung, da wir nicht mehr im Wählerverzeichnis suchen müssen.

Werden Sie am Wahltag nicht in Ihrem Wahllokal wählen können, dann beantragen Sie am besten eine Wahlkarte für die Briefwahl. Nutzen Sie dafür bitte das Service in unserer „Amtlichen Wahlinformation“, weil dieses personalisiert ist. Nun drei Möglichkeiten:

- persönlich in der Gemeinde
- schriftlich mit der beiliegenden personalisierten Anforderungskarte mit Rücksendekuvert
- elektronisch im Internet. Mit dem personalisierten Code auf unserer Wählerverständigungskarte in der „Amtlichen Wahlinformation“ können Sie rund um die Uhr auf [www.wahlkartenantrag.at](http://www.wahlkartenantrag.at) Ihre Wahlkarte (bis Mittwoch 25. September beantragen).

Unsere Tipps:

Beantragen Sie Ihre Wahlkarte möglichst frühzeitig! **Wahlkarten können nicht per Telefon beantragt werden!** Der letztmögliche Zeitpunkt für schriftliche und Online-Anträge ist der 25. September 2019. Je nach Antragsart erfolgt die Zustellung zumeist durch Zustellung der Gemeindebediensteten oder mittels eingeschriebener Briefsendung auf Ihre angegebene Zustelladresse.

Die Wahlkarte muss spätestens am 29. September 2019, 17 Uhr, bei der zuständigen Bezirkswahlbehörde einlangen. Sie haben die Möglichkeit, die Wahlkarte am Wahltag bei jedem geöffneten Wahllokal abzugeben. Die persönliche Abgabe ist auch durch eine von der Wählerin oder von dem Wähler beauftragte Person zulässig. Weitere Informationen finden Sie auf Ihrer persönlichen Wahlkarte!



**Bitte nehmen Sie, Ihre Amtliche Mitteilungen sowie einen amtlichen Lichtbildausweis zur Stimmabgabe mit.**

**VERWENDEN SIE BITTE FÜR DIE WAHLKARTENANTRÄGE DIESE AMTLICHE WAHLINFORMATION!**

- **SIE ERLEICHTERN UND WESENTLICH DIE ARBEIT**

Wer ist wahlberechtigt?

Wahlberechtigt zur Nationalratswahl 2019 sind alle Männer und Frauen, die spätestens am Tag der Wahl (29.09.2019)

- das 16. Lebensjahr vollenden, d.h. spätestens an diesem Tag ihren 16. Geburtstag feiern
- die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen
- vom Wahlrecht „Bund“ nicht ausgeschlossen sind
- und am Stichtag einen Hauptwohnsitz in einer österreichischen Gemeinde haben
- bzw. Auslandsösterreicher sind und einen gültigen Evidenzantrag gestellt haben
- EU-Bürger sind bei dieser Wahl NICHT wahlberechtigt.

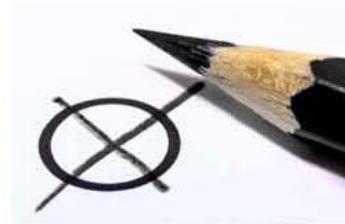
Wahlzeit: Die Wahlzeit ist wieder von **7.30 – 12.00 Uhr**

**Wahllokal: Gemeindeamt Pötting (Trauungszimmer im Erdgeschoß).** Das Wahllokal ist Behindertengerecht. Im Wahllokal können auch Wahlkartenwähler ihre Stimme abgeben.

### **VORZUGSTIMMEN:**

Bei der von Ihnen gewählten Partei können Sie zusätzlich drei Vorzugstimmen vergeben. Dadurch setzen Sie sich für eine Neuordnung der Kandidatin / des Kandidaten innerhalb der Regionalparteiliste, der Landesparteiliste oder der Bundesparteiliste ein.

1. Die Namen der Bewerberinnen und Bewerber der Regionalparteilisten finden Sie auf dem amtlichen Stimmzettel abgedruckt.
2. Die Namen der Bewerberinnen und Bewerber der Landesparteilisten und Bundeslisten finden Sie auf Aufstellungen in der in der Nähe des Wahllokals bzw. in der Wahlzelle und sind jeder Wahlkarte beigelegt.
3. Vorzugstimmen für Bewerberinnen und Bewerber auf Regionalparteilisten werden durch Ankreuzen auf dem Stimmzettel vergeben (Namen sind bereits vorgedruckt). Bei den Landesparteilisten und den Bundesparteilisten kann man den Namen oder die passende Reihungsziffer der Bewerberin oder des Bewerbers (laut Aufstellung) selbst in der entsprechenden Rubrik des Stimmzettels eintragen.



**Machen Sie von Ihrem Wahlrecht jedenfalls Gebrauch!**

## **VOLKSBEGEHREN**

Von Montag, 18. November 2019 bis einschließlich Montag, 25. November 2019 findet das Volksbegehren

- „Bedingungsloses Grundeinkommen“

statt. Die Öffnungszeiten für mögliche Eintragungen sind

Montag,	18. November 2019,	von 7.00 bis 20.00 Uhr
Dienstag,	19. November 2019,	von 7.00 bis 20.00 Uhr
Mittwoch,	20. November 2019,	von 7.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag,	21. November 2019,	von 7.00 bis 17.00 Uhr
Freitag,	22. November 2019,	von 7.00 bis 16.00 Uhr
Samstag,	23. November 2019,	von 9.00 bis 11.00 Uhr
Sonntag,	24. November 2019,	<b>keine Öffnungszeiten</b>
Montag,	25. November 2019,	von 7.00 bis 16.00 Uhr



**Bitte beachten:** Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für dieses Volksbegehren abgegeben haben, können **keine** Eintragung mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung zählt.

## **UNTERSTÜTZUNGSERKLÄRUNGEN FÜR VOLKSBEGEHREN**

Das Bundesministerium für Inneres gibt bekannt, dass für nachstehend angeführte Anliegen Unterstützungserklärungen abgegeben werden können, diese sind: Weiters können für nachstehend angeführte Anliegen ebenfalls Unterstützungserklärungen abgegeben werden, diese sind:

- Asyl europagerecht umsetzen
- Faires Wahlrecht
- Weniger Fluglärm
- Autobahnmaut abschaffen
- EURATOM-Ausstieg Österreichs
- Österreichs Grenzschutz wiederherstellen
- Österreichs Neutralität wiederherstellen
- Smoke „JA“
- Smoke „Nein“

- Ethik für Alle
- Notstandshilfe
- Tierschutzvolksbegehren
- Stopp der Prozesskostenexplosion
- Klimavolksbegehren

## STUDENTENFÖRDERUNG

Ab sofort können Studenten mit Hauptwohnsitz in Pötting für das Wintersemester 2019/2020 einen Zuschuss zu den tatsächlichen Kosten des "Semestertickets" beantragen.

Voraussetzungen dafür sind:

- Hauptwohnsitz in Pötting
- Nachweis über den Bezug der Familienbeihilfe
- Nachweis über den Kauf des Semestertickets
- Inskriptionsbestätigung für das betreffende Semester

Der Förderbetrag beträgt je Studenten pro Semester € 75,00. Bei Antragstellung sind die oben angeführten Unterlagen mitzubringen.



## ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM AM 5. OKTOBER 2019

Am Samstag, dem 5. Oktober 2019, wird wieder ein bundesweiter Zivilschutz-Probearm durchgeführt. Zwischen 12:00 und 12:45 Uhr werden nach dem Signal „Sirenenprobe“ die drei Zivilschutzsignale „Warnung“, „Alarm“ und „Entwarnung“ in ganz Österreich ausgestrahlt. Der Probearm dient einerseits zur Überprüfung der technischen Einrichtungen des Warn- und Alarmsystems, andererseits soll die Bevölkerung mit diesen Signalen und ihre Bedeutung vertraut gemacht werden. In den Medien wird während der Proben ständig informiert.

Österreich verfügt über ein gut ausgebautes Warn- und Alarmsystem, das vom Bundesministerium für Inneres, gemeinsam mit den Ämtern der Landesregierungen, und den Landes-Feuerwehrverbänden betrieben wird. Österreich ist somit, als eines von wenigen Ländern, in der Lage eine flächendeckende „Sirenenwarnung“, über mehr als 8200 Zivilschutzsirenen, abzustrahlen.

Durch die Bundeswarnzentrale wird über KATWARN „WARNUNG Probearm“ (Auf- und abschweller Heulton auf dem Smartphone) – bundesweit ausgelöst.

Informationen zu KATWARN Österreich/Austria sind unter [www.katwarn.at](http://www.katwarn.at) einsehbar.



Die Auslösung der Signale kann, je nach Gefahrensituation, zentral von der Bundeswarnzentrale im Einsatz- und Krisenkoordinationscenter des Bundesministeriums für Inneres, von den Landeswarnzentralen der einzelnen Bundesländer, den Bezirkswarnstellen oder auch direkt vor Ort erfolgen.

## ERGÄNZENDE KANALANSCHLUSSGEBÜHREN - INFORMATION

Gemäß Kanalgebührenordnung der Gemeinde Pötting wird für den Anschluss von Grundstücken an das gemeindeeigene öffentliche Kanalnetz eine Kanalanschlussgebühr erhoben. Gebührenpflichtig ist der Eigentümer des angeschlossenen Grundstückes.

Bei nachträglichen Abänderungen (Zu-, Um-, Auf- oder Einbau, Änderung des Verwendungszweckes bzw. Errichtung eines Schwimmbades) der angeschlossenen Grundstücke ist eine ergänzende Kanalanschlussgebühr zu entrichten.

Bauliche Veränderungen an Gebäuden mit einem öffentlichen Kanalanschluss, welche eine Änderung der Bemessungsgrundlage zur Vorschreibung einer Kanalanschlussgebühr zur Folge haben, sind beim Gemeindeamt Pötting bekannt zu geben.

Nähere Informationen erteilt das Gemeindeamt.

## OÖ SCHULVERANSTALTUNGSHILFE



Schülerinnen und Schüler, die eine oberösterreichische Pflichtschule besuchen (VS, NMS, Poly, LWFS), können die Schulveranstaltungshilfe des Landes Oberösterreich beantragen.

Die Finanzierung mehrtägiger Schulveranstaltungen ist für Eltern oftmals mit großen finanziellen Belastungen verbunden. Um diese Familien finanziell zu unterstützen und den Kindern die Teilnahme an Schulveranstaltungen zu ermöglichen unterstützt das Land Oberösterreich

mit der „OÖ Schulveranstaltungshilfe“.

Gefördert werden Eltern, wenn mindestens ein Kind im Laufe des Schuljahres an einer 4-tägigen Schulveranstaltung teilgenommen hat oder mehrere Kinder an mehrtägigen Schulveranstaltungen mit mindestens einer Nächtigung außerhalb des Schulstandortes teilgenommen haben.

Die Höhe des Zuschusses für 2-tägige Schulveranstaltungen beträgt € 50,00, für 3-tägige Schulveranstaltungen € 75,00, für 4-tägige Schulveranstaltungen € 100,00 und für 5-tägige und längere Schulveranstaltungen € 125,00.

Nimmt ein Kind in einem Schuljahr an mehreren Schulveranstaltungen teil, wird empfohlen, den Zuschuss für den längeren dieser Aufenthalte zu beantragen.

Einreichfrist: Bis spätestens 3 Monate nach Ende des laufenden Schuljahres (31. Oktober).

Die Antragstellung ist über das Gemeindeamt sowie online über die Landeshomepage als auch über die Domain der Fachabteilung [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at) möglich.

## DIE JAGD AUF DAS MARMELADEGLAS

**Die Jagd auf das Marmeladeglas – alle Glasverpackungen gehören getrennt gesammelt.**

Eine Studie der Austria Glas Recycling (AGR) hat es gezeigt: **Bier- und Weinflaschen** werden von mehr als **80 %** der Bevölkerung immer zum Altglascontainer gebracht. Dagegen landen Verpackungsgläser aus der Küche, also Marmelade-, Pesto- oder Gurkengläser, viel öfter im Restabfall und sind damit für das Recycling verloren. Manche Gläser werden deshalb nicht zur Altglassammlung gebracht, weil das Auswaschen zu viel Arbeit macht. Dazu Dr. Harald Hauke, AGR-Geschäftsführer: „Küchenglas muss lediglich restentleert, also ausgeleert und ausgelöffelt sein. **Es extra zu waschen, ist nicht nötig.**“

Jedes Glas mehr beim Recycling spart Energie: durch das Recyceln einer einzigen Flasche kann ein PC 25 Minuten oder eine Waschmaschine 10 Minuten lang betrieben werden.

Umweltprofi-Tipp dazu: „Wo vorhanden, Pfandsysteme nutzen – das spart am meisten Ressourcen!“



## REPARATURBONUS

**Reparieren statt Wegwerfen – Reparaturbonus Land OÖ**

Privathaushalte erhalten heuer bei Reparatur von Elektrogeräten eine Förderung des Landes Oberösterreich. Je Haushalt werden bis zu 50 % der Reparaturkosten (Arbeitszeit und Materialkosten) gefördert – maximal 100 Euro!

Die Reparatur muss von einer Firma ausgeführt werden, die im **Reparaturführer** [www.reparaturfuehrer.at/ooe](http://www.reparaturfuehrer.at/ooe) gelistet ist. Betriebe können sich dort kostenlos registrieren und über ihr Dienstleistungsangebot informieren. Ziel der Förderaktion ist es, die Nutzungsdauer der Geräte zu verlängern und damit Ressourcen zu schonen und Elektroschrott zu vermeiden.

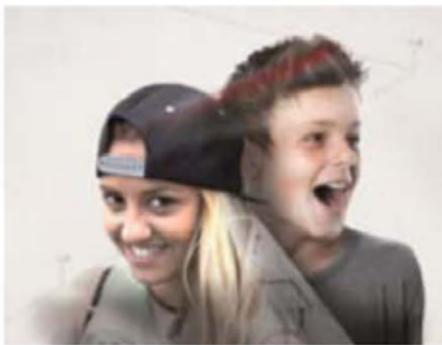
Nähere Informationen, zum Beispiel eine Liste der förderfähigen Haushaltselektrogeräte oder ein Online-Antrag, sind auf [www.land-oberoesterreich.gv.at/](http://www.land-oberoesterreich.gv.at/) unter dem Stichwort „Reparaturbonus“ zu finden.

#### Wichtige Fragen vor dem Kauf neuer Elektrogeräte:

- Brauche ich das Gerät wirklich?
- Kann das Gerät repariert werden, gibt es Ersatzteile dazu?
- Brauche ich ein Gerät mit vielen Zusatzfunktionen und gleichzeitig mehr Fehlerquellen?
- Gibt es das gewünschte Gerät auch im Second-Hand-Bereich?



## SCHÜLER- UND LEHRLINGSFREIFAHRT IM OÖVV



**Schüler/Lehrlingsticket im OÖVV – Jetzt einfacher durch Online-Bestellung!** Jedes Jahr nehmen an die 100.000 Jugendliche die Schüler- und Lehrlingsfreifahrt im OÖ Verkehrsverbund in Anspruch. Die Beantragung war bisher mit einigem Zeitaufwand verbunden. Seit 3. Juni 2019 ist das neue Online – Antrags- und Ausstellungssystem für die Schüler- und Lehrlingsfreifahrt im OÖVV für das Schuljahr 2019/20 unter [www.shop.ooevv.at](http://www.shop.ooevv.at) zur Verfügung. Schüler- und Lehrlingstickets sowie Jugendticket-Netz für das Schuljahr 2019/20 können online bestellt werden.

**Haben Sie Fragen?** Die Mitarbeiter/-innen des OÖVV stehen Ihnen während der Öffnungszeiten im OÖVV Kundencenter in der Volksgartenstraße 23 gerne mit Rat und Tat zur Verfügung. Das Kundencenter ist von Montag bis Donnerstag von 8:30 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:00 Uhr, Freitag von 7:30 bis 13:00 Uhr erreichbar. Service Hotline zur Online-Bestellung: 0732 66 10 10 66.



## NEU AB SEPTEMBER – PFLEGE-HOTLINE

Rasche Beratung und Information bei Fragen rund um die Pflege und Betreuung im Alter:

Ab 2. September gibt es in Oberösterreich eine **Pflege-Hotline unter der Tel. Nr. 051 / 775 775**, für alle Fragen rund um Pflege und Betreuung im Alter.

Das flächendeckende Angebot richtet sich an pflegende und betreuende Angehörige und Personen, die sich frühzeitig über Pflege im Alter informieren möchten.

Vorerst wird die **Pflege-Hotline von Montag bis Donnerstag zwischen 09.00 – 12.00 Uhr und 13.00 -17.00 Uhr und am Freitag von 9.00 – 12.00 Uhr** erreichbar sein. Die Randzeiten und Feiertage werden mit Anrufbeantworter und verlässlichem Rückruf abgedeckt. Das Angebot wird nach einem Jahr evaluiert.

Gemeinsam mit dem bereits existierenden webbasierten Angebot [www.pflegeinfo-ooe.at](http://www.pflegeinfo-ooe.at),

das ebenfalls von der Caritas für Betreuung und Pflege umgesetzt wird, wird mit der

Pflege-Hotline eine umfassende träger- und themenübergreifende Informationsdrehscheide zu allen Hilfs- und Unterstützungsmöglichkeiten in Oberösterreich sowie zu pflegerelevanten rechtlichen und finanziellen Fragestellungen geschaffen.

## STRAUCHSCHNITTENTSORGUNG



In den kommenden Wochen werden bekanntlich wieder die Sträucher und Hecken in den einzelnen Gärten zurückgeschnitten bzw. entfernt, aus diesem Anlass werden die **Tarife** für das Entgelt in Erinnerung gerufen.

**Für einen Autoanhänger voll sind Euro 10,00, für einen halben Anhänger Euro 5,00 und für eine Kleinmenge (Scheibtruhe) Euro 2,50 zu entrichten.**

Möglichkeit zur Entrichtung besteht im Eingangsbereich des Gemeindeamtes (beim Bankomat) jederzeit. Bitte die dort aufgelegten Kuverte mit der Aufschrift "STRAUCHSCHNITT" verwenden und mittels Kugelschreiber Namen und Betrag anführen und anschließend in den Postkasten der Gemeinde werfen. Selbstverständlich kann das Entgelt zu den Dienstzeiten des Gemeindeamtes auch bar abgegeben werden.

## BÄUME, STRÄUCHER, HECKEN NEBEN STRASSEN

Es geht um Ihre Sicherheit! § 91 StVO (Straßenverkehrsordnung) Bäume und Einfriedungen neben der Straße. Rechtliches zum Thema: Grundeigentümer und die Straßenverkehrsordnung

(1) Die Behörde hat die Grundeigentümer aufzufordern, Bäume, Sträucher, Hecken und dergleichen, welche die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den Straßenverlauf oder auf die Einrichtungen zur Regelung und Sicherung des Verkehrs oder welche die Benutzbarkeit der Straße einschließlich der auf oder über ihr befindlichen, dem Straßenverkehr dienenden Anlagen, z.B. Oberleitungs- und Beleuchtungsanlagen, beeinträchtigen, auszuästen oder zu entfernen.

In der Straßenverkehrsordnung finden sich im § 91 Bestimmungen, die auf Hecken und Sträucher entlang von öffentlichen Verkehrsflächen wie Gehsteigen, Radwegen und Fahrbahnen Anwendung finden. Hintergrund dieser Bestimmung ist, die Gewährleistung der sicheren Nutzung der öffentlichen Verkehrsflächen durch ausreichende Sicht. Deshalb müssen Gehsteige, Radwege und Fahrbahnen in ihrer gesamten Breite frei von überhängendem Bewuchs aus Privatgrundstücken sein. Hecken und Sträucher sind bis zur Grundgrenze zurückzuschneiden. Besonderes Augenmerk ist auch auf Ausfahrts- und Kreuzungsbereiche zu legen, bei welchen immer wieder festgestellt werden muss, dass der Bewuchs teilweise sichtbehindernd ist. Kommt es nämlich aufgrund des mangelnden Pflanzenrückschnitts zu einem Unfall, kann es sein, dass sogar der Liegenschaftseigentümer für die Unfallfolgen haftet. Die Grenze Ihres Grundstückes ist gleichzeitig auch die Grenze des zulässigen Bewuchses. Achten Sie vor allem auch im Winter darauf, dass durch den Schneedruck auf den Hecken eine Ausdehnung in die öffentliche Verkehrsfläche eintreten kann und trotz Einhaltung der Vorschriften der Anrainerpflichten bei starken Schneefällen als verletzt gelten.

**Wir empfehlen deshalb, dass Ihre Bäume, Sträucher und Hecken rechtzeitig zurückgeschnitten werden. Ist dies nicht der Fall kann von der Behörde (Bezirkshauptmannschaft) eine „Ersatzvornahme“ auf Ihre Kosten angeordnet werden.**

Falls Sie selber nicht in der Lage sind die Pflegemaßnahmen durchzuführen sollten Sie rechtzeitig und regelmäßig einen Gartenpfliegerdienst, Nachbarn oder Freund beauftragen um sich vor Strafen oder Haftungsfolgen zu schützen.



## ÄNDERUNGEN EINKOMMENSRENZEN ROTKREUZ MARKT



Derzeit sind 440 aktive Einkaufskarten an bedürftige Menschen im Bezirk Grieskirchen für unsere beiden Rotkreuz-Märkte in Grieskirchen und Peuerbach ausgestellt (vormals Sozialmarkt).

Ab 1. Juli 2019 traten neue Einkommensgrenzen für die Rotkreuzmärkte in Kraft:

1-Personenhaushalte € 1.000,00

2-Personenhaushalte € 1.500,00

Für jedes im Haushalt lebende unterhaltspflichtige Kind weitere € 250,00.



## CARITAS-SCHULEN FÜR SOZIALBETREUUNGSBERUFE

Sozialberufe machen Sinn und Freude – für andere und für sich selbst. In den Caritas-Schulen in Linz, Linz-Urfahr und Ebensee gibt es verschiedene Ausbildungen für einen Arbeitsplatz im Alten, Familien- und

Behindertenbereich. Achtung neu: Der Einstieg in die Ausbildung geht ab sofort schon ab 16 Jahren! Anmeldungen für den Schulstart im September sind jederzeit möglich.

Der Start in die Ausbildung ist seit heuer schon ab 16 Jahren möglich. Voraussetzung ist ein Pflichtschulabschluss.

Um- und Quereinsteigerinnen können bei den zwei- und dreijährigen Ausbildungen ab sofort von der finanziellen Unterstützung durch das Fachkräftestipendium profitieren. Die Anmeldungen an den Caritas-Schulen für Sozialbetreuungsberufe sind ab sofort möglich:

[www.ausbildungs-sozialberufe.at](http://www.ausbildungs-sozialberufe.at)

### Nähere Informationen:

Caritas-Schule für Sozialbetreuungsberufe (Alten- und Familienarbeit)

Schiefersederweg 53, 4040 Linz,

Tel.: 0732/737782

[www.ausbildungszentrum-linz.at](http://www.ausbildungszentrum-linz.at)

Caritas-Schule für Sozialbetreuungsberufe (Behindertenarbeit, Behindertenbegleitung)

Salesianumweg 3, 4020 Linz

Telefon: 0732/772666-4710

[www.sob-linz.at](http://www.sob-linz.at)

Caritas-Schulzentrum Josee (Alten-, Familien-, Behindertenarbeit, Behindertenbegleitung)

Langbathstraße 44, 4802 Ebensee am Traunsee

Tel.: 06133/5204-10

[www.josee.at](http://www.josee.at)

## Hausruck-Nord Genussfest am 6. Oktober 2019 im Kulturzentrum Melodium

Heuer findet das traditionelle **Genussfest unter dem Motto „Vom Korn zum Brot“** am **Sonn-tag, dem 6. Oktober 2019 ab 09.30 Uhr** im Melodium statt.



- 30 Direktvermarkter aus der regionalen Umgebung
- „Mehlwerkstatt“ der Furthmühle Pram
- **Musikalische Unterhaltung** mit den Musikgruppen „Hans & Gisi“ und die „Dorfgrasta“
- **Sonderausstellung Wildbienen und Hummeln** vom OÖ Naturschutzbund
- **Buchpräsentation „Streuobstwiesen – Inseln der Vielfalt“** von Josef Limberger
- **Modenschau** der Firma Treffpunkt Mode
- Für das **leibliche Wohl** sorgt das Bio- und Regionalgeschäft EINFACH
- **Kinderbetreuungsprogramm** durch das Eltern-Kind-Zentrum
- **Gewinnspiel**

## GEHÖRLOSENSPORTVERBAND HAUSSAMMLUNGEN



Die Gemeinde Pötting gibt bekannt, dass der Österreichische Gehörlosen Sportverband 1931 in Oberösterreich, um eine Bewilligung für eine Haussammlung angesucht hat.

Die Bewilligung wurde erteilt und hat die Gültigkeit im Bundesland Oberösterreich vom 1. September bis zum 15. November 2019.

Diese Sammlung ist vom Amt der Oberösterreichischen Landesregierung mit Bescheid Nr. IKD-2017-320053/11-W vom 12. April 2019 genehmigt worden.

Da es in der Vergangenheit immer wieder zu Missbrauchsvorfällen gekommen ist, weist die Gemeinde darauf hin, dass auf Verlangen der **Bewilligungsbescheid des Amtes der Oö. Landesregierung**, vorzulegen ist. Alle Sammler haben den oben genannten Bescheid in Kopie dabei und können sich ausweisen.



## SOZIALHILFEVERBAND GRIESKIRCHEN – Stellenausschreibungen



### Diplomierte/r Gesundheits- und Krankenpfleger/in

für die BAPH Grieskirchen, Gaspoltshofen, Kallham und Peuerbach sowie für die BAPH Eferding und Hartkirchen  
Funktionslaufbahn GD 16, **Teil- oder Vollzeitbeschäftigung**

Dienstbeginn: ehestens bzw. nach Vereinbarung

### Fach-Sozialbetreuer/in „Altenarbeit“

für die BAPH Grieskirchen, Gaspoltshofen, Kallham und Peuerbach sowie für die BAPH Eferding und Hartkirchen  
Funktionslaufbahn GD 18 + 50 % GHZ, **Teil- oder Vollzeitbeschäftigung**

Dienstbeginn: ehestens bzw. nach Vereinbarung

### Pflegefachassistent/in

für die BAPH Grieskirchen, Gaspoltshofen, Kallham und Peuerbach sowie für die BAPH Eferding und Hartkirchen  
Funktionslaufbahn GD 18 + 100 % GHZ, **Teil- oder Vollzeitbeschäftigung**

Dienstbeginn: ehestens bzw. nach Vereinbarung

### Heimhelfer/in

für die BAPH Grieskirchen, Gaspoltshofen, Kallham und Peuerbach sowie für die BAPH Eferding und Hartkirchen  
Funktionslaufbahn GD 21, **Teil- oder Vollzeitbeschäftigung**

Dienstbeginn: ehestens bzw. nach Vereinbarung **Heimhelfer/in**

### Diplom-Sozialbetreuer/in

**mit dem Schwerpunkt Altenarbeit (DSB-A)**

für das Bezirksalten- und Pflegeheim Peuerbach

Funktionslaufbahn GD 18 mit 50 % Gehaltszulage auf GD 17 (Vertragsbedienstete/r), Dienstbeginn: ehestens bzw. nach Vereinbarung

Bewerbungen mit Lebenslauf, Lichtbild und Dienstzeitbestätigungen sowie Zeugnissen (in Kopie) sind direkt an die Bezirkshauptmannschaft Grieskirchen als Geschäftsstelle der Sozialhilfeverbände Grieskirchen und Eferding, Manglbürg 14, 4710 Grieskirchen, zu richten und so rechtzeitig einzubringen, dass sie

**bis spätestens 31.10.2019 einlangen.**

Die gesamten Ausschreibungstexte finden Sie auf der Homepage des Sozialhilfeverbandes Grieskirchen unter [www.shvgr.at](http://www.shvgr.at).



# RUND SCHAU

Volksschule erstrahlt  
in neuem Glanz



Bei der Generalsanierung der Außenfassade unseres Volksschul- und Kindergartengebäudes wurde auch das Graffito aus dem Jahr 1969 runderneuert und zeigt sich jetzt auch wieder frisch und schön, wie das gesamte Gebäude wieder einen sauberen und zur Schule passend fröhlichen Eindruck macht!

Baugründe zum Verkauf  
Informationen am Gemeindeamt



Markierungen erneuert



Alle Bodenmarkierungen im Ortszentrum wurden im heurigen Sommer erneuert, womit sie auch alle wieder gut sichtbar sind! Wichtig natürlich, dass sie auch eingehalten werden, denn sie sollen ja der Verkehrssicherheit dienen!

Musikverein gastierte beim  
Genussfest in Linz...



...und traf dabei auch  
Sebastian Kurz



## Volksschul - Völkerballturnier ...



Freude über Pöttinger Heimsieg

## Wartehaus und Plakatwand saniert



## Erstkommunion in Pötting



## Eröffnung „Staudinger KG“ in Unternförth



Ein tolles Fest war Anfang September die Eröffnung der Firma „Staudinger KG“ in Unternförth! Rudi und Susi Staudinger haben ja den Standort ihres kleinen aber feinen Unternehmens komplett nach Pötting verlagert und ein wunderschönes Firmengebäude in Unternförth errichtet! Auch auf diesem Wege gratulieren wir dazu herzlich und wünschen alles erdenklich Gute!



### Ausflug der Bauernschaft nach Zwentendorf



### Bürgermeister besucht die Schulanfänger



Wir ratschen, wir ratschen...!



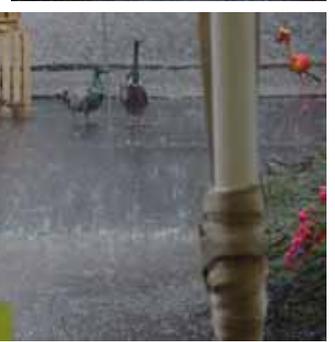
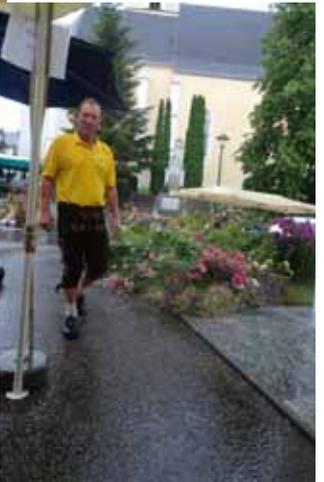
Arbeitskreis Gesunde Gemeinde



Kfz-Segnung am Christophorussonntag







## Geburtstagsjause mit dem VS-Lehrerteam



Einen Gutschein für eine gemeinsame Jause bekam Bürgermeister Peter Oberlehner zu seinem Geburtstag vom VS-Lehrerteam geschenkt und bei einem gemütlichen gemeinsamen Abend wurde dieser beim Wastlbauer in Oberndorf unlängst eingelöst!

## 40 Jahre Firma Domico



Das bereits 40-jährige Firmenjubiläum feierte im Frühjahr die Fa. Domico in ihrem Stammwerk in Vöcklamarkt! Wir dürfen auch auf diesem Wege herzlich zum Jubiläum gratulieren und natürlich weiterhin alles Gute wünschen!

## Ortsbildmesse – Pötting ist „DOSTE“-Gemeinde



Bei der diesjährigen Ortsbildmesse wurde die Gemeinde Pötting in den Dorf- und Stadterneuerungsverein des Landes Oberösterreich aufgenommen und LAbg Bgm Peter Oberlehner konnte die entsprechende Urkunde aus den Händen von Landesrat Markus Achleitner entgegennehmen!

Die vielen Ortsverschönerungen und Gestaltungen, die es in Pötting gibt wurden damit gewürdigt und gleichzeitig gibt es über diesen Verein auch hinkünftig die Möglichkeit, die eine oder andere Förderung für derartige Maßnahmen zu bekommen!

## Schrift beim „s‘Zentrum 4720“ jetzt besser lesbar



## Fronleichnamsprozession in Pötting



# Paris, Mont St. Michel und Normandie





**BEWEGUNG**  
*Kreativ*

**Praxis für ERGOTHERAPIE**

Anton Stockinger

Graben 19, 4722 Peuerbach  
Marktplatz 61, 4090 Engelhartszell

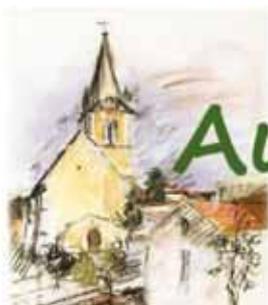
Tel.: 0664 48 26 376  
E-mail: ast.stockinger@cbk.at

  
Dipl. Ergotherapeut

**ERGOTHERAPIE und MASSAGE**  
Manuelle Therapie  
Neurologisches Funktionstraining

- akute / chronische Erkrankungen
- Orthopädie - Rheuma
- Neurologie - Schlaganfall
- Chirurgie - Handtherapie
- ganzheitliche Gesundheitsberatung
- Demenz - Alzheimer
- Psychiatrie
- psychische Belastung, Burnout - Depression
- Pädiatrie
- Schmerzpatienten
- Massage - Energetik

Verträge mit allen Kassen - Kassentherapeut  
Öffnungszeiten: 8 - 19 h Mo - Fr  
Termine nach Vereinbarung - Hausbesuche



# Aus dem PFARRAMT

## Jubelhochzeiten in Pötting

12 Paare feierten am 23. Juni Jubelhochzeit.

Ein Paar konnte die 60-jährige (diamantene), fünf ihre 50-jährige (goldene) Hochzeit feiern. Drei Paare feierte ihr 40-jähriges Jubiläum und weitere drei Paare feierten Silberhochzeit.

Dechant Mag. Hans Padinger zelebrierte den Festgottesdienst. Im Anschluss gratulierte der Pfarrgemeinderat und überreichte zur Erinnerung eine Kerze. Mit einer Agape und musikalischer Umrahmung mit der Trachtenkapelle Pötting fand das Fest auf dem Ortsplatz einen schönen Ausklang.



## Von der Friedhofsverwaltung

Die Gräber sind in Pötting immer schön bepflanzt. Allerdings sollten die Flächen rund um die Gräber auch sauber gehalten und vom Unkraut befreit werden. Wenn möglich das ganze Jahr über und vor allem auf Allerheiligen zu.

Es ist geplant, im Friedhof einen Kerzenautomaten aufzustellen.

## Neue Ansprechperson für das Pfarrheim

Ansprechperson für die Termin-Eintragung im Pfarrheim ist seit Sommer Katharina Weidenholzer. Bitte Eintragungen für die Verwendung von Pfarrheim Küche und Saal immer mit ihr zeitgerecht abstimmen, damit es nicht zu Terminkollisionen kommt.

Tel. 0664 736 425 37

## Chorzimmer in neuem Glanz

Vor wenigen Tagen wurde jetzt auch noch das Chorzimmer im Pfarrheim verschönert. Mit einem neuen Boden, neuer Ausmalung und Renovierung der Wandverkleidung erstrahlt dieses wieder in neuem Glanz.

Zu danken ist wieder einmal Herrn Willi Kronschläger, der die Bodenverlegung und Wandverkleidung im Alleingang durchgeführt hat. Auch neue (gebrauchte) Stühle wurden von ihm besorgt.

Bei den Ausräum- und Reinigungsarbeiten wurde er dankenswerterweise durch Chor- und PGR-Mitgliedern unterstützt.

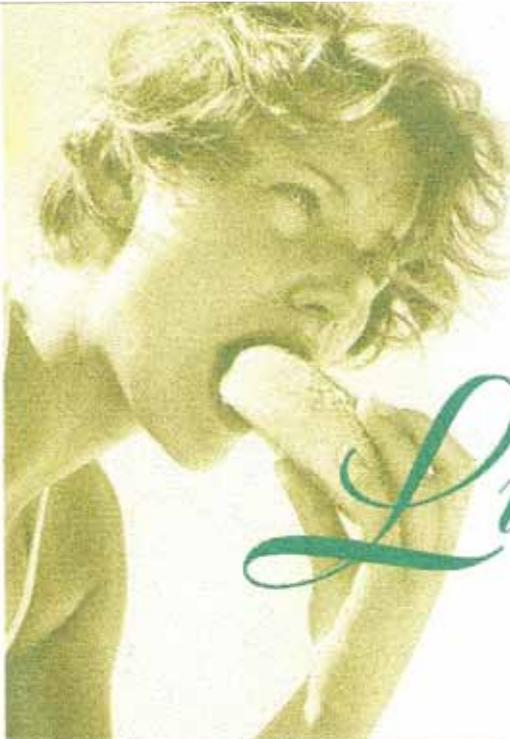


## Drei 60er in der Pfarrführung

Gleich Personen in der Pfarrführung feierten und feiern ihren 60er in diesem Jahr.

Maria Sumereder im Mai, gefolgt von Hubert Breitwieser im Juni und ausständig ist noch Dechant Mag. Hans Padinger im Dezember. Allen an dieser Stelle herzliche Glückwünsche. Maria Sumereder und Familie Breitwieser ein Vergelt's Gott für die Einladung.





Ab 6 Uhr früh laufend  
frisches Gebäck und Brot!

Jetzt neu:  
Übers Internet das  
Frühstücksgebäck  
nach Hause bestellen!  
[www.gutenmorgenservice.at](http://www.gutenmorgenservice.at)

**BÄCKEREI**  
*Luger* GmbH  
eigene Teigwarenerzeugung  
NEUMARKT/H  
Vormarkt 11  
Tel. 07733/7420

# Malermeister Rudi

Innenmalerei Farbdesign Farbverkauf Fassadengestaltung Stuck Bodenbeschichtung

**Malermeister Rudi** | Inhaber Rudolf Douhanic  
Kimpling 7 | A-4720 Kallham | Telefon: 0650 210 29 47  
Email: [office@malermeister-rudi.at](mailto:office@malermeister-rudi.at) | Internet: [www.malermeister-rudi.at](http://www.malermeister-rudi.at)



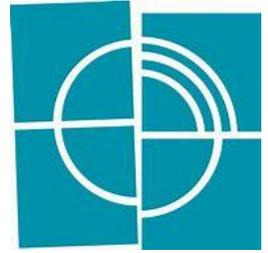
**DUSWALD  
BAU**

4720 NEUMARKT  
4725 ST.AEGIDI

HOCHBAU - TIEFBAU - ZIMMEREI - DUSWALD HAUS - GENERALUNTERNEHMER

[www.duswald.com](http://www.duswald.com)

# JUNGSCHAR



**Wir melden uns zurück aus der Sommerpause!**

**Wir möchten alle Kinder aus Pötting und Umgebung im Alter ab 6 Jahren sehr herzlich zu unserer nächsten Jungscharstunde einladen!**

**Der genaue Termin wird mit einer Einladung bekanntgegeben.**

**Zu Ostern gingen wir gemeinsam mit den Ministranten Osterratschen! Wir waren am Freitag und Samstag zu Mittag unterwegs und durften mit unseren Ratschen die Kirchenglocken vertreten. Zur Belohnung gab es wieder viele Süßigkeiten und Eier für uns. Danke an alle!!!**



**Auf ein zahlreiches Kommen freuen sich**

**Andrea, Petra, Petra, Regina und Victoria**

**PS: Wir würden uns über junge, motivierte UnterstützerInnen bei der Jungschar freuen, bei Interesse bitte einfach mit uns Kontakt aufnehmen!**



Kindergarten Pötting



Liebe Leserinnen und Leser!

Gerade erst hat sich das alte Kindergartenjahr verabschiedet. Ich möchte euch aber unsere Höhepunkte nicht vorenthalten. Die erste spannende Aktion war ein Ausflug zum **Theater** nach Schärding. Wir konnten dort beim „Mitmachtheater“ das kleine „**Ich bin Ich**“ ansehen. Das nutzten wir auch für unsere eigenen Theatervorstellungen im Kindergarten. Julian hat mit einer Kleingruppe eine eigene Vorstellung erarbeitet und dies den jüngeren vorgeführt.



Mit viel Eifer haben wir uns auch auf unser **Sommerfest** vorbereitet. Groß war auch die Begeisterung, weil wir ins **Kino** nach Peuerbach eingeladen wurden. Starmovie hat uns Gratiskarten zur Verfügung gestellt. Fam. Zach hat uns gefahren und wir wurden



## Caritas Kindergarten

Kindergartenleiterin: Elke Hattinger

auch von Eltern begleitet, die die Freude der Kinder miterlebt haben.

Besonders groß war die Aufregung, weil wir im Garten gemeinsam einen Vulkan gebaut haben. Etwa eine Woche lang wurde diskutiert und geschaufelt ehe wir dann den **Vulkanausbruch** gestartet haben.



Das Experiment ist gelungen und der Ausbruch ein tolles Erlebnis.



Neben einer kleinen Aufführung zum Thema „**Ich bin Ich**“ haben wir auch die **Kinderrechte** erarbeitet und dies in den Spielstationen eingebaut. Wir danken den zahlreichen Gästen für die Unterstützung und freuen uns nun über einen **Leuchttisch mit Experimentiervorlagen** zum Thema Licht.



Nun verabschieden wir uns auch von unseren **Großen**, die zum Abschluss der Piratenreise, einer Schulanfängervorbereitung, ihre **Schultaschen** im Kindergarten vorstellten.



Zum Abschluss des Kindergartenjahres besuchten uns wieder **Roko** und ein kleines **Team vom Roten Kreuz**.

Die Schulanfänger erlernten die ersten Kenntnisse über das Helfen und alle Kinder durften das **Rettungsauto** anschauen und auch ausprobieren. Ein spannendes Erlebnis für uns Kinder



Wir wünschen euch **alles Gute** in diesem neuen Lebensabschnitt, viel Freude und Erfolg. Wie immer verlassen die **Schulanfänger** unsere Räumlichkeiten mit einem „**Flug**“ und sind dann als unsere Gäste herzlich willkommen.



Mit einer kleinen Überraschung stellte sich auch unser **Bürgermeister Landtagsabgeordneter Peter Oberlehner** noch bei uns ein. Er brachte uns noch neue Spiele vorbei, die wir natürlich auch noch erprobten. Herzlichen Dank!



Nun beginnen wir unser **neues Kindergartenjahr** mit 22 Kindern.

Nun freuen wir uns auf das neue Kindergartenjahr mit vielen spannenden Ideen. Wir werden auch wieder Praktikantinnen bei uns dabei haben, die mit und von uns lernen. Herzlich Willkommen! Wir laden euch alle herzlich ein, uns wieder zu begleiten und freuen uns, wenn ihr am Montag, den **11.11.19** beim **Martinsfest** dabei seid.

Elke Hattinger mit ihrem Team

Wegen gutem Bruterfolg kann ich heuer  
mehr **Weidegänsen** als bisher zum  
Verkauf anbieten.

Vorbestellungen werden gerne  
entgegengenommen.

**Elisa Fellingner**

Tel: 0699/8135 5816 oder 07733/6054



Bei den Gänsen wird unterschieden  
zwischen **Weidegans**, und einer  
Intensivmast- oder Frühmastgans.

Die Intensivmast- und Frühmastgans wird im Gegensatz zur Weidegans nur sehr kurze Zeit (ca. 12 Wochen) gemästet. Die Tiere sehen zwar einen Auslauf haben aber durch die intensive Fütterung nicht viel mit einer Weidegans gemeinsam..



**Bereits der Name verrät bei der Weidegans die Haltung der Tiere.** Nach einer sehr behutsamen Gösselaufzucht im Stall dürfen die Gänsen schon sehr bald auf die grüne Weide. Zusätzlich zum Gras erhalten sie noch hofeigenes Getreide.

Bis ca. November wachsen die Tiere (ca. 28 Wochen) zu einer regionalen Spezialität mit einem bratfertigen Gewicht von 3,5 bis 5,5 kg heran. Speziell durch die Weide entsteht ein besonders geschmackvolles und kompaktes Fleisch. Das dunklere, fettärmere Fleisch zeichnet sich durch besonders niedrigen Bratverlust aus. Eine küchenfertige Gans reicht für 4 bis 8 Personen.

Rezepttips und Informationen unter : [www.weidegans.at](http://www.weidegans.at).



# Ritterbräu



# Volksschule Pötting



Liebe Pöttinger, liebe Bewohner des Schulsprengels Pötting!

Dass sich im Laufe eines Schuljahres in der VS Pötting sehr viel „tut“, beweisen diese Berichte von den letzten Schulwochen.

## Jumicar

Eine ganz besondere Veranstaltung zum Thema „Verkehrssicherheit“ führten wir am 23. + 24. Mai gemeinsam mit der VS Kallham durch.

Am ersten Tag lernten alle Schüler/innen in der Klasse mit Herrn Stefan Leeb in einem theoretischen Teil die Verkehrszeichen.

Am zweiten Tag begann dann für die Kinder der sehr spannende Teil, nämlich das Fahren mit benzinbetriebenen Autos auf einem dafür vorbereiteten Verkehrsparcours in Kallham.

Zuerst erklärte er ihnen an Ort und Stelle die Streckenteile, die sie fahren können und wie sie sich bei den einzelnen Verkehrszeichen zu verhalten haben.



Anschließend begannen die ersten Fahrminuten. Jedes Fahrzeug war mit 2 Kindern besetzt. Anfangs war die Anspannung in den Gesichtern noch deutlich zu sehen, die sich aber mit jeder Runde in Wohlgefallen verwandelte.



Am Ende der Fahrtzeit, die uns Herr Stefan Leeb freiwillig verlängerte, stiegen richtige Profis aus den Autos. Der Tenor für diese Veranstaltung war eindeutig: Diese Aktion sollte bald einmal wiederholt werden!



## Hoffnungsrunde



VEREIN ZUR FORSCHUNGSFÖRDERUNG  
DER KREBSHILFE OBERÖSTERREICH



Danke!  
**Die  
Hoffnungs-  
Runde**

### Bewegung gegen Krebs

Schülerinnen und Schüler laufen für ihre eigene Gesundheit und zugunsten von Krebsforschungsprojekten

Nachdem die Schüler/innen der VS Pötting innerhalb 1 Stunde nicht weniger als 340 Runden zu je 700 Meter gelaufen waren, suchten sie sich auch noch geeignete Sponsoren, die ihren sportlichen Ehrgeiz in Geld umwandeln. So konnte am 18. Juni eine Geldspende in der Höhe von 3 000 € an den Verein zur Forschungsförderung gegen Kinderkrebs übergeben werden. Herr Mag. Flink von der OÖ Kinderkrebshilfe gratulierte den Schüler/innen zu den erbrachten Leistungen und überreichte ihnen seinerseits ein süßes Präsent.



# LIGHTMAX

## LIGHT FOR PEOPLE



Ihr regionaler Lichtberater

- Beratung und Lichtplanung für die Bereiche:  
Haus- und Wohnbau, Industrie und Gewerbe,  
Büro, Shopbeleuchtung, Hallenbeleuchtung,...
- Innen- und Außenbereich
- Sonderanfertigungen
- Fachhandel für Beleuchtung
- Umrüstungen auf LED Technik
- 500 m<sup>2</sup> Schauraum



**Schaut vorbei -  
ruft uns an -  
oder schickt und ein E-Mail -  
Wir sind gerne für euch da -**

**4710 St. Georgen bei Grieskirchen, Industriepark Stritzing 10 (Fa. Gföllner)  
07248 72494-300 oder 0676 6022459  
office@lightmax.at  
Montag - Donnerstag 7.00 - 16.00 Uhr  
Freitag 7.00 - 12.00 Uhr**

Für weitere Informationen besucht unsere Homepage [www.lightmax.at](http://www.lightmax.at) oder kommt auf ein kostenloses Beratungsgespräch zu uns.  
Kontakt: GF Markus Offenzeller



*Heimische  
Spezialitäten aus  
unserer Region  
vom Moser Metzger*



### Aktionen von 24. September 2019 bis 30. September 2019

Grillschinken	100g	€ 1,59
Jausenwurst 400 g	per Stk.	€ 3,79
Hausgemachtes Beuschl essfertig	1/2 kg	€ 3,99
Münchner Weiße	1 kg	€ 8,99
Faschiertes gemischt	1/2 kg	€ 2,99
Rindfleisch zum Kochen (Schermprippe ausgelöst)	1 kg	€ 7,99

*Täglich werden in Sigharting alle Moser Produkte nach handwerklicher  
Tradition frisch produziert und ohne Mehl (glutenfrei) hergestellt.*

Unsere wöchentlichen Aktionen sind abrufbar unter:

[www.moser-metzger.at](http://www.moser-metzger.at)

## 24. Pöttinger Völkerballturnier

Bei idealem Sportwetter kamen heuer wieder 10 Schulen, die in 2 Gruppen um den Sieg und den Pokal "kämpfen".

Gruppe 1: Meggenhofen	Gruppe 2: Bruck
Neumarkt	Michaelnbach
Heiligenberg	Waizenkirchen
Kallham	Taufkirchen
Pötting	Wendling



Für uns gab es nach einer 6-jährigen Durststrecke wieder einmal ein Erfolgserlebnis der besonderen Art. Wir, die kleine aber feine VS Pötting, besiegte nach einigen erfolglosen Versuchen den „Angstgegner Meggenhofen“ und feierten schließlich auch im Finale gegen die VS Wendling einen ungefährdeten Sieg.



So sehen Sieger aus!

Verpflegt wurden an die 200 Gäste wiederum hervorragend von unseren fleißigen Eltern.

Herzlichen Dank dafür!

## Baumkronenweg

Die Schüler/innen der 4. Schulstufe feierten heuer mit ihrer Lehrerin Michaela Moser und der Religionslehrerin Maria Wiesinger den Volksschulabschluss am Sonntag, 30. Juni mit einer Übernachtung in einem Baumhotel

beim  
Baumkronenweg.



Am Montag, 1. Juli holte der Rest der Schule sie von dort ab um einen abwechslungsreichen Vormittag auf diesem Gelände zu verbringen.



## Unsere Schulanfänger/innen

Am 27. Februar durften unsere Schulanfänger/innen Schulluft schnuppern und werden daher nach der erfolgreichen „Schülereinschreibung“ am 1. Schultag eingekleidet. Im neuen Schuljahr dürfen wir 8 Schulanfänger/innen in unserer Mitte begrüßen:

Michael ENDMAYR	Moos 6/2
Lisa HATTINGER	Eiblhub 2
Lukas HÖRMANDINGER	Pötting 86
Anna MAIRHUBER	Pötting 13
Marlene MARKSCHLÄGER	Pötting 69
Felix REICHL	Sonnenhang 24
Ella SICKINGER	Haslau 12
Julian WEIERMAYER	Eckartsroith 9

Wir wünschen allen Schulanfänger/innen, dass sie sich bei uns wohl fühlen und somit gerne in unsere moderne „Familiäre Kleinschule“ gehen.

## Schlussgottesdienst

Wie schon im Vorjahr, mussten wir auch heuer unseren Schlussgottesdienst schon am Donnerstag feiern. Wir möchten uns auf diesem Weg bei Dechant Padinger bedanken, dass er sich trotz seiner vielen Termine Zeit genommen hat und uns bei diesem Gottesdienst mit sehr ansprechenden Worten in die Sommerferien entlassen hat.

Diese werden wir genießen, um anschließend mit vollem Elan in das neue Schuljahr zu starten.



## Familienauszeit – Jausenzeit

**JAUSEN-STUBN.** Klassische, regionale Köstlichkeiten bietet das Haus der Familie Brunmair in Achleiten in Peuerbach: Jausen, Ripperl, Kalbsbraten und vieles mehr!



Die Jausen-Stubn in Peuerbach eignet sich ideal für gemütliche Stunden mit der gesamten Familie. Seit nun knapp 4 Jahren betreiben wir, die Familie Brunmair, mit unserem freundlichen Personal, das ehemalige Reiterstüberl in Achleiten in Peuerbach.

Neben den verschiedensten Jausen-Variationen findet man auch einige warme Speisen auf unserer Karte. Die

Jausen-Stubn bietet sich sehr gut für verschiedene Festlichkeiten (Taufe, Geburtstag, Firmenfeier, ...) an, da wir Platz für bis zu 150 Personen haben. In unserem gemütlichen und familienfreundlichen Gastgarten werden die Gäste mit unseren Köstlichkeiten oder einem Eisbecher verwöhnt. Der großzügige Spielbereich bietet Spaß und Freude für Klein und Groß.



**Spezialitäten.** Die Küche legt besonders großen Wert auf frische sowie regionale Produkte. An Sonn- und Feiertagen wird immer der traditionelle Kalbsbraten zubereitet. Außerdem wird an diesen Tagen Schnitzel,

Cordon Bleu und zwei variierende Gerichte angeboten.

Besonders beliebt sind die Ripperl der Jausen-Stubn, welche nach dem Motto „All you can eat“ jeden Mittwoch serviert werden. Die Familie Brunmair, sowie das gesamte Jausen-Stubn Team freut sich sehr auf Ihren Besuch!



### Kontakt:

**Jausen-Stubn Peuerbach**  
Achleiten 13  
4722 Peuerbach  
0664/3695241 (Thomas)  
0664/4873807 (Birgit)

### Öffnungszeiten:

Montag geschlossen  
Dienstag:  
ab 16Uhr (nur **Mai-August**)  
Mittwoch-Samstag:  
ab 16Uhr  
Sonntag+Feiertage:  
ab 10Uhr  
und nach Vereinbarung  
Ganzjährig geöffnet!!

## Werkstatt für Demokratie

Rund 350 Jugendliche aus 16 oberösterreichischen Schulen nahmen an der „Werkstatt für Demokratie in Oberösterreich“ im Landhaus in Linz teil. Demokratie hautnah erlebten dabei auch 18 Schülerinnen und Schüler der 3a der NMS Neumarkt-Kallham.

Die Schüler erarbeiteten in Workshops verschiedene Themen, wie „Wie werden Gesetze gemacht?“, „Was wird in Ausschüssen behandelt?“ oder „Wählen ab 16 – wie bereitet man sich darauf vor“.

Außerdem beantworteten vier Abgeordnete zum Oö. Landtag (darunter Herr Peter Oberlehner, der Bürgermeister von Pötting) ausführlich die zahlreichen Fragen der Schüler.

Auch einige Passanten wurden vor dem Linzer Landhaus zu diesen Themen befragt. Daraus entstand ein informativer Film, der erklärt, wie Politik und Demokratie funktionieren.

Zum Abschluss überreichte der Präsident des Oö. Landtags, Herr Viktor Sigl, jedem Schüler im Sitzungssaal ein Zertifikat.

*Julian interviewt den Landtagsabgeordneten Peter Oberlehner*



*Selina befragt eine Passantin*



*Landtagspräsidentin "Steffi"*

## Ausflug zu den großen Meistern der Renaissance

Anfang Mai besuchten die Schülerinnen und Schüler der 3b-Klasse der NMS Neumarkt/Kallham die Kunstausstellung „Die großen Meister der Renaissance“ in der Linzer Tabakfabrik. Dabei bewunderten sie die weltweit größte Präsentation der berühmtesten Werke von Michelangelo, Da Vinci, Botticelli und Raffael durch originalgetreue Reproduktionen in beeindruckenden Dimensionen.

Nicht nur das Bild der Mona Lisa, sondern auch eine gigantische Nachbildung der David-Statue und viele andere beeindruckende Werke zauberten dabei ein Lächeln auf die Gesichter der Schülerinnen und Schüler und werden vielleicht für ein größeres Interesse an Kunst und Geschichte sorgen.



## NMS Neumarkt/Kallham ist MINT-Schule

Im Juni wurde der NMS Neumarkt-Kallham von der neuen Bundesministerin Frau Rauskala, dem Präsidenten der Industriellenvereinigung Mag. Kapsch, dem Präsidenten der Wissensfabrik Österreich, sowie der Rektorin der Pädagogischen Hochschule Wien das MINT Gütesiegel verliehen.

MINT bedeutet, dass in dieser Schule besondere Leistungen in den Fächern Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik erbracht werden. So wurde in Wien das „... besondere Engagement zur Förderung eines innovativen und begeisterten Unterrichts ... mit vielfältigen Zugängen für Mädchen und Burschen...“ ausgezeichnet.

Bei der feierlichen Übergabe der Schilder für den Eingangsbereich und der Urkunde wurde auf die Bedeutung der Schulen für die zukünftige Berufsausbildung hingewiesen. Mit begeistertem Unterricht kann ein lebenslanges, für heutige Berufe notwendiges Lernen gefördert werden.



*Klaus Peter Fouque (Präsident der Wissensfabrik) und Direktor Siegfried Mairhuber von der NMS Neumarkt/Kallham bei der Übergabe des Gütesiegels durch Bundesministerin Iris Rauskala in Wien. (Foto: Markus Prantl)*

## Aus der Geschichte unserer Schule

Genau vor 80 Jahren, und zwar im September 1939, wurde die Knabenhauptschule Neumarkt/Kallham eröffnet. Die Gründung der Schule fiel mit dem Beginn des 2. Weltkriegs zusammen und die Kriegsergebnisse prägten daher auch die ersten Schuljahre. Die folgende Zusammenfassung der Einträge aus der Schulchronik gibt einen kurzen Einblick in die Anfangsjahre unserer Schule.

1939/40

- Am 18.9.1939 kommt es zur Eröffnung der vorerst zweiklassigen Knabenhauptschule Neumarkt/Kallham. Eine Klasse mit 60 Knaben und eine zweite mit 56 Mädchen wird von 4 Lehrern unter der Leitung von Direktor Ludwig Weinberger geführt.



In der Schulchronik heißt es zu diesem Bild:

*Das nebenstehende Foto zeigt den neuen Direktor der Knabenhauptschule Neumarkt/Kallham, Herrn Ludwig Weinberger, im Zeichensaal. Im Zeichensaal stehen vorläufig noch ganz primitive Wirtshaustische und -stühle, die bei jedem Radieren fürchterlich wackeln. Das Mobiliar konnte nämlich nicht rechtzeitig geliefert werden, weil der Tischler wie alle anderen Handwerker vor lauter Aufträgen mit der Lieferung nicht termingerecht fertig wurde.*

- Untergebracht ist die neue Hauptschule im Gebäude der bisherigen Volksschule Kallham.



VS-Kallham – Klassenzimmer 1935 – So sah es auch in der Hauptschule aus.

- Um dem Rohstoffmangel entgegenzuwirken pflanzen die Hauptschüler 500 Maulbeersträucher zur Seidenraupenzucht.

1940/41

Kleintierordination Pötting  
Mag. Dagmar Hörmandinger

Ordination nach tel. Vereinbarung

Tel.: 07733/50 280 Fax: DW 28

Mobil: 0699/123 37 916

E-Mail: [office@tierarztpraxis-hoermandinger.at](mailto:office@tierarztpraxis-hoermandinger.at)



# WAGNER

Wasser & Wärme

**Brunnenbohrungen ■ Solar ■ Biomasse  
Heizung ■ Erdwärmebohrungen ■ Sanitär**

Wagner Gesellschaft m.b.H. & Co. KG

4715 Taufkirchen/Tr. | Gries 9 | Tel. 07734/4040 | Fax DW -40

e-mail: [office@wagner-ww.at](mailto:office@wagner-ww.at)

[www.wagner-ww.at](http://www.wagner-ww.at)



# Sumereder

## ELEKTROTECHNIK

# Sumereder

Landmaschinen und Schmiede





## Sebastian Kurz und das ÖVP-Team bitten um deine Stimme

„Genug ist genug!“, hat Sebastian Kurz Mitte Mai noch als amtierenden Bundeskanzler nach dem unfassbaren Ibiza-Video gesagt und die sachpolitisch durchaus sehr gute Regierungszusammenarbeit mit der FPÖ aufgekündigt! Zu viele untragbare Vorfälle hatte es bei der FPÖ schon gegeben und „Ibiza“ stellte dabei einen unrühmlichen Höhepunkt dar!

Nach der schon sehr kuriosen Abwahl der gesamten Bundesregierung musste in Österreich schließlich eine sogenannte Übergangsregierung von Bundespräsident Alexander van der Bellen eingesetzt werden und inzwischen sind alle Vorbereitungen auf Neuwahlen am 29. September 2019 getroffen!

**Eine für unser Land natürlich sehr wichtige Wahlentscheidung, denn es wird darum gehen, ob Sebastian Kurz mit seinem starken Team der ÖVP die erfolgreiche Arbeit für Österreich weiter fortsetzen kann! Um dies zu ermöglichen, müssen Sebastian Kurz und die ÖVP weiter gestärkt werden, damit es keine Möglichkeit gibt, eine Koalition ohne die ÖVP und ihr Programm zu bilden!**

**Keine neuen Schulden, Entlastung der kleineren und mittleren Einkommen, keine neuen Steuern und Senkung der Abgabenquote, Familienförderung und Entlastung (z.B. Familienbonus), Sicherung der Pflege und der medizinischen Versorgung, Stärkung des Wirtschaftsstandortes, Maßnahmen für den Klimaschutz, geordnete Zuwanderung und aktive Asylpolitik in den Flüchtlingsländern vor Ort - auch mit entsprechender Sicherung der Außengrenzen der EU - sowie Förderung und Unterstützung des Ländlichen Raumes sind nicht nur die wichtigsten Themen, mit der sich die Regierung unter Bundeskanzler Sebastian Kurz beschäftigt hat und vieles in die richtige Richtung bewegen konnte, sondern sind auch das Programm der ÖVP für die nächsten Jahre für unsere Heimat Österreich!**

Natürlich ersuchen daher auch wir von der ÖVP Pötting unser ÖVP-Team mit Spitzenkandidat Sebastian Kurz, dem oberösterreichischen Landes Spitzenkandidaten und bewährten Clubobmann August Wöginger sowie unserem Regionalkandidaten Laurenz Pöttinger zu unterstützen und der ÖVP bei dieser Wahl die Stimme zu geben! Gerade in nicht einfacher werdenden Zeiten braucht es die besten



Kräfte an der Spitze unseres Staates und Sebastian Kurz hat bereits über viele Jahre in der Regierung und als amtierender Bundeskanzler bewiesen, dass er der richtige Mann an der richtigen Stelle ist! Weit über Österreich hinaus hat er sich längst große Anerkennung verschafft! Ich erinnere nur an seine großartige Art und Weise, mit der er auch den österreichischen EU-Vorsitz geführt hat! Sebastian Kurz ist aber auch der Mann, der für einen neuen Stil in der Politik steht! Respektvolles Miteinander, kein Streit, ordentliche sachliche Zusammenarbeit, gegenseitige Wertschätzung und klare Entscheidungen in allen wichtigen Fragen waren schon bisher seine Markenzeichen und werden es auch in Zukunft sein!

**Wir wollen Sebastian Kurz wieder als Bundeskanzler für unsere Republik Österreich zurück haben!**

**Daher also am 29. September 2019 ÖVP und Sebastian Kurz, damit Österreich auch in Zukunft zu den Topländern dieser Erde, was Lebensqualität und Standards in allen Bereichen betrifft, gehören wird und Österreich weiterhin ein so lebenswertes Land sein wird!**



## EU-Wahl 2019 - Tolles ÖVP-Ergebnis in Pötting

Danke sagen wir auch für das tolle ÖVP-Ergebnis bei der EU-Wahl, das wir in Pötting erreichen konnten! Wieder einmal waren wir damit unter den absoluten Topergebnissen in ganz Oberösterreich und belegten hinter der Gemeinde Kaltenberg im Mühlviertel mit 68,36% den zweiten Platz Ergebnis der EU-Wahl 2019 in Pötting

im Ranking aller oberösterreichischen Gemeinden! Danke sagen wir auch für die vielen Vorzugsstimmen für die oberösterreichische Kandidatin Angelika Winzig! Immerhin 113 Vorzugsstimmen wurden für sie alleine in Pötting abgegeben!

Wahlberechtigte	abgegeben	gültig	ÖVP	SPÖ	FPÖ	Grüne	NEOS	KPÖ	EUROPA
460	281	275	188	27	35	14	6	0	5
	61,08%	97,86%	68,36%	9,81%	2,72%	5,09%	2,18%	0%	1,81%

## Geburtenbäumchentag in Pötting

Seit 1992 ist es in Pötting Tradition, dass am Ostermontag alle Neugeborenen seit dem Osterfest des Vorjahres besucht und mit Geburtenbäumchen beschenkt werden. So waren LAbg. Bgm. Peter Oberlehner, sein Vize Wolfgang Eibelhuber und Fraktionsobmann Hans Gittmaier auch heuer wieder unterwegs und überbrachten neben den Bäumchen auch noch kleine Geschenke für die jungen Mütter. Fünf Geburtenbäumchen konnten dabei heuer verteilt werden, was leicht unter dem Durchschnitt all der Jahre ist. Es bleibt also zu hoffen, dass Störche, die gelegentlich im Herbst auf unserem Kirchturm auf ihrem Flug Richtung Süden übernachten, hinkünftig wieder mehr Wirkung erzielen und wir wieder mehr Geburtenbäumchen verteilen dürfen!



## ÖVP-Pötting aktiv

Auch heuer hat es bereits wieder viele Aktivitäten der ÖVP Pötting gegeben, die in bewährter Weise wieder umgesetzt wurden! So wurde natürlich auch heuer wieder der alljährliche Geburtenbäumchentag am Ostermontag abgehalten und alle Neugeborenen seit dem Osterfest 2018 wurden besucht und mit einem Geburtenbäumchen beschenkt.

Auch am Muttertag ließ es sich unser Bürgermeister nicht nehmen, den Müttern ein kleines Geschenk als Anerkennung ihrer wichtigen Rolle in Familie und Gesellschaft zu überreichen und damit auch „Danke“ zu sagen für alles was Mütter leisten.

Durchgeführt wurde aber so wie w itens des ÖAAB-Pötting auch wieder die Sandkistenfüllaktion, bei der sich viele Familien und natürlich allen voran die Kinder über die

unkomplizierte Sandlieferung sehr freuten. Auch der Bauernbund ist stets im Rahmen der Ortsbauernschaft sehr aktiv! Die Pöttinger Mostkost, die seitens der Bauernschaft organisiert wird ist ebenso ein Beweis dafür, wie beispielsweise auch der Ausflug der Ortsbauernschaft nach Zwentendorf!

Selbstverständlich wird in den nächsten Tagen auch wieder die Schulanfängeraktion durchgeführt werden und Bgm. Peter Oberlehner wird dazu zu Schulbeginn auch die Taferlklassler wieder persönlich in der Schule besuchen.

Euer

LAbg. Bgm. Peter OBERLEHNER  
ÖVP-Obmann

# DAHEIM

## IN OBERÖSTERREICH



Pötting

STARK  
FÜR  
UNSERE  
MUSTER-  
GEMEINDE.



Bürgermeister  
LAbg. Peter Oberlehner

Sebastian Kurz  
ÖVP Obmann

# Klarheit schaffen, Kurz wählen!



Am 29. September:



ÖVP | Die neue  
Volkspartei

Die Veränderung in Österreich hat begonnen. Wir haben die jahrzehntelange Schuldenpolitik beendet, die illegale Migration bekämpft und mit dem Familienbonus und der Senkung von Steuern und Abgaben eine deutliche Entlastung der arbeitenden Menschen erreicht. Damit der erfolgreiche Reformkurs fortgesetzt werden kann, braucht es klare Verhältnisse. Nur Erster zu werden, reicht nicht aus – die ÖVP muss so gestärkt aus dieser Wahl hervorgehen, dass eine rot-blaue Koalition gegen Kurz nicht möglich ist. Wer Kanzler Kurz will, muss ÖVP ankreuzen!

Mehr im Blattinneren ▶



Liebe Gemeindebürgerinnen,  
liebe Gemeindebürger!

Die vorgezogene Nationalratswahl hat sich niemand gewünscht. Aber gerade in der Politik sind Anstand und Verantwortung wichtiger denn je. Aussagen, wie wir sie im Ibiza-Video gehört haben, haben in einer Regierung nichts zu suchen.

Mit Sebastian Kurz als Bundeskanzler haben wir in den letzten zwei Jahren eine Regierungsarbeit erlebt, in der respektvoll zusammengearbeitet und zügig umgesetzt wurde, statt nur zu reden. Und vor allem hat der Kanzler wichtige Zukunftsfragen angepackt. Jetzt darf es nicht wieder einen Stillstand geben.

Andere Parteien haben im Moment nur ein Programm: Kurz muss weg. Das ist keine Grundlage für gute Politik. Ich kenne Sebastian Kurz als jemanden, der Herausforderungen sehr genau durchdenkt und klare Entscheidungen trifft. Auf ihn können wir uns verlassen!

Ich bitte euch daher, am 29. September zur Wahl zu gehen und der Volkspartei eure Unterstützung zu geben! Helfen wir zusammen, damit Sebastian Kurz wieder Bundeskanzler wird. Nur so können wir sicherstellen, dass der Kurs der Veränderung weitergeht und wir das Beste für unser Land und unsere Gemeinde schaffen.

LAbg. Peter Oberlehner  
Bürgermeister



„In den letzten eineinhalb Jahren hat die Veränderung in Österreich begonnen. Wir haben die jahrzehntelange Schuldenpolitik beendet, die illegale Migration bekämpft und Steuern gesenkt. Ich will unseren erfolgreichen Reformkurs fortsetzen und Österreich nach vorne bringen.“

Sebastian Kurz

## Unser Weg hat erst begonnen.

Das Fundament steht.

**Schulden-  
politik?**  
Beendet.



In den letzten eineinhalb Jahren haben wir die Schuldenpolitik der vergangenen Jahrzehnte beendet. Erstmals seit 1954 gibt der Bund weniger aus als er einnimmt.

**Steuern?**  
Gesenkt.



Der Familienbonus ist die größte steuerliche Entlastung für Familien in der 2. Republik. Von der Senkung der Beiträge zur Arbeitslosenversicherung profitieren vor allem niedrige Einkommen.

**Illegale  
Migration?**  
Bekämpft.



Die illegale Migration ist in den letzten Jahren stark zurückgegangen: Während 2015 noch 90.000 Asylanträge in Österreich gestellt wurden, waren es 2018 nur noch 13.800.

Österreich nach vorne bringen!

**Die  
Pflegefrage  
lösen.**



Um ein Altern in Würde zu ermöglichen, müssen wir eine optimale Versorgung im Gesundheits- und Pflegebereich für alle sicherstellen.

**Klimaschutz  
ernst  
nehmen.**



Der Schlüssel zur Lösung der Klimafrage ist die ökosoziale Marktwirtschaft. Nur wenn wir es schaffen, Wirtschaft und Nachhaltigkeit in Einklang zu bringen, schaffen wir auch die Klimawende.

**Die Jobs  
der Zukunft  
sichern.**



Wir müssen alles darransetzen, dass der Standort Österreich auch in Zukunft attraktiv bleibt. Durch gezielte Aus- und Weiterbildung schaffen wir Zugang zu den digitalen Jobs der Zukunft.

# „Die Wähler dürfen nichts dem Zufall überlassen!“



Landeshauptmann Thomas Stelzer und Sebastian Kurz im Gespräch über das Ziel bei dieser Wahl und über Zukunftsprojekte für unser Land.



„Für Oberösterreich geht es am 29. September darum, dass es nach dem erfolgreichen Kurs der letzten Monate nicht wieder zu einem Stillstand im Bund kommt. Das geht nur mit klaren Verhältnissen: Wer Kanzler Sebastian Kurz will, der muss ÖVP ankreuzen!“

Landeshauptmann Thomas Stelzer

**Thomas Stelzer:** Die letzten zwei Jahre waren für viele ein Aufatmen. Wir haben seit langem wieder eine Bundesregierung erlebt, in der zusammengearbeitet und zügig umgesetzt wurde.

**Sebastian Kurz:** Wir haben eine Trendwende geschafft: ein Ende der jahrzehntelangen Schuldenpolitik, die Entlastung der Steuerzahler, den Familienbonus, den Kampf gegen illegale Migration. Mein Ziel ist es, unseren erfolgreichen Kurs der Veränderung, der Reformen, fortzusetzen.

**Stelzer:** Diese Arbeit hat sich auch positiv auf Oberösterreich ausgewirkt. Wir haben gemeinsam einiges erreichen können bei Themen, die für Oberösterreich enorm wichtig sind – mehr Polizisten für unser Bundesland, das Fachkräftestipendium für Pflegekräfte oder die Ausweitung der Kinderbetreuung.

**Kurz:** Und es warten noch große Herausforderungen auf uns, für die

es dringend Lösungen braucht. Die Pflegefrage ist so eine. Auch die Frage der Umwelt oder der Fachkräftesicherung. Wir wollen, dass die Menschen in Österreich von ihrer Arbeit leben können und wollen sicherstellen, dass unsere österreichische Identität bewahrt wird.

**Stelzer:** Es versteht bis heute niemand, warum die gesamte Regierung abgewählt wurde, nachdem der damalige FPÖ-Obmann die Koalition mit seinem Ibiza-Auftritt gesprengt hatte. Bemerkenswert ist, dass manche in der Bundes-FPÖ sofort auf Rot-Blau umgestellt haben.

**Kurz:** Was wir aber mit der Abwahl im Parlament gelernt haben, ist, wenn es irgendeine Möglichkeit der Zusammenarbeit gegen uns gibt, dann nutzen das die anderen Parteien. Umso mehr ist wichtig: Wenn die Wählerinnen und Wähler den Weg der Veränderung weiterhin wollen, dann dürfen sie am 29. September nichts dem Zufall überlassen. Es wird auf jede einzelne Stimme ankommen.

**Klarheit schaffen.**  
Kurz wählen! 

Am 29. September:

 ÖVP | Die neue Volkspartei



## ÖAAB-FORDERUNG UMGESETZT.

Für Geburten ab 1. August 2019 werden Karenzzeiten wie Arbeitszeit bewertet und voll angerechnet. Frauen verlieren dadurch keine Gehaltsvorrückungen mehr. Diese wichtige sozial- und familienpolitische Maßnahme war eine langjährige ÖAAB-Forderung.

Laut Einkommensbericht sind Karenzzeiten eine der Hauptursachen für Einkommensunterschiede zwischen Frauen und Männern. Diese Benachteiligung wird damit in Zukunft vermieden. Dank der Sozialpartner wurde diese Regelung bereits umgesetzt. Durch den

Beschluss im Nationalrat gilt sie jetzt für alle Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer.

### ZUM THEMA.

Seit 1. August 2019 werden Elternkarenzzeiten wie Arbeitszeit bewertet und für alle Ansprüche, die sich nach der Dauer der Beschäftigung richten, voll berücksichtigt. Das gilt für Gehaltsvorrückungen, die Bemessung des Urlaubsanspruches, die Entgeltfortzahlung im Krankheitsfall und die Kündigungsfristen. Das bedeutet, dass anstatt bisher maximal 10 Monate der ersten Karenz in Zukunft die gesamten Karenzzeiten angerechnet werden. Die volle Anrechnung erfolgt jedoch nicht rückwirkend. Sie gilt für Geburten ab 1. August 2019.

„Die volle Anrechnung von Karenzzeiten verringert Einkommensunterschiede zwischen Männern und Frauen!“

ÖAAB-Landesobmann  
August WÖGINGER



ÖVP-Klubobmann  
August WÖGINGER

ÖVP-Obmann  
Sebastian KURZ

## STEUERTIPPS & CO.

Das Serviceangebot des  
ÖAAB Oberösterreich:

- Neuerungen 2019
- 1 x 1 des Arbeitsrechts
- Tipps für Ältere Arbeitnehmer
- Berufliche Aus-/Weiterbildung
- Burnout
- Familienratgeber
- Feri-job und Praktikum
- Geringfügig Beschäftigte
- Internet am Arbeitsplatz
- Kilometergeld-/Diätenregelung
- Lehrlingsförderungen
- Mobbing am Arbeitsplatz
- Steuertipps
- Urlaubsrecht
- Wir werden Eltern
- Bauhandbuch 2019



kostenlos bestellen:  
[service.ooevp.at](http://service.ooevp.at)



## Neuwahl und Mitgliederehrung ÖAAB

Am Freitag, den 26. April 2019 fand im Gasthaus Bahnwirt eine Vollversammlung des ÖAAB Pötting statt. Diese wurde genutzt, um langjährige Mitglieder zu ehren und Neuwahlen durchzuführen. Dabei übergab Obmann Rudi Hartl sein Amt an Kathrin Eibelhuber. Weiter wurde das Amt des Kassiers von Rudi Endholzer an Manuel Oberlehner übergeben. Bei dieser Gelegenheit möchten wir uns nochmals sehr herzlich für Eure langjährige Tätigkeit bedanken.



## Sandkistenaktion

Auch heuer wurde die Sandkistenaktion durch den ÖAAB Pötting wieder durchgeführt. Am 1. Mai rückten wir daher mit Scheibtruhe und Schaufel aus, um die Sandkisten in den Gärten von acht Familien zu befüllen. Es freut uns, dass wir zahlreichen Kindern mit dem Spielsand eine Freude bereiten konnten und hoffen auf zahlreiche Anmeldungen im nächsten Jahr.



# Wir Bäuerinnen von Pötting



## LEHRFAHRT

Unsere Bildungsfahrt führte uns heuer nach Niederösterreich. Wir besichtigten die LFS Gießhübl bei Amstetten. Die Schüler finden ein vielfältiges Angebot an Ausbildungsmöglichkeiten für Landwirtschaft und das Leben. Besonders sehenswert war die große Schweinezuchtstation. Weiter ging die Fahrt zum AKW Zwentendorf. Es ist das einzige Museum für Atomkraft weltweit. Die Führung veranschaulichte uns, wie der Strom produziert werden würde. Betont wurde auch, dass die Entsorgung der Brennstäbe bis heute nicht geklärt ist. Die nächsten AKWs sind sehr nahe und wir sind der radioaktiven Strahlung, die bei Zwischenfällen austreten kann, mit Sicherheit ausgesetzt.

Schließlich ging es durch die Wachau, vorbei an den idyllischen Weinbergen, Richtung Heimat. Da durfte der Besuch beim Heurigen nicht fehlen. Beim Widmayr in Mautern erwartete uns eine herrliche Winzerjause. Auch der Wein war vorzüglich.



## KIRTAG

Wir konnten heuer wieder den Zeltenofen aufstellen und herrliche Zön backen. Der Ofen musste richtig heiß werden und dann konnten die Zön am laufenden Band hergestellt werden. Nur der Wettergott machte uns ein jähes Ende. Trotzdem war es lustig!



## FERIENPASSAKTION

Heuer führten wir die Aktion beim Mairhofer durch. Mit den Kinder wurden aus Teig viele Gebäcke geformt und dann im Zönofen gebacken. Weiters wurden Servietten bemalt und mit Mobilitätsgeräten herumgetobt. Manfred führte in Gruppen durch den Bauernhof und erklärte wie die Landwirtschaft geführt wird. Besonders das Bauernhofquiz war eine Herausforderung.



## VORSCHAU

Wir planen für 8. Nov. 2019 eine Besichtigung der **Firma Hütthaler** in Schwanenstadt. Beim *gläsernen Schlachthof* kann der Weg von der Anlieferung der Tiere, über die Betäubung bis zur Schlachtung verfolgt werden. Anschließend kann im neuen Shop verkostet und eingekauft werden. Es wird nur eine begrenzte Teilnehmerzahl genommen. Daher bitte bei Interesse rasch anmelden (Anni oder Wolfi).

Unsere bewährte **Wirbelsäulengymnastik** wird wieder angeboten. Jeder ist dazu herzlich eingeladen. Start ist Dienstag, der 5. Nov. Anmeldung ab sofort möglich (Tel. 0650/9244474)

## Theaterfahrt Linz: 5. Feb. 2020

„Der Brandner Kaspar und das ewig`Leben“ Lustspiel im Landestheater mit einer Führung um 16:30 durch das renovierte Haus. Kosten: 40 € Parterre, 30 € Balkon plus Bus. Karten sind ab Okt. bei der Gemeinde erhältlich - kann schon als Weihnachtsgeschenk eingeplant werden!

## BLUMENSCHMUCKAKTION

Alle drei Jahre machen wir es uns zur Aufgabe, die Gemeinde mit den vielen schönen Häusern und Gärten zu besichtigen. Am Mittwoch, den 26. Juni war es soweit, das Wetter war herrlich. Danke an alle für den freundlichen Empfang! Bei der Auswertung stellte die Jury fest, wie schwierig es ist bei der großen Auswahl schöner Gärten. Nachfolgend kommt das Ergebnis, es ist nach Alphabet gereiht. Die Siegerehrung wird im Frühjahr 2020 durchgeführt.



Einen schönen Herbst wünschen  
Anni Waldenberger und das Ortsbäuerinnenteam

### Das schönste Wohnhaus:

- Eibelhuber Gerlinde und Hannes
- Hackl Andrea und Kurt
- Hinterberger Birgit und Peter
- Koblbauer Ingrid und Helmut
- Schildberger Monika

### Der schönste Garten

- Frühauf Erni und Rupert
- Hinterberger Andrea und August
- Kamleitner Christine und Klaus
- Krenn Petra und Boris
- Reiner Martina und Stefan
- Sabic Christine und Sejad

### Das schönste Bauernhaus

- Aschauer Pauline
- Mairhofer Michaela und Manfred
- Märzendorfer Gerti und Alois
- Pointner Erika und Hermann
- Schustereder Melanie und Erwin

### Der schönste Gemüsegarten

- Angermayr Marianne und Manfred
- Endmayr Franziska und Hubert
- Haböck Erna und Johann
- Maurer Maria und Leopold
- Wimmer Anna und August

## Die Hilfsorganisation ORA aus Andorf bittet wieder um Sachspenden:

- Sommer- u. Winterbekleidung
- Baby- u. Kinderbekleidung
- Decken
- Bettwäsche
- Fahrräder, Spielsachen
- ganze Matratzen
- Lattenroste
- Schulsachen
- Geschirr
- Schuhe
- Möbel, Sofa,
- sowie Geldspenden für den Transport der Sachen

**Abgabetermine im Pfarrheim Pötting:**

**Mo. 07. Okt. und Di. 08. Okt. 2019 jeweils von 8:00 Uhr bis 17:00 Uhr möglich!!**

Weitere Auskünfte, bei evtl. größeren Möbelstücken od. dgl. bei Hr. Erich Lackner  
07733/6925

# Bauernbund

**Liebe Bäuerinnen und Bauern!**

**Geschätzte bäuerliche Jugend!**

In den letzten Wochen und Monaten stand die Landwirtschaft ganz im Zeichen der Getreideernte. Die Erntemengen und auch die Qualitäten können in unserer Region als durchaus zufriedenstellend bezeichnet werden.



Nach der Ernte ist für die Landwirte der Zeitraum, wo schon wieder der Grundstein für das kommende Jahr gelegt wird. Die abgeernteten Felder müssen bearbeitet und Winterbegrünungen ausgesät werden. Diese Zwischenfrüchte leisten einen wertvollen Beitrag zum Thema Erosionsschutz, Speicherung von Nährstoffen, Erhöhung der Biodiversität, Unterschlupf und Nahrung für verschiedenste Insekten und viele weitere positive Aspekte. In diesem Zusammenhang organisierten die Ortsbauernschaft und der Bauernbund Pötting in Zusammenarbeit mit der Boden.Wasser.Schutz.Beratung

der Landwirtschaftskammer OÖ einen Feldabend zum Thema "Stoppelbearbeitung" - Worauf es bei der Bearbeitung nach der Ernte ankommt. Bei diesem Abend wurden Aspekte wie die richtige Stoppelbearbeitung nach der Ernte (auch im Hinblick auf den Zwischenfruchtanbau), die richtige Einstellung der Geräte und auch der praktische Einsatz unterschiedlicher Bodenbearbeitungsgeräte von Landwirten aus der Umgebung auf dem Feld demonstriert. Wir freuten uns über rund 150 BesucherInnen - unsere Erwartungen wurden mehr als übertroffen! Ich darf mich noch einmal sehr herzlich für die Unterstützung bei der Veranstaltung bei allen Helfern, den Landwirten mit den Maschinen und bei den Sponsoren - der Firma Auer Landesproduktenhandel und der Firma Landtechnik Sumereder - herzlich bedanken!

Der Bauernbund setzt sich für die Interessen der Bäuerinnen und Bauern ein - wenngleich auch nicht immer alle Anliegen umgesetzt werden können. Welche chaotischen Verhältnisse herrschen können, zeigte sich nach der Auflösung der Bundesregierung. Im Nationalrat wurden Gesetze beschlossen (Glyphosatverbot) und Anträge (z.B. Verbot von Vollspalten) diskutiert, welche die Landwirtschaft hart treffen bzw. treffen könnten. Hier zeigt sich die Bedeutung einer gemeinsamen Interessensvertretung - **nur der ÖVP Bauernbund** kann hier für geordnete Rahmenbedingungen sorgen! **Deine Mitgliedschaft** trägt zur Sicherung einer regionalen und bäuerlichen Landwirtschaft bei!



Euer Bauernbundobmann

Mathias Märzendorfer

# Ortsbauernschaft



**Liebe Bäuerinnen und Bauern,  
liebe Jugend!**

Die letzten Wochen und Monate waren aus Sicht der Bauernschaft von vielen Aktivitäten geprägt. Unter anderem besuchten wir heuer anlässlich der Gartentrophy die Gärten von Pötting. Beim diesjährigen Kirtag heizten wir wieder einen großen Holzofen an um

darin Zelten zu backen. Dies wiederholten wir anlässlich der Ferien(s)passaktion bei Familie Mairhofer in Kronlach, bei der ich mich sehr herzlich für die freundliche Aufnahme und die Zurverfügungstellung der Räumlichkeiten bedanke. Eine weitere Veranstaltung war der Feldabend zur Stoppelbearbeitung nach der Getreideernte. Hierbei bedanke ich mich besonders bei Mathias Märzendorfer für die Durchführung. Überrascht hat uns dabei der enorme Besucherandrang. Es waren über 150 interessierte Landwirte aus Pötting und der näheren Umgebung am Versuchsfeld. Ein großes Dankeschön gilt dabei der Fa. Auer Landesproduktenhandel für die Spende der Getränke, sowie der Fa. Landmaschinen Sumereder für die Übernahme der Kosten der Jause.

Da man bei so vielen Aktivitäten immer wieder sehr viele Helferinnen und Helfer benötigt, luden wir euch – liebe Freiwillige Bienchen – zu einem kleinen Grillfest in den Bauhof ein, um für eure Unterstützung einmal Danke zu sagen. Diese Gelegenheit nutzten wir auch um unsere VorgängerInnen in der Ortsbauernschaft – Heinrich Fellingner und Marianne Schustereder – für ihre Verdienste um die Ortsbauernschaft Pötting mit einer Urkunde zu ehren. Weiters nahmen wir diese Gelegenheit zum Anlass gleich bei drei Ehepaaren aus der Ortsbauernschaft zur

„Goldenen Hochzeit“ zu gratulieren.

Es waren dies: Hörmandinger Josef und Maria, Kalteis Josef und Stefanie, Schmitsberger Adolf und Rosa – Herlichen Glückwunsch!

Bei der letzten LWK Vollversammlung am 27. Juni 2019 legte Präsident Franz Reisecker nach über 17jähriger Tätigkeit seine Funktion zurück. Erstmals in der Geschichte der österreichischen Landwirtschaftskammer wurde eine Frau an die Spitze einer LWK gewählt. Michaela Langer-Weninger wird nun in Zukunft die Geschichte der OÖ LWK lenken. Sie ist eine junge engagierte Biobäuerin aus Innerschwand am Mondsee, Mutter von drei Kindern und bewirtschaftet gemeinsam mit ihrem Mann einen Milchviehbetrieb mit Bioheumilch. Ich wünsche ihr für diese verantwortungsvolle Aufgabe alles Gute und viel Geschick.

Abschließend wünsche ich allen einen schönen Herbst und eine zufriedenstellende Ernte.

Euer Ortsbauernobmann und VizeBgm  
Wolfgang Eibelhuber



Feldbearbeitung anno dazumal. Herbert Brunner und Wolfgang Eibelhuber auf den Spuren ihrer Vorfahren mit einem Deutz 11, Baujahr 1952



**Auer Landesproduktenhandel**

Hehenberg 31

4715 Taufkirchen/Tr.

07734 2235

[www.auer-hehenberg.at](http://www.auer-hehenberg.at)

- ✓ Agrarhandel
- ✓ Transporte
- ✓ Bau- und Brennstoffe
- ✓ Getränke, Spirituosen
- ✓ Haus und Gartenbedarf

# Anton Hartl

**STEYR  
FIAT**

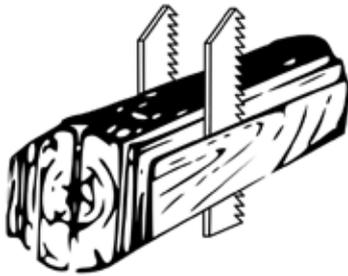


Offiz. Verkaufsstelle und  
Vertragswerkstätte

Steyr Traktoren und  
Landmaschinen

Shell - Tankstelle

4712 Michaelnbach, Unterreitbach 10 Tel. 07277/570



## SÄGE-HOBELWERK

**Mühlböck  
Thomas**

Lohnschnitt  
Bauholz  
Hobelware

Lärchenholz  
Profilbretter  
Dachstuhlholz  
Hackgut  
Rindenmulch

Sölden 1  
A-4722 Peuerbach

Telefon: 07276 / 2497-00  
Fax: 07276 / 2497-20

Mobil: 0664 / 5051123  
Email: muehlboeck.saege@a1.net

## FURTHMOSE

Technik/Verkauf/Montage

Pötting 73  
4720 Pötting

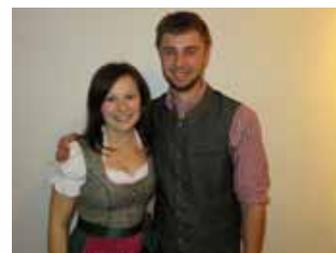
c.furthmoser@drei.at

+43 (0)681/813 073 58



### Produkte

Garagentore  
Industrietore  
Antriebe  
Haustüren  
Türen  
Zargen


 Landjugend


Maibaum aufstellen

Maifest der Landjugend



Sonnwendfeuer



Der Gewinner des Maibaumes.....

## JUGENDMESSE 2019

#nofilter needed - Du bist unvergleichlich

Sonntag 24. November 2019, 08:30 Uhr

Auch heuer veranstalten wir nach dem Gottesdienst wieder ein Pfarrcafé im Pfarrheim!

# RadSki Center

[www.radskicenter.at](http://www.radskicenter.at)

*Frischfleisch und Speckspezialitäten*

**Schestauber Markus**

*Vieh- und Fleischhandel*

4720 Neumarkt/H.

Tel. & Fax: 0 77 33 / 74 61

*Verkauf: Mo. & Sa. - Telefonische Vorbestellung erbeten*



**STEKNIK**  
*immer eine gute Idee!*

Holzspielzeug Stechnik pur & Stechnik plus Karton-Füllmengen zu je 200 Stk.

**AUFTRITT Natur SCHÖNLEITNER PARKETT** Stechnik - Du bist der Baumeister!

Heinz Schönleitner | Parketterzeugung, Verkauf und Verlegung | Stechnik Holzspielzeug | A-4722 Puerbach | Niederweiding 3  
Tel. 07276-2496 | Fax-DW: 16 | Mobil: 0664-1611382 | e-mail: parkettboden@a1.net



# GESUNDE GEMEINDE

Leiterin: Katharina Weidenholzer

## Rückblick - Kinderferienaktion 2019

Im Namen der Kinder darf ich mich als Arbeitskreisleiterin der Gesunden Gemeinde recht herzlich bei allen verantwortlichen Personen bedanken, die zum Gelingen der heurigen Ferienaktion beigetragen haben. Das abwechslungsreiche Programm wurde von den Kindern sehr gut angenommen und sie waren mit Freude und Spaß dabei.

Weiters möchte ich einen Dank an Manuela Gittmaier für die Gestaltung des Ferienpasses aussprechen.

**Beim Schwimmkurs waren 13 Kinder dabei und 7 Kinder schafften sogar ihr erstes Schwimmbzeichen den „Frühschwimmer“.**



**Ferienaktion bei Fa. Staudinger, wo in der neuen Werkstatt Schlüsselanhänger, Lesezeichen und Lese Knochen gefertigt wurden.**

# Pötting zum Weiterschchenken

T-Shirt

Kappe

Sparschwein

Schlüsselanhänger

Gießkanne Keramik (8 cm Höhe)

Aschenbecher

Vase Keramik (10 cm Höhe)

6er Set Schnaps-Stamperl

Armbanduhr

Anstecknadel

Billet Weihnacht

Ansichtskarte Grüsse aus Pötting

Heimatbuch

Aufkleber „i leb gern in Pötting“

Buch: Der Münzschatz von Pötting

Regionskarte (Pötting, Kallham, Neumarkt)

Einkaufsgutschein im Wert von 10 €  
- einzulösen in allen Betrieben in Pötting





**Ferienaktion von Christian Stoiber  
„Erlebnis-Schnitzeljagd mit dem Rad“**



**Ferienaktion der Sektion Faustball  
„Spiel und Spaß mit dem Ball“**



**Die letzte Ferienaktion führte uns ins IKUNA Natternbach, wo wir auf Einladung unseres Bürgermeisters einen vergnüglichen Nachmittag verbrachten!**

### Vorschau:

**Am 30. Okt. 2019 ist im Pfarrheim Pötting um 20 Uhr ein Vortrag zum Thema:**

### **„Als die Füße sprechen lernten.“**

Referentin ist Karin Mayr, die aus Fernsehen und Rundfunk bekannt ist. Über die Analyse Tausender Füße hat sie die Methode der Conversiologie (Lehre der Umkehr-Ursachenforschung) entwickelt und praktiziert diese seit 1998.

Füße speichern sowohl die persönliche Entwicklung (Charakter, Verhaltensmuster, Belastung, Stress usw.) als auch die organische (Organe, Fließkräfte, Versorgungsbahnen) und zeichnen diese sichtbar auf. Deshalb sehen Füße jeden Tag unterschiedlich aus, verändern sich im Laufe des Lebens und machen sowohl innere Kräfte als auch Defizite ablesbar. Einladung folgt

**AUTO**  
**SCHRÖCKER**   
FREIHEIT ANDERS ERFAHREN

**DIE SKODA SPEZIALISTEN**  
• SERVICE WERKSTÄTTE  
• SPENGLEREI  
• LACKIEREREI

WEILBACH - A-4904 Weilbach | Dürsching 3 | Tel. 0 77 57 / 70 02  
WENG - A-4952 Weng im Innkreis | Hauptstraße 17 | Tel. 0 77 23 / 55 00  
GRIESKIRCHEN - A-4730 Grieskirchen | Moosham 40 | Tel. 0 72 48 / 62 133 - 0

[www.schroecker.at](http://www.schroecker.at)

### Unsere Service-Leistungen:

- §57a Überprüfung
- Klimaanlage-Service
- Fahrzeugaufbereitung jeder Art
- Steinschlag Reparatur
- Spenglerei & Lackierung
- Reifeneinlagerung & Reifenservice
- Kundendienstersatzwagen
- Abschleppdienst
- Hol- und Bringservice
- Dellendrücken

- **KFZ-Service & Reparatur aller Marken**
- **Neu- und Gebrauchtwagenverkauf**



Jetzt downloaden:

**Die neue Mein ELBA-App.\***

Mit pushTAN

Holen Sie sich jetzt die neue Mein ELBA-App, das Internetbanking auf dem Smartphone, und aktivieren Sie die pushTAN. Sie macht das Login und Überweisungen in Ihrem Online und Mobile Banking noch einfacher, sicherer und schneller. Mehr Informationen auf [www.raiffeisen-ooe.at/mein-elba-app](http://www.raiffeisen-ooe.at/mein-elba-app)

Laden im App Store  ZIEHT BEI Google Play 

[www.raiffeisen-ooe.at/mein-elba-app](http://www.raiffeisen-ooe.at/mein-elba-app)

 **Raiffeisenbank  
Region Grieskirchen**  
Meine Bank

\*Internetbanking auf dem Smartphone

**Infos:**

- Sollte jemand als Übergangslösung ein Krankenbett benötigen, bitte an Hr. Leopold Maurer wenden. (07733/6055).
- Die Gemeinde Pötting verfügt auch über einen Laser, der allen zur Verfügung steht. Genauere Auskünfte bei Maria Maurer (07733/6055) oder bei Andrea Hinterberger (0677/61350611).
- Hinweis: im Eingangsbereich des Gemeindeamtes ist ein „Defi“ stationiert, der bei Notfällen zur Verfügung steht und lebensrettend sein kann.

**Das Team der Gesunden Gemeinde wünscht allen eine schöne Herbstzeit!**

**VORINFORMATION KBW PÖTTING**

Am Sonntag 10. November 2019 findet wieder die alljährliche Buchausstellung inklusiv Pfarrkaffee statt.  
Wir freuen uns auf zahlreiche Besuche!  
Das KBW-Team Pötting



# ratzenböck - reisen

4725 St. Aegidi 4720 Pötting Tel. 07717 / 7474

[www.ratzenboeck-reisen.at](http://www.ratzenboeck-reisen.at)

03. - 06. 10. 2019	<b>SÜDTIROLER BROT- UND STRUDELMARKT &amp; SÜDTIROLER SPECKFEST</b>
06. - 10. 10. 2019	<b>TOSKANA</b>
08. - 13. 10. 2019	<b>AKTIV INSEL ELBA</b>
12. - 16. 10. 2019	<b>VIER FLÜSSE FAHRT</b>
21. - 24. 10. 2019	<b>TRÜFFELERTE in ISTRIEN</b>
02. - 09. 11. 2019	<b>BAD HEVIZ</b>
09. - 10. 11. 2019	<b>MARTINIGANSL ESSEN</b>
29.12. - 2.1. 2020	<b>SILVESTER an der KVARNER BUCHT</b>
29.12. - 2.1. 2020	<b>SILVESTER am GARDASEE mit VERONA</b>
15. - 20. 03. 2020	<b>FRÜHLINGSERWACHEN in ROM &amp; ASSISI</b>
27.03.-3. 04. 2020	<b>BLÜHENDES APULIEN</b>
05. - 12. 04. 2020	<b>SIZILIENRUNDREISE</b>
04. - 18. 05. 2020	<b>MEGASTÄDTE &amp; NATURWUNDER IM WESTEN DER USA</b>

**TAGESFAHRTEN:**

05.10.2019	<b>Wolfgangseer Almbetrieb</b>
19.10.2019	<b>Großglockner Hochalpenstraße</b>
25.10.2019	<b>Lindner Werksbesichtigung &amp; Werksausstellung 2019</b>
26.10.2019	<b>Kürbisfest</b> im Retzer Land in Zellerndorf - Kellergasse Maulavem
22.11.2019	<b>KTM- Motorhall &amp; Binderberger</b>
30.11.2019	Weihnachtsmarkt in <b>Landshut</b> und <b>Kuchlbauer's Weihnachtsparadies</b>
30.11.2019	<b>Sonnentor</b> und Adventzauber in den <b>Kittenberger Erlebnisgärten</b>
01.12.2019	<b>Salzburger Bergadvent</b> im Großartal
01.12.2019	<b>Adventmarkt auf der Pürgg</b> - Das Kriperl der Steiermark ☐
03.12.2019	<b>BMW Dingolfing</b> Werksbesichtigung & <b>Firma Fliegl</b>
05.12.2019	<b>SETRA</b> Werksführung & Christkindmarkt in Ulm
07.12.2019	<b>Adler Modemarkt und Erlebnisrundfahrt mit dem Kristallschiff</b>
07.12.2019	<b>Adventzauber in Budweis &amp; Krumau</b>
08.12.2019	<b>SALZBURGER</b> Adventsingen im Festspielhaus
08.12.2019	<b>Adventzauber</b> in <b>Prien</b> und auf der <b>Fraueninsel</b>
13.12.2019	<b>Waldweihnacht am Baumkronenweg</b> in Kopfing
14.12.2019	Zum <b>Mostviertler Christkindl</b> auf der <b>Schallaburg</b>
14.12.2019	<b>Christkindlmarkt Passau &amp; Weihnachtsmarkt Pullman City</b>
15.12.2019	Wildpark Kleefeldalm und <b>Wolfgangseer Advent</b>
21.12.2019	<b>Gemeinsam auf Gut Aiderbichl auf's Christkind warten..</b>
02.02. und 09.02.2020	<b>HOLIDAY ON ICE - SHOW TIME</b>



Liebe Kundinnen und Kunden!

Leider ist es mir nicht mehr möglich den Beruf der Fußpflegerin weiterhin auszuüben. Daher möchte ich mich auf diesem Wege sehr herzlich für das langjährige von ihnen entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

Falls noch Fragen auftauchen bitte einfach bei mir melden: Tel.: 0664/4873807

Ihre Birgit Brunmair

## Wohnung zu vermieten

Vermiete eine 65 m<sup>2</sup> große Wohnung, neue Küche, Preis nach Vereinbarung,  
Tel. Nr.: 07733/7478

# KEINE SORGEN, PÖTTING.



**Harald Sageder** berät Sie gerne persönlich, wenn es um Versichern, Vorsorgen, Leasen und Bausparen geht:  
Mobil: +43 664 11 10 272, E-Mail: [h.sageder@ooev.at](mailto:h.sageder@ooev.at)

Oberösterreichische  
[www.keinesorgen.at](http://www.keinesorgen.at)



□ Ein Lächeln ist wie ein Grippevirus □ es breitet sich rasend schnell aus. □  
Hast Du heute schon jemanden mit deinem Lächeln angesteckt?



**Sich auf Menschen einzulassen**, braucht Achtung, Verständnis, Zuneigung, Wohlwollen, ein offenes Herz und ganz einfach gesagt; es braucht einen starken Menschen.

**Wie ist es in der Pflege eines kranken, hilfsbedürftigen Menschen?**

- All das oben angeführte braucht der zu pflegende Mensch, um den kranken ein Stück seines Weges zu begleiten.
- Aber was gibt ihm da die Kraft und Ausdauer und auch die nötige Liebe für diese Arbeit?

Gut für sich selbst zu sorgen, macht unser Leben und das der Menschen um uns herum reich und erfüllt. Und es bewahrt uns in schweren Zeiten davor, auszubrennen.

Es gibt Menschen; besonders gefährdet sind Frauen, sich vorbildlich um alle anderen zu kümmern, versäumen es dabei aber in aller Regelmäßigkeit, gut für sich selbst zu sorgen.

Wie wäre es, wenn wir heute damit beginnen? Indem wir uns selbst zuvorkommend und mit Wertschätzung behandeln.

Schon ein Augenblick, in dem wir mitfühlend und liebevoll mit uns selbst umgehen, kann unseren ganzen Tag verändern. Und viele solcher Momente können unserem Leben eine ganz neue Richtung geben.

All das macht stärker für die Menschen, die unsere Hilfe und Zuneigung brauchen, besonders als Pflegende Angehörige.

Wann immer Sie das Gefühl haben, das Ihnen etwas Selbstliebe gut täte, können Sie die folgende kleine, jedoch sehr wirksame Übung anwenden.

Reiben Sie Ihre Hände fest aneinander, bis sie ganz warm werden. Legen Sie Ihre Hände dann übereinander auf den Herzbereich. Nehmen Sie das Heben und Senken des Brustkorbs unter deren sanften Druck wahr. Fühlen Sie, wie sich Ihr Herz im Kontakt mit Ihren warmen Händen mit Wärme erfüllt.

Wiederholen Sie dann einen der folgenden Sätze und sagen Sie sich diesen innerlich so lange, bis Sie sich gestärkt fühlen.

□ Möge ich freundlich zu mir selbst sein □ oder □ Möge ich von Selbstliebe erfüllt sein □

### Rückblick:

- Jänner & Februar: musste ich leider wegen Krankheit absagen.
- März: Vortrag zusammen mit der 'Gesunden Gemeinde' □  
>**Schilddrüsenerkrankungen und ihre Therapien**<.
- April: Ein schöner Ausflug nach Gmunden.
- Mai & Juni: Gemütliches Beisammensein mit Erfahrungsaustausch
- Juli & August: Sommerpause.

### Vorschau:

September: **24. September** unser nächster Stammtisch. **Brigitte Pachler** (Akad. Psychosoziale Gesundheitsberaterin) wird ihr neues Projekt vorstellen.

Die folgenden Stammtische werden wieder jedes Monat am 3. Dienstag geplant.

Eventuelle Änderungen, Ort und Zeit bitte der Einladung entnehmen.

Informationen: Gemeinde Pötting oder bei Maria Maurer

**Ich freue mich auf unser nächstes Treffen.**

*Maria Maurer* e. h.

## 24 h TELEFONISCHE GESUNDHEITS BERATUNG



DIE SCHNELLE HILFE  
WENN'S WEH TUT!

### WANN RUFEN SIE 1450 AN?

Wenn Sie plötzlich ein gesundheitliches Problem haben, das Sie beunruhigt.\*

Rufen Sie die Nummer **1450 ohne Vorwahl** über das Handy oder Festnetz!

Eine besonders medizinisch geschulte diplomierte Krankenpflegeperson berät Sie gleich am Telefon und gibt Ihnen eine passende Empfehlung.



**Keine Sorge:** Sollte sich Ihr Problem als akut herausstellen, kann natürlich auch sofort der Hausärztliche Notdienst (HÄND) oder der Rettungsdienst (mit/ohne Notarzt) entsendet werden.



Dieser Service ist **kostenlos**.



Mehr unter [www.1450.at](http://www.1450.at)

\*Die telefonische Gesundheitsberatung unter 1450 ersetzt keine ärztliche Behandlung und stellt keine Diagnose. Ihre telefonische Gesundheitsberatung stellt somit einen idealen Wegweiser durch das große Angebot an Gesundheitsdienstleistern dar und ist erste Anlaufstelle bei neu aufgetretenen oder akut gewordenen Beschwerden, die keinen medizinischen Notfall darstellen.

## HÄND HAUSÄRZTLICHER NOTDIENST



WENN IHR HAUSARZT  
NICHT ERREICHBAR IST!

### WANN RUFEN SIE 141 AN?

Bei dringenden gesundheitlichen Problemen, wenn Sie einen Arzt benötigen und Ihr Hausarzt bzw. ein Vertreter nicht mehr erreichbar ist oder keine Ordinationszeiten hat.



Montag – Freitag  
von 14.00 – 7.00 Uhr



Am Wochenende und Feiertag  
von 00.00 – 24.00 Uhr

Der Hausärztliche Notdienst (HÄND) steht all jenen zur Verfügung, die außerhalb der Ordinationszeiten dringend einen Arzt brauchen. Allgemeinmedizinerinnen und -mediziner sind dafür abends, in der Nacht, am Wochenende und Feiertag im Einsatz. Wer gerade Bereitschaftsdienst hat, erfährt man über den Notruf 141.



SOZIAL- UND GESUNDHEITSREGION  
Weis | Weis-Land | Grieskirchen |  
Eferding

lebensWEGE ist die Informationsplattform der Versorgungsregion 42. Hier erfahren Sie Aktuelles über Gesundheit, Prävention, Pflege und Soziales. Nützliche Tipps und Services runden das Informationsangebot ab.

[www.lebenswege-online.at](http://www.lebenswege-online.at)

# ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ

## OBERÖSTERREICH



*Aus Liebe zum Menschen.*



### O R T S S T E L L E P Ö T T I N G

**Nächste Blutspendenaktion: 22. Oktober 2019 von 15h30 bis 20h30 im Pfarrheim**  
Dieser Termin ist leider nicht im Pöttinger Veranstaltungskalender vermerkt.

### Tolle Erfolge beim Sanitätshilfebewerb in Linz für den Bezirk Grieskirchen

Am 15. Juni traten 3 Teams aus dem Bezirk Grieskirchen beim Sanitätshilfebewerb in der Voest in Linz an. Sie mussten dabei mehrere simulierte Einsatzsituationen bewältigen. Dabei ging es neben einem Tauchunfall um einen Verkehrsunfall und die Aspiration bei einem Kind. Auch zwei Einzelstationen mussten von den Sanitätern absolviert werden. Wir gratulieren den Teams zu den tollen Plätzen 2, 3 und 4!

#### Gratulation

**Lernen fürs Leben** – diese Verpflichtung nimmt das OÖ Rote Kreuz sehr ernst. Denn jeder ausgebildete Ersthelfer ist ein Verbündeter und kann im nächsten Moment schon zum Lebensretter werden. Zahlreiche unserer Angebote vermitteln auch Hilfe zur Selbsthilfe – etwa im Pflege- und Betreuungsbereich. Insgesamt nehmen in Oberösterreich jährlich zehntausende Menschen an Kursen aus unserem reichhaltigen Kursangebot, an unseren Seminaren und Workshops teil.



Als Hilfestellung für Ersthelfer wurden Plakate zur Ersthilfe gestaltet. Die Plakate dienen als Anleitung für Ersthelfer und informieren, welche Handlungen unternommen werden müssen, um im Ernstfall Leben zu retten. Zudem soll damit die Bevölkerung angeregt werden, die eigenen Erste Hilfe-Kenntnisse aufzufrischen und einen Erste Hilfe-Kurs zu besuchen.

#### Wichtige Telefonnummern

<b>112</b>	Euronotruf:	Europaweite Notrufnummer
<b>144</b>	Notruf	Für Hilfe in medizinischen Notfällen
<b>141</b>	Hausärztlicher Notdienst (HÄND)	Wenn Anrufer einen praktischen Arzt benötigen.
<b>1450</b>	Gesundheitsberatung □Wenn`s weh tut 1450□	Wenn Anrufer Auskünfte zu ihren gesundheitlichen Problemen wünschen
<b>01/406 43 43</b>	Vergiftungszentrale:	
<b>07248 / 62243</b>	Rotes Kreuz Grieskirchen:	

**Nähere Auskünfte** zu den Kursen sowie auch zu allen anderen Angeboten, wie Hauskrankenpflege, Ruf-Hilfe, Betreutes Reisen, Zivildienst oder Mitgliedschaft und Mitarbeit beim Roten Kreuz gibt es unter ☎**07248 / 62243** oder im Internet: [www.rotekreuz.at/grieskirchen](http://www.rotekreuz.at/grieskirchen)  
[www.facebook.com/RKOSgrieskirchen](https://www.facebook.com/RKOSgrieskirchen)

Auch ich stehe gerne mit Rat und Auskunft zur Seite und bin gerne bereit, direkt mit den zuständigen Personen im Roten Kreuz Verbindung herzustellen.

Ortsstellenleiter:  
*Maurer Leopold* eh.

# Denk VERTRIEB lohnt sich.

Wir freuen uns  
auf DICH!



UNIQA ist die vertrauenswürdigste Versicherung Österreichs. Kundennähe, persönliches Service, innovative Produkte bilden das Fundament unseres Erfolges. Verstärken Sie unser Team in Oberösterreich: Für die Betreuung und zum Ausbau vorhandener Kunden sowie zur Gewinnung neuer Kunden suchen wir

## Vorsorge- und RisikoBerater im Außendienst w/m

### Das erwartet Sie

- Abwechslungsreiche Tätigkeit für Wieder- und Quereinsteiger in einem Beruf mit Zukunft
- Betreuung, Auf- und Ausbau bestehender bzw. neuer Kundenbeziehungen
- Praxisnahe Ausbildung durch Trainer und Experten
- Angestellt sein, aber selbständig arbeiten

### Wir erwarten uns

- Freude am Verkauf
- Kontaktfreudigkeit und Kundenorientierung
- Selbstbewusstes und freundliches Auftreten
- Abgeschlossene Schul- oder Berufsausbildung
- Eigeninitiative, Erfolgswille und Zielstrebigkeit

### UNIQA bietet

- Attraktive Sozialleistungen und Benefits
- Leistungsbezogenes, nach oben hin offenes Einkommen
- Das einzigartige UNIQA Kundenbindungsinstrument
- Innovationen im Bereich Gesundheitsvorsorge, als Marktführer in Österreich
- Begleitung und Unterstützung durch Mentoren

Ihr jährliches Mindesteinkommen: 23.298,04 brutto, zuzüglich variabler Komponente. Durch Ihren persönlichen Einsatz können Sie darüber hinaus weit mehr verdienen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

UNIQA Österreich Versicherungen AG  
z.Hd. Stefan Lorenzato  
Trattnach Arkade 1A, 4710 Grieskirchen  
Mobil: +43 664 889 164 53  
E-Mail: stefan.lorenzato@uniqa.at

Entdecken Sie UNIQA als Arbeitgeber:



[www.uniqa.at](http://www.uniqa.at)

# Denk





Obfrau: Andrea Märzendorfer

## Geburt von Valentin Mair



Unser Musikerstorch Hugo durfte wieder ausfliegen: Valentin Otto Mair erblickte am 9. April das Licht der Welt als Sohn von unserem Klarinettenisten Stefan und seiner Verena. Mit 51cm und 3,44kg gratulieren wir sehr herzlich zu eurem Familienglück und wünschen alles Gute!

## Maiblasen



Auch heuer spielten wir den 1. Mai wieder an und zogen zuerst zu Fuß und dann auf den Wägen zu den Ortschaften. Wir bedanken uns bei unseren Chauffeuren Schnicki & Lacki und bei euch allen für die Spenden und Speis & Trank!



## Konzertwertung



Nur 3 Wochen nach unserem erfolgreichen Wunschkonzert traten wir bei der Konzertwertung im Melodium an, wofür 3 Stücke einstudiert wurden. Mit kleinen Verzögerungen aufgrund von vergessenen Noten starteten wir mit dem „Alt Starhemberg“ Marsch. Als Pflichtstück folgte das Werk „und der Rest ist Österreich!“, ein schwungvolles und elegantes Stück, das die Geschichte Österreichs erzählt. Zum Schluss wurde das Selbstwahlstück „Geisterstunde“ vorgetragen, das mit 12 Glockenschläge eingeleitet, den nächtliche Geisterspuk darstellt. Wir traten in der Leistungsstufe B an und ergatterten mit 92,40 Punkten die Goldmedaille. Wir Musiker freuten uns mit Martin über die beste Leistung, die an diesem Tag in der Stufe B im Melodium erbracht wurde.



## Kirtag in Pötting

Mittlerweile schon zur Tradition geworden ist nun unser Musi-Burger beim Pöttinger Kirtag. Neben diesen versorgten wir die Gäste auch mit Bratwürstel und Gutem von unserer Weinbar. Die Tanzmusi umrahmte den Mittagstisch natürlich musikalisch.

## Marschwertung

Unter dem Motto „Ein Herz für Blasmusik“ fand am letzten Juni-Wochenende das Bezirksmusikfest des Bezirks Grieskirchen statt. Dieses Jahr wurde es von der Markt- musikkapelle Haag ausgetragen. Wir traten dieses Mal bereits am Samstag zur Marschwertung in der Leistungs- stufe D an. Als 2. Kapelle marschierten wir zur Wertung mit dem Marsch „Alt Starhemberg“. Die Probenarbeit hat sich auf alle Fälle ausgezahlt: wir durften uns am Ende über eine Auszeichnung mit 91,46 Punkten freuen. Wir freuten uns mit unserem Stabführer Patrick Kaufmann, der nun zum zweiten Mal bei der Wertung als Stabführer fungierte, über den Erfolg!



## Vorankündigung

Die Probenphase hat für uns nun schon wieder gestartet! Wir freuen uns, euch alle **am Sonntag 27. Oktober um 17 Uhr** ins s'Zentrum nach Kallham einzuladen. Dort werden wir euch den „Kleinen Prinzen“ vortragen. Wir freuen uns auf viele Besucher!

## Goodstock



Handwerkliche Perfektion in Edelstahl  
für Haus und Garten

Wir verarbeiten Stahl, Edel-  
stahl, Messing, Bronze.  
Oberflächen sind verzinkt.

Rufen Sie uns an.  
Wir beraten Sie gerne.



# Bruckbauer

Kunstschmiede - Metallbau

A-4720 Kallham, Austria,  
Schildorf 5

Tel. + Fax: 07733 / 7520  
Autotel.: 0664 / 1868840  
E-mail: die.schmiede@aon.at



# Goldhauben- und Kopftuchgruppe Pötting

Obfrau: Anneliese Maurer

## Kirtag in Pötting



Wie jedes Jahr wurde mit der Pöttinger Hausmusik die Hl. Messe beim Kirtag gestaltet.

Nach der Messe wurden von den Goldhauben-Kindern unsere traditionellen Lavendel-Sträußchen verteilt. Die am Vortag von den fleißigen Goldhauben und Kopftuchträgerinnen gebunden wurden.

## Jubelhochzeiten



Am 23. Juni überreichten wir auch heuer wieder jedem Jubelpaar einen Blumenstrauß.

Unter ihnen waren auch Jubelpaare aus unserer Gruppe.

## Runde Geburtstage



80 Jahre Haböck Erna

## Ausflug nach Kopfing

Da wir heuer nicht an der Ferienaktion teilgenommen haben, luden wir unsere Häupchenkinder als kleines Dankeschön zu einem Ausflug ein. Unsere Reise ging nach Kopfing zum Baumkronenweg, wo wir zwar einen heißen, jedoch schönen und lustigen Ausflug erleben durften.



70 Jahre Traudi Hinterberger und Theresia Ziegler



60 Jahre Maria Sumederer



40 Jahre Martina Furthmoser

Herzlichen Glückwunsch  
Martina Furthmoser

## Achtung Wildwechsel!



Der Herbst erfordert besondere Vorsicht im Straßenverkehr. Jetzt, wo die Tage wieder kürzer werden, steigt die Gefahr des Zusammentreffens mit Wildtieren stark an. Zudem fällt die Hauptverkehrszeit genau in die Dämmerung oder Dunkelheit, wo viele Tiere besonders aktiv und die Sichtverhältnisse meist schwierig einzuschätzen sind. Besondere Aufmerksamkeit ist auf Straßen entlang von Waldrändern und vegetationsreichen Feldern geboten. Mit dem Aberntenden der Maisfelder verlieren die Wildtiere ihren sicheren, gewohnten Einstand und sind auf der Suche nach neuen Lebensräumen. Dabei überquert das Wild jetzt öfter und unerwartet die Fahrbahnen.

Die gewaltigen Kräfte, die bei einer Kollision mit Wild auf das Fahrzeug einwirken, werden häufig unterschätzt: So beträgt das Aufprallgewicht eines Wildschweins mit 80 kg Körpergewicht auf ein 50 km/h schnelles Auto 2.000 kg, also 2 Tonnen! Ein Reh bringt es auf immerhin auch noch 800 kg! Nicht angepasste Geschwindigkeit ist die häufigste Ursache für Kollisionen mit Wildtieren.

### Was kann man als Autofahrer tun, um Kollisionen zu vermeiden?

- Warnzeichen „Achtung Wildwechsel!“ beachten.
- Tempo reduzieren, vorausschauend und stets bremsbereit fahren
- ausreichend Abstand zum Vorderfahrzeug einhalten

### Springt Wild auf die Straße

- - Gas wegnehmen
- - abblenden
- - hupen (mehrmals kurz die Hupe zu betätigen, nicht dauerhupen)
- -abbremsen, wenn es die Verkehrssituation zulässt (vermeiden Sie riskante Ausweichmanöver oder abrupte Vollbremsungen)

Damit gibt man den Tieren ausreichend Zeit, um aus dem Gefahrenbereich zu entkommen. Und bitte beachten Sie: Wild quert selten einzeln die Straße, dem ersten Tier folgen meist weitere.

Kommt es trotzdem zu einer Kollision, muss wie bei jedem anderen Unfall reagiert werden: Warnblinker einschalten, Warnweste anziehen, Warndreieck aufstellen, gegebenenfalls Verletzte versorgen. Die Polizei muss auf jeden Fall verständigt werden. Wer dies verabsäumt, macht sich wegen Nichtmeldens eines Sachschadens strafbar und bekommt auch keinen Schadenersatz durch die etwaige Versicherung. Selbst wenn das Tier nur angefahren wurde und noch weglaufen konnte, muss die Polizei verständigt werden. Diese kontaktiert dann die zuständige, örtliche Jägerschaft, die sich mit einem Jagdhund auf die Suche nach dem Tier macht, um es gegebenenfalls von seinem Leid zu erlösen. Keinesfalls dürfen Sie getötetes Wild mitzunehmen. Dies gilt als Wilderei und ist strafbar.

Eine innovative Maßnahme zur Steigerung der Verkehrssicherheit sind optische und akustische Wildwarngeräte. Das Land Oberösterreich hat deshalb in Abstimmung mit dem OÖ. Landesjagdverband und durch Unterstützung von Versicherungsunternehmen im Jahr 2003 ein Testprojekt gestartet. Die Wildunfälle haben sich auf den Teststrecken um bis zu 93 % reduziert. Daher werden seit März 2010 Oberösterreichs gefährlichste Straßenabschnitte Stück für Stück dauerhaft mit Wildwarngeräten ausgestattet, um die Verkehrssicherheit zu erhöhen und die freilebenden Wildtiere zu schützen.

Mittlerweile wurden rund 300 Straßenkilometer durch solche Wildwarngeräte entschärft – jedes Jahr kommen 30 Kilometer hinzu!

Die Gesamtkosten belaufen sich jährlich auf rund 100.000 Euro und werden vom Land Oberösterreich gemeinsam mit Versicherungsunternehmen und dem OÖ. Landesjagdverband sowie durch die einzelnen Jagdgesellschaften finanziert. Die örtliche Jägerschaft übernimmt die Selbstkostenbeteiligung von 10 % der Gesamtsumme und wartet und pflegt die Geräte mit großem persönlichem Einsatz.



# Jägerschaft

Jagdleiter: Johann Vogl



## Kirtag mit Oldtimertreffen 2019



Wie schon in den vergangenen Jahren, beteiligte sich die Jägerschaft wieder aktiv am Pöttinger Kirtags-geschehen.

Am Samstag den 13. Juli 2019 ludeten wir in unser Festzelt zum traditionellen Vorkirtag ein.

Beim Kirtag mit Oldtimer-treffen am Sonntag den 14.

Juli 2019 übernahmen wir mit Musikverein, Pöttinger-Oldtimerfreunde und Goldhaubengruppe die Versorgung der Besucher mit Speisen und Getränken.

### Die Jägerschaft möchte sich bedanken:

bei Fam. Alois u. Ernestine Mair für die Bereitstellung der Räumlichkeiten und Zeltplatz.

bei den Organisatoren Burghard Rathmair von den Oldtimerfreunden und der Gemeinde Pötting, allen voran BR. Bgm. Peter Oberlehner.

bei allen fleißigen Helfern die uns bei der Bewirtung unterstützt haben, sowie auch bei allen Gästen die wir so zahlreich in unserem Zelt bewirten durften.

Bericht v. Andreas Haböck



## Herbst bedeutet Jagdzeit bedeutet Wildbretzeit

Die oberösterreichische Jägerschaft ist bemüht, durch Lebensraumverbesserung und nachhaltige Bejagung unserer Wildbestände, diese in der Kulturlandschaft zu fördern und zu erhalten. Und demnächst beginnt sie auch – die Jagdzeit auf das Niederwild. Nach viel Arbeit in den Revieren, kann nun die Flinte ausgepackt werden.



„Die Nachhaltigkeit bei der Jagd, aber auch die Tatsache, dass sich die Jäger für „ihr“ Wild einsetzen, garantieren uns, dass diese Tierarten auch weiterhin in unseren oberösterreichischen Lebensräumen anzutreffen sind“.

Denn dieses Nahrungsmittel ist nicht nur Biofleisch schlechthin, sondern beinhaltet bedingt durch die natürliche Bewegungsfreiheit und die freie Nahrungsaufnahme der Wildtiere jede Menge ungesättigte Fettsäuren. Und genau

diese Art des Fetts ist für den menschlichen Organismus positiv, da diese Fettsäuren nicht nur wichtig für den Muskelaufbau sind, sondern auch Herz- und Gefäßkrankheiten vorbeugen sollen. Dass die gesunden Omega-3 und Omega-6 Fettsäuren u.a. im Fisch enthalten sind, wissen viele. Dass aber genau diese ungesättigten Fettsäuren im heimischen Wildbret, wie z.B. den Feldhasen, in großer Menge enthalten sind, wissen weniger. Außerdem ist auch der zarte Geschmack des Wildes diesen Fettsäuren zuzuschreiben – und das ist das Geheimnis unseres hervorragenden und in der Küche leicht zuzubereitenden Wildbrets.“



Sprengel Pötting

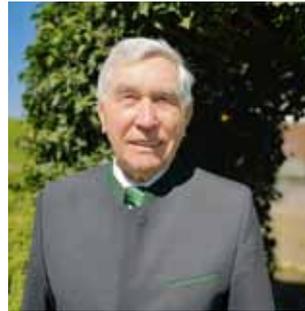
## Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag



Paul Grömer 80 Jahre



Alois Schauer 85 Jahre



Adolf Schmitsberger 80 Jahre



Katharina Kucik 80 Jahre



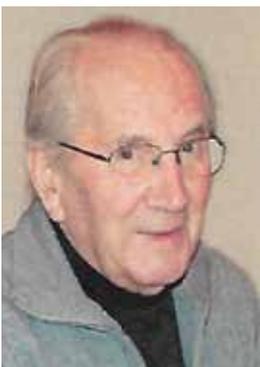
Erna Haböck 80 Jahre

## Herzlichen Glückwunsch zur Goldenen Hochzeit



Hörmandinger Josef u. Maria, Hinterberger August u. Gertraud, Kalteis Josef u. Steffi, Schmitsberger Adolf u. Rosa, Angermayr Manfred u. Marianne (nicht am Bild) .

## Verstorbenes Mitglied:



Johann Rupertsberger

## Vorschau Seniorenbund :

### Wandertage :

- 20. September Zell a. d. Pram, Abf 13:00 Uhr Pötting
- 21. Oktober Schlüßberg, Hiererberg Abschluss, Abf. 13:00 Uhr Pötting
- 25. September Bayrischer Wald-Abersee, Abf. 07:30 Uhr Pötting
- 16. Oktober Halbtagesfahrt Puppung, Abf. 12:45 Uhr Pötting
- 29. November Waldweihnacht Kopfing, Abf. 13:45 Uhr Pötting
- 08 Dezember Salzburger Hirtenspiel mit Ortsgr. Taufkirchen

**15. Dezember 2019**

**Weihnachtsfeier im s`Zentrum 4720 in Kallham um 14:00 Uhr .**

## Cillistammtisch:

Am 5. Juni war für den Cillistammtisch eine Schifffahrt am Inn organisiert, die leider wegen Niedrigwasser 3 Stunden vorher abgesagt wurde. Nach vielen Telefonaten ist es August gelungen, dass wir in Passau eine 3 Flüsse Fahrt machen konnten. Auch diese kam bei allen gut an. Über Viechtenstein (kleine Panne) fuhren wir dann zur Jause nach „KRENA“. Trotz allem war es ein gemütlicher Halbtagesausflug mit 46 TeilnehmerInnen.



## Ötztalreise:



Bei der 4 Tagesfahrt Ötztal – Kautertal – Kühteil beteiligten sich 11 PöttingerInnen - es war eine sehr schöne Reise.



Einen schönen Herbst wünscht Euch  
Obfrau Anni Anzengruber  
Gust, Maria, Rosi u. Rudi



behördl. bef. u. beeidete  
Ingenieurkonsulenten  
für Vermessungswesen

Vermessung und  
Geoinformation

RVG

Der Geometer in Ihrer Nähe

Dipl.-Ing. Johann REIFELTSHAMMER

Geometer in Grieskirchen: 4710 Grieskirchen, Industriestrasse 28

Tel: 07248/62213, Fax: 62214, E-Mail: reifeltshammer@rvg.co.at

Homepage: [www.rvg.co.at](http://www.rvg.co.at)



**Kommandant Andreas Lackner**

Berichte v. Schriftführer Andreas Haböck

## Bronze und Silber bei Landesbewerb

Stolz präsentiert unsere Feuerwehrjugend ihre errungenen Leistungsabzeichen am Feuerwehr-Landesbewerb 2019 in Frankenburg.



**BRONZE** : Johannes Sperl **SILBER** : Paul Burgholzer, Daniel Mayr und Felix Hinterhölzl

## Aktive Feuerwehrjugend Pötting

Jugendbetreuer Fritz Wiesmüller ist stolz auf seine Feuerwehrjugend und stets bemüht sie bestmöglich zu betreuen und zu trainieren.

Mit viel Einsatz gelingt es ihm immer wieder Jugendliche für die Feuerwehr zu begeistern. Zusammen mit der Jugendgruppe Oberwödling werden zahlreiche Trainingsstunden absolviert und Bewerbe bestritten.

Ein großer Wunsch wäre natürlich eine „**eigene Pöttinger Truppe**“. Wer weiß, vielleicht gelingt es schon bald.

Sollte jemand Interesse haben der Feuerwehrjugend beizutreten, dann meldet euch bitte bei **Kommandant Andreas Lackner** oder **Jugendbetreuer Fritz Wiesmüller**.



### Mitglieder der Feuerwehrjugend sind:

seit 2015: Felix Hinterhölzl u. Daniel Mayr

seit 2016: Paul Bugholzer

seit 2018: Theresa Hinterhölzl, Sophie Rößlhuber, Paul Zellinger u. Johannes Sperl

seit 2019: Lukas Haböck

## FEUERWEHR- Jugendlager 2019 in Peuerbach

In diesem Jahr fand vom 18.-23. Juli das Feuerwehr-Jugendlager (aufgeteilt auf zwei Turnusse) in Peuerbach statt.

Natürlich waren unsere Jungen „Live dabei“. Zusammen mit den Betuern Roland Wiesmüller und Jakob Weidenholzer verbrachten sie ein paar herrliche Sommertage im Zeltlager.



## Erster Dämmer- und Frühschoppen der Feuerwehr

Am 18. Juli fand erstmals ein Dämmer- und Frühschoppen im Feuerwehrhaus statt.

Schon am Nachmittag wurde von der Union Sektion Stockschützen als Rahmenprogramm ein Straßenschießen mit anschließender Siegerehrung abgehalten. Im Anschluss wurde dann der Dämmer- und Frühschoppen eröffnet. Mit Livemusik und gutem Essen ging es dann gemütlich in den Abend. Die Fahrzeughalle sowie der Bauhof, wurden als Festsaal bzw. als Bar mit toller Dekoration umgestaltet.

Der Frühschoppen am 19. Juli bescherte uns zur vollen Freude eine Menge Besucher.



## Ferienprogramm 2019

### Motto „eine Nacht im Feuerwehrhaus“

Am 6. Juli war es wieder einmal soweit. 17 Kinder aus Pötting hatten sich im Feuerwehrhaus eingefunden. Unsere Feuerwehr-Jugend hat wie auch im vergangenen Jahr tolle Geschicklichkeitsspiele vorbereitet. Zwischendurch gab es natürlich auch reichlich an Verpflegung. Eine nächtliche Wanderung samt Personensuche mit der Wärmebildkamera war dann der Abschluss. Gegen Mitternacht hieß es dann „Körperpflege und ab in die Betten“. Ab 7:00 Uhr morgens konnten dann die ersten Frühaufsteher das Frühstück (vorbereitet von Katharina Weidenholzer) einnehmen. Da bei dieser Veranstaltung auch viele Mädchen dabei waren, hat uns als zusätzliche Betreuerin während der Nacht Frau Nicole Rößlhuber unterstützt. Vielen herzlichen Dank nochmals an Katharina u. Nicole für die tolle Mithilfe.



Berichte v. Schriftführer Andreas Haböck



## Sektion Oldtimer - Rückblick

Ca 220 Oldtimer durften wir in Pötting beim 12. Oldtimer-Treffen im Juli 2019 in Pötting begrüßen!

Bereits am **Samstag**, starteten wir traditionell mit dem **Teilemarkt** für diverse Sammler und Liebhaber. Unsere Aussteller trotzten dem schlechten Wetter und luden zum Stöbern, Suchen und Kaufen von Raritäten und Schätzen ein.



Am **Sonntag** war es uns eine Freude, die angereisten Fahrzeuge aller Art beim **Oldtimer-Treffen** bestaunen zu dürfen!



Mehr dazu:  
<https://www.askoe-poetting.at>



### VIELEN DANK an:

- .. die Grundeigentümer – Fam. Mair Alois, Fam. Eibelhuber Wolfgang und Bettina Baumgartner, für die Benutzung ihrer Wiesen als Parkfläche
- ... die zahlreichen Helfer beim Kirtag und am Teilemarkt


 ASKÖ


 PÖTTING

## Ferien(s)pass-Aktion bunter Spielenachmittag



Am 7. August ging es mit über 30 Kids auf der Schulwiese zum **bunten Spielenachmittag**. Die Kinder erhielten einen Stempelpass – und jede Station musste mind. einmal besucht werden. Je öfter desto besser – so wurde es nicht langweilig mit Büchsenwerfen, Bobbycar, Sackhüpfen, Wassertransport usw und sogar Kinder-Zumba und -Schminken wurden angeboten.

Zwei besondere Höhepunkte waren zum einen die **Hüpfburg** der **Fa. Ebets GmbH aus Kallham** (auch hier noch einmal ein DANKESCHÖN) und unsere **Zaubershow** mit dem „**Zauberer Houdini**“ (alias Hans Schiendorfer), welche so manche Kinderaugen zum Leuchten brachten!



Gestärkt mit unserer Abschlussjause (Grillwürstel mit Pommes) wurden die Kinder von ihren Eltern abgeholt. Zum Glück meinte es das Wetter gut mit uns, denn erst in den letzten 15 Minuten gab es Regen und stürmischen Wind!!



## Kinderturnen **Kid's Fit & Fun**

**Spiel und Spaß im Turnsaal für unsere Kids!**

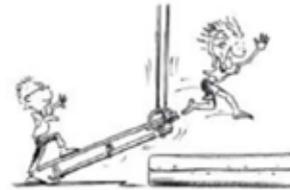
Mit viel Spaß möchten wir den Kindern Freude an Bewegung und Sport vermitteln. Auf spielerische Art und Weise werden die ersten Erfahrungen mit Turngeräten gesammelt, motorische Grundfertigkeiten geübt und verschiedene Arten von Spiel-, und Bewegungsformen erlernt.

**BEGINN:** Info folgt per Flyer!

**Alter:** ca. 3 – 6 Jahre (Kindergartenalter)

**Kursleitung:**

Andrea Mairhuber und Andrea Hörmandinger



**Wir freuen uns auf euch!!**

## Einladung zur Weinverkostung

Unter dem Motto „Wein bringt nette Menschen zusammen“ dürfen wir Euch auch heuer wieder herzlich zu unserer diesjährigen Weinverkostung begrüßen:



**Freitag, 25. Oktober ab 19:30 Uhr**

Verkosten wie beim Winzer:

Es werden wieder **Weine aus verschiedenen Regionen** angeboten

Das Leben ist zu kurz,  
um schlechten **Wein**  
zu trinken.  
*Johann Wolfgang von Goethe*

Für das leibliche Wohl sorgen wir mit einer **Winzerjause**, sowie **Fleisch-, Speck-, und Käsebröten!** Als Nachspeise gibt es Kaffee und Torte!

## Homepage

... Hier findest du alle wichtigen Infos bzw. Fotos:

- ✓ Galerie: Fotos von vergangenen Veranstaltungen
- ✓ Veranstaltungen und News
- ✓ ... und vieles mehr ...



Datenschutz: Es wird darauf hingewiesen, dass an jedem Veranstaltungsort Fotos angefertigt werden und zu Zwecken der Dokumentation der Veranstaltung veröffentlicht werden können (Homepage, Facebook, Instagram oder Zeitungsbericht) – die Teilnahme an einer Veranstaltung des ASKÖ Pötting ist daher automatisch eine Einwilligung zur Veröffentlichung der Fotos!

Schriftführerin: Susi Mayr

# SV Ritterbräu Neumarkt/Pötting

www.sv-ritterbraeu-neumarkt.at



Die neue Meisterschaft hat schon begonnen. In der Transferzeit auch sich auch ein bisschen was getan und neu zu uns gekommen sind:



Den Verein verlassen haben: Armin Bucan, Dara Gabor, Viorel Nicolae und Domink Arnezeder

## SPIELPLAN Herbst

Sa. 14.09. 15:00	Neumarkt/Pötting		- : -		Eggersberg-Moosdorf
Fr. 20.09. 19:30	SPG St. Marienkirchen/Wallern 1b		- : -		Neumarkt/Pötting
Sa. 28.09. 16:00	Neumarkt/Pötting		- : -		Münzkirchen
So. 06.10. 16:00	Taiskirchen		- : -		Neumarkt/Pötting
Sa. 12.10. 16:00	Neumarkt/Pötting		- : -		Ranshofen
Sa. 19.10. 15:30	Senftenbach		- : -		Neumarkt/Pötting
Sa. 26.10. 15:30	Utzenaich		- : -		Neumarkt/Pötting
Sa. 02.11. 14:00	Neumarkt/Pötting		- : -		Munderfing
Sa. 09.11. 14:00	Altheim		- : -		Neumarkt/Pötting

### Saisonabschluss beim Nachwuchs

Beim heurigen Saisonabschluss kamen auch die Eltern gehörig ins Schwitzen. Beim Match Eltern gegen Kinder ließen unsere Jungritter ihren Eltern keine Chance.



### Knacker grillen am Sportplatz

Im Anschluss an das Match konnten sich alle wieder stärken. Knacker grillen war angesagt



### Nachwuchs macht eine Ausflug in den Bayern Park

Bevor die Saison bei unserem Nachwuchs losging, fuhren wir in den Bayern Park





**Im Nachwuchs spielen wir nächste Saison mit folgenden Mannschaften**

Team		
U 16 SPG Neumarkt/Taufk./Hofk.		U 14 Neumarkt
U 12 SPG Hofk./Taufk./Neumarkt		U 11 SPG Taufkirchen/Neumarkt
Bambini Neumarkt		

**Einstieg in allen Altersklassen jederzeit möglich**

Neue Kinder sind immer willkommen und können jederzeit beim Training vorbeischaun! Genaue Infos bekommst du bei unserer Nachwuchsleiterin Silvia Keplinger 0680/1175774

### 1. SVN Stöbelturnier

Am 22. Juni veranstalteten wir unser erstes Stöbelturnier auf unserem Trainingsplatz. Danke an alle Teilnehmer und Helfer!





Bei uns erhalten Sie Qualitätsmarken wie:

**DANKÜCHEN**



[www.armingertischler.at](http://www.armingertischler.at)

Werner Armingertischler - Pötting 54 - 4720 Neumarkt/H.  
0699 - 11 203 782 - [info@armingertischler.at](mailto:info@armingertischler.at)



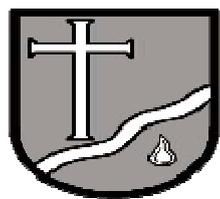
BRUNO SÖHNLE  
UHRENATELIER  
GLASHÜTTEISA



UHREN & SCHMUCK

**BRANDWEINER**

Telefon & Fax: 07733/7202  
Marktplatz 7, A - 4720 Neumarkt/H.



# UNION PÖTTING

## KFZ-Schauer

Faustball - Luftgewehr - Stockschießen - Damenturnen - Wandern - Modellflug

### UNION Frühschoppen am 11. August

Am Sonntag, den 11. August wurde der Union Frühschoppen im FF Gebäude veranstaltet. Zum Essen gab es viele Köstlichkeiten (z.B. Schnitzel, Bratwürstel, Pommes und Kuchen) aus der Union Küche. Als Rahmenprogramm wurde wieder ein Stöbelturnier durchgeführt und beim Schätzspiel konnte das Gewicht eines tollen Modellfliegers geschätzt werden. Langjährige Union Funktionäre wurden im Verlaufe des Frühschoppens durch die Ehrengästen LAbg. Bgm. Peter Oberlehner und Union Bezirksobmann Ing. Bernhard Krabatsch gemeinsam mit dem Union Obmann geehrt.



#### Schätzspiel-Ergebnis:

Das Gewicht des aufgehängten Modellfliegers (siehe o.a. Foto) betrug genau 16253 g. FF Kommandant Andreas Lackner hat am genauesten geschätzt und konnte den Hauptpreis (50 Euro Gutschein von der Fa. Kfz Schauer) gewinnen.

#### Ehrungen langjähriger Funktionäre/Mitglieder:

Das Sportunion Ehrenzeichen in Bronze wurde an Johann Koblbauer (18 Jahre Union Obmann) und Rudi Endholzer (47 Jahre Funktionär – meiste Zeit als Kassier) für ihre langjährige Funktionärstätigkeit und den damit verbundenen Einsatz für die Union Pötting überreicht.

Weiters wurde das Sportunion Verdienstzeichen in Bronze an Haböck Günter (Sektion Stockschießen) und Stockinger Christian (Sektion Modellflug) für ihre langjährige Funktionärstätigkeit verliehen.

i. A. für die Union Pötting  
Obmann Markus Hofinger



Bild v.l.: Union Obmann Markus Hofinger, Johann Koblbauer, Rudi Endholzer, LAbg. Bgm. Peter Oberlehner, Union Bezirksobmann Ing. Bernhard Krabatsch

Beim Stöbelturnier gewann Christl Hörmandinger bei den Frauen, bei den Herren siegte Johann Koblbauer und die Mannschaftwertung entschied die Sektion Damenturnen (mit Christl Hörmandinger, Erni Mair und Gertraud Mairhofer) für sich. Die Einzelsieger erhielten als Preis je einen Stöbel, welche von August Hinterberger in mühevoller Arbeit angefertigt wurden. Die siegreiche Mannschaft erhielt 25 l Fassbier, gespendet von unserem Bürgermeister.

**Vielen Dank bei allen Sponsoren bzw. Spendern der Preise!**



Bild v.l.: LAbg. Bgm. Peter Oberlehner, Gertraud Mairhofer, Erni Mair, Christl Hörmandinger, Johann Koblbauer, Union Obmann Markus Hofinger



Sektion Stocksportler  
www.usv-poetting.at/uf  
ZVR-Nr. 073459589



Zukunft Bauen.  
EDER

Obmann: Günter Mayr

## Rückblick

Ein voller Terminkalender für die Sektion Stockschiützen – so könnte man den Sommer 2019 kurz zusammenfassen (Turniere, Meisterschaften, Ferienprogramm, etc...). Anbei die genauere Version:

### Turnierteilnahmen:

- 4. Rang in Zell a. d. Pram
- 3. Rang in Haag a. Hausruck
- 7. Rang in Altschwendt
- 1. Rang in St. Agatha
- 7. Rang in Andorf
- 6. Rang in Natterbach
- 9. Rang in Neukirchen
- 7. Rang in St. Roman

### Meisterschaften:

- 5. Rang bei Region-MS (Klassenerhalt)

### Sommermeisterschaft/Eröffnungsturnier

Die Sommermeisterschaft begann dieses Jahr am 13. April um 8:30 Uhr auf den Asphaltbahnen in Pötting. Auch in diesem Jahr trafen sich wieder 10 Mannschaften zu spannenden und intensiven Duellen. Die meisten Punkte sammelten an diesem Tag die Mannschaften Traunwieser Gerald und Voglhuber Josef.

Die SM 2019 geht langsam aber sicher dem Ende entgegen. Noch sind 10 Spiele zu absolvieren. Es zeichnet sich ein Kopf an Kopf Rennen an der Spitze ab. Aber auch am unteren Ende der Tabelle ist noch keine Entscheidung gefallen.

Das **Abschlussturnier** findet am 15. September um 8:30 Uhr in Pötting statt. Hier wird dann auch wieder der **Ortsmeister** ermittelt.



## 2. Pöttinger Straßenschießen

Am 18. Mai 2019 fand das 2. Pöttinger Straßenschießen, rund um das FF Haus und Bauhof, statt. In diesem Jahr nahmen 11 Mannschaften am Turnier teil. Tolles Wetter, spannende und faire Spiele lockten viele Zuschauer an.

Schlussendlich setzte sich, wie schon im Vorjahr, der Titelverteidiger die **Mannschaft Lagerhaus Truppe** mit ihrem Mannschaftsführer **Mayr Hubert** durch. Auf den Plätzen folgten die **Legenderen** und die **Dornets**!!

### Endergebnis 2. Pöttinger Straßenschießen

	Name	Mannschafts führer	Pte	Quote
1.	LH-Truppe	Mayr Hubert	16	2,273
2.	Die Legenderen	Lehner Willi	16	2,175
3.	Die Dornets	Dornetshuber Herbert	13	1,785
4.	Fürth-Haag	Koblbauer Johann	13	1,442
5.	Die Frölings	Pöttinger Robert	12	
6.	Oberaschach	Hinterberger August	10	0,959
7.	Die Gewehrschützen Pötting	Hofinger Markus	10	0,845
8.	Pfeifferclub Pötting	Stelzhammer Stefan	9	
9.	Die Mairhofers	Mairhofer Gertraud	5	
10	LJ Jung u. Alt	Nimmerfall Andreas	4	
11	Golden Girls	Huber Gerti	2	

### Impressionen und Siegerfotos:



### Ferienaktion

Am 31. Juli wurde im Zuge der Ferienaktion wieder ein Kindernachmittag am Sportplatz durchgeführt. Die Faustballer von Pötting und unser *Hüttenwirt Gerhard Huber* versorgten 15 Kinder mit Essen und Getränken. Nach der Stärkung konnten die verschiedenen Stationen (Ballspiele, Lattschießen) von den Kindern getestet werden.

### Eigenes Turnier in Pötting

Am 31.5.2019 fand das „Heimturnier“ der *Sektion Stocksportler in Pötting* statt. Der Wettergott hatte schlussendlich doch noch ein Einsehen – nach etwas Regen am Beginn des Turnieres – lachte die Sonne dann doch noch – und alles konnte wie geplant durchgeführt werden.

Sieger wurde ganz souverän die *Mannschaft Union Esternberg* vor Union Natternbach und Union Altschwendt.

Insgesamt konnten *11 Mannschaften* begrüßt werden.



### Sonstiges/Wusstet ihr...

Im Zuge des Union Festes wurden *Haböck Günter* und *Robert Pöttinger* für Ihre langjährigen Dienste in der Sektion Stockschützen mit den **Verdienstzeichen in Bronze** ausgezeichnet!!! Herzliche Gratulation!!!

Im Namen der USV Pötting

Erwin Schustereder  
(Schriftführer)



Sommermeisterschaftsfinale - Bericht folgt in der nächsten Ausgabe.



*Sektion  
Sportschützen*

**Armbrust: Landesmeisterschaft 2019,  
10. und 11. Mai in Perg**

Wir konnten 5 Teilnehmer bei der heurigen Armbrust Landesmeisterschaft stellen und diese haben höchst erfolgreich abgeschnitten.

Im 10 m Einzelbewerb konnten gleich **drei Stockerplätze** erobert werden.

**Stephane Hatterer wurde überlegen Landesmeister bei den Männern und Franz Maurer holte ebenfalls Gold in der Klasse Senioren 2.**

Zudem gewann Nicole Biermair die Bronzemedaille bei den Frauen und in der Mannschaft gab es auch nochmals Bronze für Pötting!

Ergebnisse Einzelwertung – 10 m Bewerb:

Klasse	Platz	Name	Ringe
Jugend w	5.	Furthmoser Emma	155
Jungschützen	6.	Mayr Daniel	324
Frauen	<b>3.</b>	<b>Biermair Nicole</b>	<b>353</b>
Männer	<b>1.</b>	<b>Hatterer Stephane</b>	<b>391</b>
Senioren2	<b>1.</b>	<b>Maurer Franz</b>	<b>362</b>

Ergebnisse Mannschaften – 10 m Bewerb:

Klasse	Platz	Name	Ringe
Allgemeine Klasse	<b>3.</b>	<b>Pötting mit</b> (Biermair Nicole, Hatterer Stephane und Maurer Franz)	<b>1106</b>

**Sektionsleiter: Franz Maurer**

**Armbrust: Staatsmeisterschaft 2019,  
27. – 28. Juli in Innsbruck/Arzl**

Zur heurigen Armbrust Staatsmeisterschaft sind zwei Pöttinger Schützen nach Innsbruck gereist.

**Beide Teilnehmer konnten gute Leistungen zeigen, jedoch wurde nur unsere Schützin Nicole Biermair mit einer Bronze Medaille in der U23 Mannschaft von OÖ2 belohnt.**

Ergebnisse Einzelwertung – 10 m Bewerb:

Klasse	Platz	Name	Ringe
U23	10.	Biermair Nicole	360
Senioren 2	5.	Maurer Franz	354

Ergebnisse Mannschaften – 10 m Bewerb:

Klasse	Platz	Name	Ringe
U23	<b>3.</b>	<b>OÖ2 mit Biermair Nicole</b>	<b>1098</b>
Senioren	7.	OÖ2 mit Maurer Franz	716

Emma Furthmoser und Daniel Mayr haben sich für die österreichische Meisterschaft (Jugendklassen) mit der Armbrust, welche am 14. September in Perg stattfindet, qualifiziert.

**Schulung: Elektronische Anlage**

Am Samstag, den 31. August hatten wir ganztägig eine intensive Schulung im Schützenheim.

Ziel der Schulung war, die Funktionalitäten unserer neuen elektronischen Anlage von der Fa. Meyton genau kennen zu lernen, damit diese einwandfrei von mehreren Schützen bedient werden kann.



Unser Schützenkollege Erwin Dicker vom Schützenverein Überacker konnte uns dabei auch Tipps und Tricks zur Software der Anlage näher bringen, damit wir auch größere Veranstaltungen (wie z.B. die Union Landesmeisterschaft und die Pöttinger Orts- und Vereinemeisterschaft) zukünftig reibungslos durchführen können.

Zur Info: Die Union Landesmeisterschaft mit dem Luftgewehr findet heuer am 27. und 28. September bei uns in Pötting statt!!!

i. A. für die Sektion Luftgewehr  
Markus Hofinger, Schriftführer

## Termin Änderung – neuer Termin Orts- und Vereinemeisterschaft 2019

**Der Termin wurde um eine Woche  
nach hinten verschoben!!!**

**→ neuer Termin: Samstag, 16. und  
Sonntag, 17. November  
im Schützenheim in Pötting**



# Sektion Wandern

Obfrau: Manuela Gittmaier

## Herbstwanderung am 28. September 2019



**Wann warst DU das letzte Mal im Tierpark?**  
Ist wahrscheinlich schon länger aus!

Heuer geht die Fahrt ins schöne Almtal.  
Ziel ist der Cumberland Wildpark Grünau.  
Wir starten wie üblich am Ortsplatz, in Pötting,  
um 09:30 Uhr und verbringen den Tag mit den Tieren in  
freier Natur.  
Mit vielen Eindrücken gehts wieder heim.  
Natürlich darf das Kulinarische auch nicht fehlen. Eine  
Einkehr werden wir sicher gemeinsam finden.  
Die Wanderung findet nur bei Schönwetter statt.  
Auf zahlreiche Teilnahme freut sich die Sektion Wan-  
dern.

Foto: ferienmax.at



# Jürgen Köstl

Erdbau ■ Transporte ■ Sand- und Schotterbetrieb

Oberaching, 9  
A-4722 Peuerbach, 00.  
Tel. 07276 / 2470  
Fax 3946



ELEKTRO-, WASSER-, SANITAR-, LÜFTUNGS-  
GAS- UND HEIZUNGSANLAGEN JEDER ART!  
SOLARANLAGEN, WÄRMEPUMPEN USW.

**Hans Hötzeneder**

ELEKTROGERÄTE-, HIFI-, VIDEO-,  
FERNSEH-FACHGESCHÄFT + SERVICE  
4720 NEUMARKT/IH. ☎ 0 77 33/72 77




**Liebe Gemeindebürger,** wir bieten seit Juni 2018 **6** Doppelzimmer/Einzelzimmer zur Vermietung an, mit gesamt max.**10** Betten.

**TV** - Geräte in allen Zimmern. **W-LAN** in allen Zimmern verfügbar.

Alle Zimmer sind vom Gang aus begehbar. Es befinden sich **3** Bäder (davon 1 Bad mit WC),

**1** Damen WC und neu ab Mai 2019 **1** Herren WC mit Pissoir in dieser großen Wohneinheit.

Es besteht auch seit Jänner 2019 die kostenlose Mitbenutzungsmöglichkeit von Wohnzimmer und Küche mit allen Küchengeräten wie: E-Herd, Kühlschrank, Mikrowelle, Besteck, Geschirr usw. zur Selbstversorgung.

Es kann auch die große Dachterrasse mitbenutzt werden.

Fühlen Sie sich bei uns **WOHL** nach dem Motto **“Wohna wia dahoam !!!“**

Wir freuen uns auf ihr Interesse und ihre Anmeldung !!!

**Kontaktmöglichkeit:** Hannes Hötzeneder, 4720 Neumarkt, Marktplatz 28

[www.hoetzeneder.com](http://www.hoetzeneder.com) [office@hoetzeneder.com](mailto:office@hoetzeneder.com) 07733/7277-0 + 0664/4975122

# MÖSENER

## ERDBEWEGUNG

## TRANSPORT - LAGERUNG

A-4720 Kallham 35  
E-Mail: [josef.moeseneder@aon.at](mailto:josef.moeseneder@aon.at)  
Tel. 07733/20637 Fax DW 10  
Mobil 0699 / 1800 1400

**Der Unterschied zwischen Recht haben  
und Recht bekommen ist Ihr Rechtsanwalt!**

 **DR. GERNOT LEHNER**  
IHR WEG ZUM RECHT

A-4720 Neumarkt i. H., Kallham 47, Tel. 07733/20651,  
[kanzlei@lehner-rechtsanwalt.at](mailto:kanzlei@lehner-rechtsanwalt.at), [www.lehner-rechtsanwalt.at](http://www.lehner-rechtsanwalt.at)

## Silbermedaille! – Erfolgreiche Saison in der 2. Landesliga

**Die Pöttinger Buam holen in der 2. Landesliga West nach einem erfolgreichen Frühjahr den zweiten Platz und damit die Silbermedaille. Mit sieben Siegen aus acht Spielen kletterten die Pöttinger in der Tabelle noch auf den zweiten Rang.**

**Gerhard Horvath holte mit dem Nationalteam bei der Weltmeisterschaft in der Schweiz ebenfalls die Silbermedaille!**

Was war das für ein Faustball-Frühjahr? Nach dem Herbstdurchgang lag unsere Mannschaft zwar bereits auf Rang 3, aber sechs Punkte hinter dem Zweiten und punktgleich mit dem Vierten und Fünften. Vor allem die Teams hinter uns machten Druck. Unser Ziel war ein Platz unter den Top4, nur so war der Klassenerhalt zu 100% gesichert. Aufgrund einer Ligenreform gab es mehrere Absteiger bzw. mehrere Teams mussten in die Relegation.

Das Frühjahr begann für uns mit einem klaren 3:0-Erfolg gegen Nussbach, gegen Kremsmünster sahen die Zuschauer dann ein richtig spannendes und hochklassiges Faustballspiel in dem es hin und her ging. Satz 1 und 3 ging an uns, Satz 2 und 4 an Kremsmünster. Im Entscheidungssatz hatten wir mit 11:9 das bessere Ende auf unserer Seite.

In dieser Tonart ging es dann auch weiter. Es folgten 3:0-Erfolge gegen Tollet/Peuerbach, Windischgarsten und FBV Grieskirchen. Gegen Bad Kreuzen mussten wir die einzige Niederlage im Frühjahr einstecken. Mit 8:11, 10:12 und 10:12 fiel diese denkbar knapp aus.

In der Abschlussrunde konnten wir die Niederlage aber bereits wieder ausmerzen und feierten gegen Kirchdorf und Meister Laakirchen zwei 3:0-Erfolge.

Mit 7 Siegen aus 8 Spielen kletterten wir noch auf den 2. Rang und holten die Silbermedaille! Bei unserem traditionellen Saisonabschluss – diesmal zuhause bei Familie Schustereder – ließen wir die Saison ausklingen und schmiedeten bereits Pläne für die neue Spielzeit. In Zukunft erhalten wir im Angriff Unterstützung von Dietmar Weiß, der seine Bundesliga-Karriere beendete.

### Erfolgreiches ÖBV Bundesliga Final3

Mit den Planungen und Vorbereitungen für das ÖBV Bundesliga Final3 waren die Pöttinger Faustballer fest eingeteilt, auch wenn die eigene Saison bereits vorbei

war. Ende Juni veranstaltete die UFG Grieskirchen/Pötting das Saisonhighlight der Bundesliga in Grieskirchen. Auch wenn unser Bundesliga-Team nicht dabei war, freuten wir uns über volle Ränge an beiden Tagen und über ein großartiges Faustballfest mit bester Stimmung.

Danke an alle, die zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben!

Bereits jetzt wirft die U18 Weltmeisterschaft und U21 Europameisterschaft 2020 ihre Schatten voraus, an der auch wieder der gesamte Verein beteiligt sein wird.

**Save the date:** 22.-26. Juli 2020, Männer und Frauen U18 Weltmeisterschaft und U21 Europameisterschaft in Grieskirchen

### Silber für Gerhard Horvath bei Faustball-Weltmeisterschaft

Bei der Faustball-Weltmeisterschaft im Schweizer Winterthur holte das österreichische Nationalteam etwas überraschend die Silbermedaille. Mitten drin der gebürtige Pöttinger Gerhard Horvath als Physiotherapeut von Faustball Österreich, der maßgeblichen Anteil an der Silbermedaille hatte. Im Finale war Deutschland leider eine Nummer zu groß, zeigte gegen Österreich ein nahezu perfektes Spiel und setzte sich 4:0 durch.

Über 50 Fans aus Pötting und Grieskirchen nahmen an der Fanreise in die Schweiz teil und bejubelten die Silbermedaille für Österreich und Gerhard. Herzliche Gratulation an dieser Stelle an Gerhard!

### Ungewohnt ruhiger September

Da die Meisterschaft künftig nicht mehr wie im Fußball in Herbst und Frühjahr getrennt wird, sondern in eine Ganzjahresmeisterschaft umgestellt wird, ist der September dieses Jahr ohne Meisterschaftsspiele ungewohnt ruhig. Das heißt aber nicht, dass wir nichts tun. Wir nützen die Zeit bereits für die Vorbereitung auf die Hallensaison in der 2. Bundesliga und werden auch das eine oder andere Herbst-Turnier absolvieren.

### Herren 2. Landesliga 2018/19 Frühjahr

Rang	Mannschaft	Satzverh.	Ballverh.	Punkte
1	ASKÖ Laakirchen Papier 2	16	55	26
2	<b>UFG Grieskirchen/Pötting</b>	<b>17</b>	<b>103</b>	<b>22</b>
3	SPG Bad Kreuzen 2	9	27	20
4	ÖTB TV Kirchdorf	9	49	18
5	Union WIndischgarsten	4	1	18
6	FBV Grieskirchen 2	1	36	14
7	TuS Raiff. Kremsmünster 3	-3	-1	14
8	Union Nußbach	-22	-88	10
9	SPG Tollet /Peuerbach	-31	-182	2



## 1. Faustball-Bundesliga Feld 2018/2019

### Am Ende nur Rang 6 und beim Finale „nur“ Veranstalter!

Wie von Beginn an zu befürchten, war für unsere junge Mannschaft das Ziel „Meisterschaftsfinale 2019 daheim in Grieskirchen“ doch zu hoch gesteckt! Die junge Mannschaft schlug sich zwar wacker, am Ende reichte es aber doch nur zu Rang sechs nach dem Grunddurchgang! Das Viertelfinalspiel musste somit gegen den Ersten nach dem Grunddurchgang, den FBC ASKÖ Urfahr bestritten werden und dabei hingen die Trauben ganz einfach zu hoch!

Ergebnis des Grunddurchganges der 1. Faustball-Bundesliga 2018/19:

1. FBC ASKÖ Urfahr	5	4	1	18:10	16
2. UNION Compact Freistadt	5	3	2	15:12	16
3. UNION Tigers Vöcklabruck	5	3	2	15:14	12
4. DSG UKJ Froschberg	5	3	2	18:15	6
5. AWN TV Enns	5	1	4	11:19	6
6. UFG Sparkasse Grieskirchen/Pötting	5	1	4	10:17	4

Viertelfinale: UFG Sparkasse Grieskirchen/Pötting gegen FBC ASKÖ Urfahr 0:2 (beide Spiele endeten 0:4)!

### Grossartiges Meisterschaftsfinale in Grieskirchen

Als Entschädigung für den entgangenen sportlichen Erfolg gab es dann aber Ende Juni ein großartiges Meisterschaftsfinale (Final 3) in Grieskirchen! Vor toller Zuschauerkulisse und bei besten Bedingungen holte sich dabei in einem historischen Finale FBC ASKÖ Urfahr gegen die Tigers Vöcklabruck – sie hatten im Halbfinale Compact Freistadt besiegt – den Titel! Urfahr gewann das Finale trotz eines Spielerausschlusses im 5. Satz! Zu viert !!! holten sie dann trotzdem den Finalsieg!

### Österreich wird Vizeweltmeister

Als absoluter Höhepunkt der Faustballsaison fand Mitte August die 15. Faustball-Weltmeisterschaft in Winterthur (Schweiz) statt! Vor großartiger Kulisse (jeweils 6000 Zuschauer an den Finaltagen) holte sich Österreich dabei doch überraschend die vielbejubelte Silbermedaille und den Vizeweltmeistertitel! Das große Ziel war es, überhaupt eine Medaille zu gewinnen, denn eigentlich fühlte man sich unter den 18 teilnehmenden Nationen gegen Deutschland, die Schweiz und Brasilien als Außenseiter!

Mit sensationell starken Leistungen wurden dann aber sowohl Gastgeber Schweiz (3:0) als auch Brasilien (in einem dramatischen Spiel 3:2) niedergeworfen und erst im Finale gab es gegen eine übermächtige deutsche Mannschaft eine Niederlage (0:4)!

Unser Verein war diesmal dabei zwar nicht unter den Spielern vertreten – Simon Lugmayr konnte sich leider nicht für den WM-Kader qualifizieren – aber dennoch waren drei Mitglieder der UFG Sparkasse Grieskirchen an wichtigen Stellen bei dieser WM im Einsatz! Gerhard Horvath (siehe Foto rechts) war wieder – wie schon seit 15 Jahren – als Physiotherapeut dabei und sorgte für die Fitness der Spieler. Christoph Oberlehner – der beim Kongress der IFA (Internationaler Faustballverband) zum Generalsekretär der IFA gewählt wurde – war als Hauptorganisator der WM an zentraler Stelle maßgebend für die tolle Veranstaltung verantwortlich und Peter



Dank an ehemalige Faustballgrößen der FG Grieskirchen/Pötting.

**Vorschau:** auf Grund der Umstellung des österreichischen Meisterschaftsmodus auf eine Ganzjahresmeisterschaft entfällt im heurigen Herbst die Bundesliga und es wird erst wieder ab November in der Halle zu Meisterschaftsspielen kommen!

Oberlehner vertrat als Vizepräsident des Österreichischen Verbandes die rot-weiß-roten Faustballfarben sowohl beim Kongress als auch bei der Weltmeisterschaft als sportlicher Leiter des österreichischen Verbandes!



LH Empfang für die Vize-Weltmeister

## Unser Fahrzeugbestand vom 16.09.2019

<b>Ford Galaxy 2,0 EcoBlue SCR Titanium Aut...</b> € 34.900  <b>Baujahr:</b> 09 / 2018 <b>KM-Stand:</b> 16.745km <b>Leistung:</b> 140KW / 190PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> MAGNETIC GRAU MET ABS, Abstandstempomat, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappba...	<b>Ford Galaxy 2,0 TDCi Business Start/Stop...</b> € 28.900  <b>Baujahr:</b> 09 / 2018 <b>KM-Stand:</b> 15.850km <b>Leistung:</b> 110KW / 150PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> FROSTWEISS ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr...
<b>Mercedes-Benz CLA 220 d Shooting Brake O...</b> € 26.000  <b>Baujahr:</b> 06 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 83.215km <b>Leistung:</b> 130KW / 177PS <b>Hubraum:</b> 2.143 ccm <b>Farbe:</b> weiß ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, Dachreling, E-Fen...	<b>Ford Transit Custom Doppelkabine 170PS P...</b> € 25.900  <b>Baujahr:</b> 06 / 2017 <b>KM-Stand:</b> 19.525km <b>Leistung:</b> 125KW / 170PS <b>Hubraum:</b> 1.995 ccm <b>Farbe:</b> beige ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Antisclupfregelung, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, E-Fensterheber 2-fach, Fernbedienung für ZV, Freisprecheinrichtung, ...
<b>BMW 520d Touring Österreich-Paket Aut.</b> € 23.900  <b>Baujahr:</b> 11 / 2014 <b>KM-Stand:</b> 73.500km <b>Leistung:</b> 140KW / 190PS <b>Hubraum:</b> 1.995 ccm <b>Farbe:</b> weiß ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel elektr., Bordcomputer, Dachreling, E-Fensterheber 2-fach, E-Fensterheber 4-fach, E-verstellb...	<b>Ford Mondeo Traveller Titanium 2,0 TDCi</b> € 21.900  <b>Baujahr:</b> 05 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 49.850km <b>Leistung:</b> 132KW / 180PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> INDIC-BLAU METALLIC ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, ...
<b>Ford S-MAX Titanium 2.0 TDCi Auto-Start/...</b> € 19.900  <b>Baujahr:</b> 11 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 138.675km <b>Leistung:</b> 110KW / 150PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> FROSTWEISS ABS, Abstandstempomat, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., beheizbare Frontscheibe, ...	<b>Ford Grand C-Max Business Edition</b> € 18.900  <b>Baujahr:</b> 09 / 2016 <b>KM-Stand:</b> 19.600km <b>Leistung:</b> 88KW / 120PS <b>Hubraum:</b> 1.498 ccm <b>Farbe:</b> Cranberry-rot-metallic ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Antisclupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, ...
<b>Audi A1 SB 1,0 TFSI intense</b> € 17.700  <b>Baujahr:</b> 05 / 2017 <b>KM-Stand:</b> 7.950km <b>Leistung:</b> 70KW / 95PS <b>Hubraum:</b> 999 ccm <b>Farbe:</b> schwarz ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antisclupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...	<b>Renault Master Kasten L2H2 125PS 14583 ...</b> € 17.500  <b>Baujahr:</b> 02 / 2017 <b>KM-Stand:</b> 69.215km <b>Leistung:</b> 92KW / 125PS <b>Hubraum:</b> 0 ccm <b>Farbe:</b> weiß ABS, Airbag-Fahrer, Antisclupfregelung, Außenspiegel elektr., E-Fensterheber 2-fach, Fernbedienung für ZV, Klima, Parkassistent hinten, Partikelfilter, Radio mit CD, Regen senso...
<b>Ford S-MAX Titanium 2.0 TDCi Auto-Start/...</b> € 16.900  <b>Baujahr:</b> 04 / 2016 <b>KM-Stand:</b> 150.850km <b>Leistung:</b> 110KW / 150PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> silber ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antisclupfregelung, Außenspiegel elektr., ...	<b>Ford Focus Traveller 1,5 TDCi Trend</b> € 14.990  <b>Baujahr:</b> 02 / 2016 <b>KM-Stand:</b> 29.290km <b>Leistung:</b> 88KW / 120PS <b>Hubraum:</b> 1.499 ccm <b>Farbe:</b> SILBERMETALLIC 3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Knie, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne, mitte, hinten, Airbag-Seite vorn, Antisclupfregelung, ...
<b>VW Golf Variant Comfortline 1,6 TDI DSG</b> € 13.990  <b>Baujahr:</b> 06 / 2016 <b>KM-Stand:</b> 118.380km <b>Leistung:</b> 81KW / 110PS <b>Hubraum:</b> 1.598 ccm <b>Farbe:</b> rot ABS, Abstandstempomat, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antisclupfregelung, Außenspiegel beheizbar, ...	<b>BMW 118d</b> € 12.900  <b>Baujahr:</b> 01 / 2013 <b>KM-Stand:</b> 85.000km <b>Leistung:</b> 105KW / 143PS <b>Hubraum:</b> 1.995 ccm <b>Farbe:</b> schwarz ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel elektr., Befahrer-Airbag Deaktivierung, ...
<b>Ford Mondeo Traveller Trend 1,6 TDCi DPF...</b> € 11.990  <b>Baujahr:</b> 12 / 2013 <b>KM-Stand:</b> 67.731km <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm <b>Farbe:</b> blau ABS, Antisclupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, Bremsassistent, E-Fensterheber 2-fach, E-Fensterheber 4-fach, ...	<b>Skoda Octavia Combi 1,6 Active TDI Green...</b> € 11.990  <b>Baujahr:</b> 04 / 2014 <b>KM-Stand:</b> 90.400km <b>Leistung:</b> 77KW / 105PS <b>Hubraum:</b> 1.598 ccm <b>Farbe:</b> weiß ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Antisclupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...
<b>VW Golf Plus Comfortline 1,6 TDI DPF DSG...</b> € 11.900  <b>Baujahr:</b> 07 / 2012 <b>KM-Stand:</b> 119.190km <b>Leistung:</b> 77KW / 105PS <b>Hubraum:</b> 1.598 ccm <b>Farbe:</b> kaschmirbraun-metallic ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antisclupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...	<b>Ford C-MAX Titanium 2,0 TDCi DPF</b> € 11.900  <b>Baujahr:</b> 07 / 2013 <b>KM-Stand:</b> 112.084km <b>Leistung:</b> 103KW / 140PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm <b>Farbe:</b> braun ABS, Airbag-Befahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Befahrersitz höhenverstellbar, Bluetooth...

## Unser Fahrzeugbestand vom 16.09.2019

<p><b>VW Golf Plus Highline 1,6 TDI DPF</b> € 11.890</p>  <p><b>Baujahr:</b> 10 / 2011 <b>KM-Stand:</b> 96.850km  <b>Leistung:</b> 77KW / 105PS <b>Hubraum:</b> 1.598 ccm  <b>Farbe:</b> schwarz                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...</p>	<p><b>Ford C-MAX Trend 1,0 EcoBoost</b> € 11.590</p>  <p><b>Baujahr:</b> 11 / 2012 <b>KM-Stand:</b> 56.464km  <b>Leistung:</b> 74KW / 101PS <b>Hubraum:</b> 998 ccm  <b>Farbe:</b> weiß                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, ...</p>
<p><b>Ford B-MAX Titanium 1,6 TDCi Start/Stop</b> € 11.490</p>  <p><b>Baujahr:</b> 08 / 2013 <b>KM-Stand:</b> 35.650km  <b>Leistung:</b> 70KW / 95PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm  <b>Farbe:</b> grau                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, Dachreling, ...</p>	<p><b>Ford Focus Traveller 1,5 TDCi ECONetic T...</b> € 11.300</p>  <p><b>Baujahr:</b> 04 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 97.215km  <b>Leistung:</b> 77KW / 105PS <b>Hubraum:</b> 1.499 ccm  <b>Farbe:</b> weiß                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Berganfahrassistent, Bluetooth, Bordcomputer, ...</p>
<p><b>Ford Grand C-MAX Trend 1,6 TDCi DPF WINT...</b> € 10.999</p>  <p><b>Baujahr:</b> 02 / 2011 <b>KM-Stand:</b> 150.000km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm  <b>Farbe:</b> POLARSILBER-MET                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, ...</p>	<p><b>Ford Focus Traveller 1,5 TDCi Trend</b> € 10.990</p>  <p><b>Baujahr:</b> 11 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 124.500km  <b>Leistung:</b> 88KW / 120PS <b>Hubraum:</b> 1.499 ccm  <b>Farbe:</b> FROSTWEISS                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Seite vorn, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Berganfahrassistent, Bluetooth, Bordcomputer, ...</p>
<p><b>Ford Mondeo Trend 1,6 TDCi DPF</b> € 10.900</p>  <p><b>Baujahr:</b> 07 / 2011 <b>KM-Stand:</b> 65.625km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm  <b>Farbe:</b> PARKSIDE-METALLIC                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, E - Fensterheber 4-fach, elektr. Differential...</p>	<p><b>Ford Mondeo Business Plus 1,6 TDCi Start...</b> € 9.900</p>  <p><b>Baujahr:</b> 02 / 2014 <b>KM-Stand:</b> 111.614km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm  <b>Farbe:</b> DARK-MICASTONE-METALLIC                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, ...</p>
<p><b>Ford Mondeo Kombi 163PS AHV, R-KAMERA</b> € 9.200</p>  <p><b>Baujahr:</b> 04 / 2011 <b>KM-Stand:</b> 159.993km  <b>Leistung:</b> 120KW / 163PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm  <b>Farbe:</b> frostweiss                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., Bluetooth, Bordcomputer, E - Fensterheber 4-fach, ...</p>	<p><b>Ford Focus Traveller 1,6 TDCi Trend</b> € 8.990</p>  <p><b>Baujahr:</b> 01 / 2015 <b>KM-Stand:</b> 136.531km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.560 ccm  <b>Farbe:</b> POLARSILBERMETALLIC                  3. Bremsleuchte, ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Außentemperatur - Anzeige, ...</p>
<p><b>Opel Corsa 1,2 Ecotec Österreich Edition...</b> € 8.880</p>  <p><b>Baujahr:</b> 03 / 2017 <b>KM-Stand:</b> 43.850km  <b>Leistung:</b> 51KW / 69PS <b>Hubraum:</b> 1.229 ccm  <b>Farbe:</b> grün                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr. ...</p>	<p><b>Mercedes-Benz A 180 Avantgarde BlueEffic...</b> € 8.500</p>  <p><b>Baujahr:</b> 07 / 2010 <b>KM-Stand:</b> 117.300km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.699 ccm  <b>Farbe:</b> MOUNTAINGRAU-MET                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Antischlupfregelung, Außentemperatur - Anzeige, Beifahrersitz höhenverstellbar, Bremsassistent, Drehzahlmesser, Heckscheibenwischer, ...</p>
<p><b>BMW 118d</b> € 8.490</p>  <p><b>Baujahr:</b> 04 / 2009 <b>KM-Stand:</b> 81.575km  <b>Leistung:</b> 105KW / 143PS <b>Hubraum:</b> 1.995 ccm  <b>Farbe:</b> SPAC-GRAU-METALLIC                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Kopf vorne und hinten, Airbag-Seite vorn, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel elektr., ...</p>	<p><b>Opel Astra ST 1,7 CDTI Ecoflex Sport Flo...</b> € 8.000</p>  <p><b>Baujahr:</b> 07 / 2013 <b>KM-Stand:</b> 140.000km  <b>Leistung:</b> 81KW / 110PS <b>Hubraum:</b> 1.686 ccm  <b>Farbe:</b> weiß                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Außenspiegel anklappbar, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...</p>
<p><b>Ford S-MAX Trend 2,0 TDCi DPF</b> € 6.900</p>  <p><b>Baujahr:</b> 01 / 2009 <b>KM-Stand:</b> 208.215km  <b>Leistung:</b> 85KW / 116PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm  <b>Farbe:</b> blau                  ABS, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bordcomputer, E - Fensterheber 2-fach, E - Fensterheber 4-fach, Elektronische Bremskraftverteilung, Fahrer Informationssystem, ...</p>	<p><b>Ford S-MAX Titanium 2,0 TDCi DPF</b> € 6.000</p>  <p><b>Baujahr:</b> 04 / 2007 <b>KM-Stand:</b> 180.000km  <b>Leistung:</b> 103KW / 140PS <b>Hubraum:</b> 1.997 ccm  <b>Farbe:</b> Pantherschwarz-met                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Seite vorn, Airbag-Seite vorne und hinten, Alufelgen, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., Bluetooth, ...</p>
<p><b>Peugeot 206+ 1,4 HDI 70 Trendy</b> € 5.200</p>  <p><b>Baujahr:</b> 03 / 2011 <b>KM-Stand:</b> 127.000km  <b>Leistung:</b> 50KW / 68PS <b>Hubraum:</b> 1.398 ccm  <b>Farbe:</b> silber                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Antischlupfregelung, Beifahrer-Airbag Deaktivierung, Bremsassistent, E - Fensterheber 2-fach, Fahrersitz höhenverstellbar, ...</p>	<p><b>VW Passat Variant Comfortline 2,0 TDI DS...</b> € 4.490</p>  <p><b>Baujahr:</b> 01 / 2006 <b>KM-Stand:</b> 254.388km  <b>Leistung:</b> 103KW / 140PS <b>Hubraum:</b> 1.968 ccm  <b>Farbe:</b> silber                  ABS, Airbag-Beifahrer, Airbag-Fahrer, Airbag-Kopf vorne, Airbag-Seite vorn, Alufelgen, Anhängervorrichtung, Antischlupfregelung, Außenspiegel beheizbar, Außenspiegel elektr., ...</p>